Sherbrooke **mardi 11 mai 2010** | 32 pages | 101e année nº68

1910 100 ANS 2010

75¢ taxes en sus Floride 2,36 $ **latribune.cyberpresse.ca**

La Tribune



LA PRESSE, ROBERT SKINNER

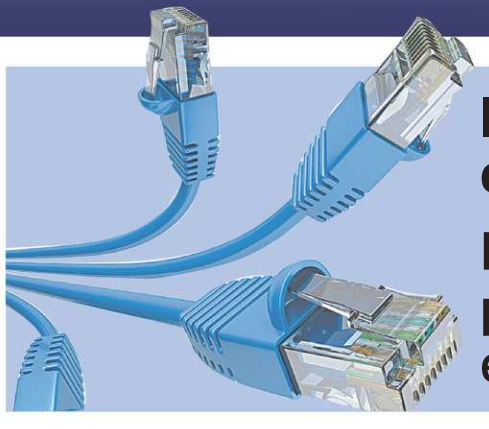
3
4

LE DÉLIRE !

Un 7e match demain soir à Pittsburgh /29 à 31

Les Bourses rebondissent

Un soupir de soulagement chez les investisseurs /15



Internet haute vitesse en milieu rural

Des projets pour plus de 10 000 foyers en région /3

SAIL EXP MARINEWEAR
Chandail italien exclusif !
Boutique Réjan Mode
134, rue Wellington Nord
www.rejanmode.com
308276



Le paratonnerre

Perspectives



LUC LAROCHELLE

luc.larochelle@latribune.qc.ca

L'adage veut que ce soit « tel père, tel fils ». Alors, Claude et Jean Charest sont l'exception confirmant la règle.

Autant le premier ministre est un homme avenant au verbe coloré autant son paternel était un type sans verve et au langage carré.

« Red » fronçait naturellement les sourcils. Peu de gens se risquaient à l'aborder en versant dans l'humour. Sauf son Jean, qui ne s'en privait jamais.

«Quand j'ai demandé qui avait osé stationner sa voiture à la place de mon autobus, on m'a dit que c'était toi. Je ne veux plus que ça se reproduise », avait-il lancé à la blague à son père devant les caméras des réseaux nationaux à la Toque rouge lors du lancement de la campagne électorale de 2003, qui s'est soldée par son accession au poste de premier ministre.

La relation soutenue entre les deux hommes était un ancrage pour rester terre à terre...

Jean Charest avait brisé la glace et libéré une partie de son stress de début de campagne sur son paratonnerre. L'irritable « Red » avait ri de bon cœur même en se sachant la tête de Turc. La salle avait vite décodé que cette dérision est un geste d'attention, une profonde marque d'affection.

La relation soutenue entre les deux hommes était un ancrage pour rester terre à terre, une précieuse connexion pour pondérer l'exaltation des grandes victoires autant que pour relativiser le sentiment d'échec les jours de déroute.

Cette proximité, l'ex-premier ministre canadien Brian Mulroney l'avait rapidement décelée après avoir accueilli le jeune député fédéral de Sherbrooke à Ottawa en 1984 et en avoir fait le plus jeune ministre à Ottawa. Quelques années plus tard, M. Mulroney avait pris soin de contacter Claude Charest pour lui expliquer pourquoi il avait fortement suggérer à son fils de quitter le cabinet après son appel inapproprié à un juge.

«J'ai appelé Red pour le rassurer et lui dire que ce serait un recul temporaire. Pour lui expliquer que j'avais agi comme il l'aurait fait, en bon père de famille, afin protéger l'avenir politique de Jean. Autrement, les partis d'opposition l'auraient dévoré et aurait brisé sa carrière», m'a raconté M. Mulroney dans le cadre d'une entrevue sollicitée en janvier dernier dans le cadre du cahier centenaire de *La Tribune*.

Les deux hommes se sont croisés de manière tout aussi inattendue à Sherbrooke en 2007. Brian Mulroney participait à une séance de signatures à la Biblairie GGC afin de promouvoir son autobiographie. Il aurait été aisé et simple pour Claude Charest d'utiliser un réseau de contacts parallèle pour accéder à l'ancien premier ministre.

Solitaire et frondeur, « Red » s'était pointé au magasin sans s'annoncer. Il avait contourné la file d'attente et s'était placé dans l'angle de vue de l'invité. En levant les yeux sur lui, l'ex-premier ministre l'avait reconnu et s'était précipité pour le saluer. Ce jour-là, à presque 85 ans, Red avait esquissé un de ses rares sourires pour son indépendance et son autonomie.

Du temps passé à Ottawa ou en dépit d'obligations plus lourdes comme chef de gouvernement à Québec, rares ont été les jours où les obligations professionnelles de Jean Charest l'ont empêché de converser au téléphone avec son père.

Pas nécessairement pour s'abreuver de conseils car même s'il était autoritaire et directif dans la conduite de ses affaires personnelles, le paternel n'était pas du genre à se livrer au jeu des substitutions. À se prendre pour celui qui en toute circonstance détient l'autorité ou à prétendre agir en son nom.

« Red » Charest n'a pas mis son fils dans l'embarras une seule fois à Sherbrooke ou ailleurs pour brasser des affaires. Par contre, il l'a jeté à terre le jour où il a planifié son dernier repos !

Sans prévenir personne, dans un élan de fierté, Claude Charest a fait ériger un imposant socle au cimetière Saint-Michel pour immortaliser son célèbre fils. Sur le granit sont inscrits sa date de naissance ainsi que le jour de son assermentation comme premier ministre du Québec. Quand Jean Charest l'a appris, il était décontenancé.

Mais pas nécessairement fâché. Car, M. Charest évite de se mettre en colère contre ses proches, il se connaît. Par sa mère, il a du sang irlandais. Quand ses gènes explosifs se mêle au caractère acrimonieux de son père « Red », la marmite bouille à feu rouge.

Demandez à ceux qui ont tenté l'expérience…



PHOTO, COURTOISIE YVES BOURASSA

L'ex-premier ministre Brian Mulroney a pris soin d'appeler Claude « Red » Charest, en 1990, pour lui expliquer pourquoi il avait fortement suggéré à son fils de quitter temporairement le cabinet fédéral. Les deux hommes se sont retrouvés de manière inattendue à Sherbrooke en 2007.

Les funérailles auront lieu vendredi

SHERBROOKE — Les funérailles du père du premier ministre Jean Charest, Claude Charest, auront lieu le vendredi 14 mai en la cathédrale Saint-Michel de Sherbrooke, à 11 h.

La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire Steve L. Elkas du 601 rue Conseil, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h, jeudi, de même que de 9 h à 10 h 40, vendredi, alors que le cortège quittera la résidence funéraire pour le service religieux prévu à 11 h.

La Tribune

ADRESSE
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca /
téléc. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
téléc. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:
819 564-2222
téléc. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466
1 800 567-6955

www.latribune.qc.ca



Sommaire

Annonces classées	19 à 23
Arts et spectacles	17-18
Décès	23-24
Économie	13-14
Horoscope	20
Loterie	6
Monde	16
Mots croisés	20
Opinions	10
Sports	25 à 31

MÉTÉO



AUJOURD'HUI

ENSOLEILLÉ, PASSAGES NUAGEUX

MAX.: **13°** MIN.: **0°**

Lever du soleil: 5 h 22 Coucher du soleil: 20 h 07

Zachary, 6 ans, école du Boisjoli

MERCREDI
ensoleillé, 14°

JEUDI
ensoleillé, 16°

TRATTORIA DI MIKES DEPUIS 1967
Pizza à volonté 7,99$
Les jeudis dès 16h
735, King E. | 1705, King O.
295352

LE CLIN D'OEIL DE STÉPHANE LAPORTE

1000 milliards... On donne plus pour sauver une monnaie que pour sauver des humains.

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À redaction@latribune.qc.ca OU APPELEZ AU 819 564-5454

INTERNET HAUTE VITESSE EN ZONE RURALE

Des projets pour plus de 10 000 foyers en région

SONIA BOLDUC
sbolduc@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le ministre Tony Clement a partiellement levé le voile sur le déploiement d'Internet haute vitesse en milieu rural en annonçant dimanche la première série de projets retenus dans le cadre du programme Large bande Canada. Un total de 52 projets ont reçu l'approbation conditionnelle de financement du ministère de l'Industrie, dont 15 au Québec. D'autres annonces seraient à venir, mais aucune date n'a été précisée.

En région, c'est l'entreprise Barrett Xplore Inc., par le biais de sa filiale Xplornet, qui a eu le mandat de développer l'offre dans les MRC du Val-Saint-François, Memphrémagog, des Sources, du Granit, Drummond, Arthabaska et l'Amiante.

De fait, des 15 projets sélectionnés dans la province de Québec, le tiers a été octroyé à Barrett Xplore Inc, un autre tiers à Vidéotron. Les cinq autres projets touchent des territoires autochtones et sont menés soit par OmniGlobe Broadband Inc. via les conseils de bande, soit par d'autres entreprises locales.

Afin de desservir les quelque 10 680 foyers toujours en quête d'Internet haute vitesse dans les MRC du Val-Saint-François, de Memphrémagog, du Granit et des Sources, ainsi que les portes manquantes dans l'Amiante, Drummond et Arthabaska, Xplornet proposera une technologie hybride par satellite et par accès fixe sans fil.

«Avec nos deux technologies, nous sommes en mesure de desservir 100 pour cent du territoire, promet Charles Beaudet, directeur général de Barrett Explore pour l'Est du Canada. Le satellite sera mis à profit là où c'est plus vallonneux et où la densité de population est moins importante, tandis que la technologie par accès fixe sans fil sera utilisée ailleurs.»

Barrett Xplore a déjà déployé ses services au Nouveau-Brunswick, dans la région rurale de la Capitale nationale et dans diverses régions rurales ontariennes. L'entreprise a déposé des soumissions dans 85 pour cent du territoire canadien visé par le programme et séparé en 60 zones distinctes.

Le forfait de base qui sera proposé par Xplornet répond aux exigences de base d'Industrie Canada dans le cadre de ces subventions de déploiement, à savoir 1,5MB en aval et 384K en amont, et ce pour 44,99 $ par mois.

«Ceux qui en voudront davantage pourront le faire par le biais d'autres forfaits que nous offrirons, fait savoir Charles Beaudet. Ce qui importe, c'est l'accessibilité pour 100 pour cent du territoire.»

En région, les réactions restent à venir puisque les informations circulent encore lentement quant aux détails du déploiement. Du côté de la MRC des Sources, on cherchait toujours en fin de journée à savoir si l'ensemble de son territoire sera desservi et combien de tours seraient nécessaires pour ce faire. Dans le Val-Saint-François, on lancera un appel d'offres le 9 juin prochain, peu importe.

Du côté du Granit, là où quatre coopératives s'étaient formées afin de développer une offre par fibre optique à l'ensemble du territoire, sur le modèle mis de l'avant à St-Robert-Bellarmin, on s'inquiète de n'avoir pas été retenu dans la première vague de projets, mais on demeure optimiste pour la suite des choses.

«On ne peut pas dire que l'optimisme voyage à haute vitesse, mais comme on ne sait rien, on préfère espérer, explique le préfet de la MRC, Maurice Bernier. On ne sait pas le montant octroyé à Xplornet ni s'ils seront seuls sur le territoire. Mais chose certaine, si leur offre est pour être d'aussi piètre qualité qu'elle l'est en ce moment, non, on n'est pas satisfait.»

«On a présenté de solides projets, basés sur une expérience qui fonctionne, on espère donc être des prochaines annonces, poursuit monsieur Bernier. Mais toutes les questions demeurent parce c'est vraiment improvisé et on n'a pas d'information. On ne sait même pas si ces décisions vont venir affecter les subventions déjà obtenues du provincial. Ce serait encore pire.»



ARCHIVES LA TRIBUNE

Le gouvernement fédéral a confirmé l'approbation d'une quinzaine de projets au Québec pour le déploiement d'Internet haute vitesse en milieu rural. Dans la région, c'est l'entreprise Barrett Xplore Inc. qui obtient le mandat de développer l'offre afin de desservir quelque 10 680 foyers dans les MRC du Val-Saint-François, de Memphrémagog, du Granit et des Sources, ainsi que les portes manquantes dans l'Amiante, Drummond et Arthabaska.

MRC DE MEMPHRÉMAGOG

Un appel d'offres d'ici environ trois mois

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

MAGOG — L'octroi d'une subvention pour desservir l'Estrie à Barrett Xplore ne change rien aux plans de la MRC de Memphrémagog en ce qui concerne l'implantation d'internet haute vitesse en milieu rural.

«Il y a quelques mois, l'ancien conseil municipal a fait une démarche exploratoire avec Barrett Xplore, qui a fait une demande de financement, indique le directeur général de la MRC, Guy Jauron. De notre côté, on a eu des élections, un nouveau conseil des maires a été formé et il a décidé de reprendre du début le processus.»

Récemment, la MRC de Memphrémagog a donc donné le mandat à Exit télécom de produire une étude. La firme déterminera quelles sont les technologies à utiliser pour accroître le nombre de foyers profitant d'internet haute vitesse sur le territoire de la MRC et s'attardera aux clientèles cibles.

D'après Guy Jauron, la MRC sera en mesure de lancer un appel d'offres dans trois mois environ afin de trouver une ou des entreprises intéressées à offrir internet haute vitesse à des ruraux qui ne profitent pas encore d'un tel service. Barrett Xplore aura alors la possibilité de soumettre une offre.

La MRC de Memphrémagog espère par ailleurs obtenir du financement en provenance du programme Communautés rurales branchées, du ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire du Québec.

Deux récompenses pour le CSSS-IUGS

SHERBROOKE — Un Mérite 2010 et une mention d'honneur en matière d'innovation: le CSSS-IUGS est félicité pour ses bons coups.

Dans le premier cas, c'est l'Association sur l'accès et la protection de l'information (AAPI) qui récompense l'établissement pour sa campagne de formation du personnel au respect de la confidentialité des dossiers des usagers.

À cette fin, des ateliers ont permis de former plus de 1500 de ses employés. En outre, la conception d'une formation en ligne permettra de sensibiliser l'ensemble du personnel. Comme le CSSS-IUGS est dépositaire de plus de 276000 dossiers d'usagers, dont 168 000 actifs, la protection des renseignements qui y sont contenus a son importance. D'où le Mérite 2010 qui constitue la plus importance récompense remise par l'AAPI.

Médecins de famille

D'autre part, le CSSS-IUGS a obtenu une mention d'honneur dans le cadre du congrès de l'Association québécoise des établissements en santé et services sociaux (AQESSS).

Il s'agit de l'initiative dont La Tribune a déjà parlé, concernant le don par le CSSS-IUGS de services professionnels aux cliniques médicales du territoire (comme nutritionniste, psychologue et autres) qui, en retour, acceptent de prendre en charge des patients orphelins d'un médecin de famille. La formule donnant-donnant, qui implique 10 cliniques médicales et GMF de Sherbrooke, permet à plus de 600 nouveaux patients chaque année d'avoir accès à un médecin de famille, pour un suivi vraiment essentiel à leur condition de santé.

— François Gougeon

Trop âgés pour être derrière le volant ?



MARIE-CHRISTINE BOUCHARD
marie-christine.bouchard@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les aînés conduisent-ils bien ou mal? Connaissent-ils encore bien les lois et règlements qui régissent la conduite automobile sur nos routes?

«Les règles ont beaucoup changé depuis que nous avons passé notre permis et un rafraîchissement de nos connaissances, ça fait toujours du bien», croit Camille Picard, président de l'Association des retraités des secteurs publics et parapublics (AQRP) de l'Estrie.

« Les règles ont beaucoup changé depuis que nous avons passé notre permis et un rafraîchissement de nos connaissances, ça fait toujours du bien. »



IMACOM CLAUDE POULIN

Le policier retraité bien connu André Castonguay offre la formation «55 ans au volant» que propose l'Association des retraités des secteurs publics et parapublics.

C'est justement dans cet objectif que l'AQRP offrira en mai trois séances de formation intitulées «55 ans au volant».

Les moeurs de conduite ont-elles vraiment beaucoup changées? Il suffit de se rappeler que dans les années 1950, il n'y avait pas de clignotants sur les véhicules ni de miroir à droite... entre autres!

Pas surreprésentés

Au vu des statistiques, les aînés ne semblent pas si dangereux sur les routes. «Les conducteurs âgés ne sont pas surreprésentés dans les cas d'accidents. Ils possèdent 9 % des permis, et ils sont impliqués dans 8 % des accidents. Ce n'est pas du tout la même chose que dans la catégorie des 16-24 ans, qui possèdent 10 % des permis et qui sont impliqués dans 25 % des accidents», explique Audrey Chaput, relationniste à la Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ).

L'arrivée du virage à droite, la multiplication des carrefours giratoires, la possibilité de tourner à droite sur deux voies, voilà quelques-unes des multiples changements qui ont modifié le paysage routier ces dernières années.

Dans les formations, il est assez rare que se présentent les conducteurs âgés de 55 ans et de ces environs. En effet, comme la formation dure six heures et qu'elle s'offre de jour, il est plus difficile pour les travailleurs d'y assister.

«On a eu des conducteurs de tous les âges. Le plus âgé avait 91 ans!» assure Camille Picard.

À partir d'un certain âge, les conducteurs voient dans ce type de formation la chance de parfaite leurs connaissances... avant l'examen qui peut être imposé par la SAAQ à partir de l'âge de 75 ans.

En effet, à cet âge, la SAAQ demande qu'un médecin remplisse un formulaire d'évaluation médicale pour attester de la condition physique de son patient. À partir de ce moment, plusieurs options s'offrent à la SAAQ: laisser le permis sans condition, avec conditions (ne pas conduire la nuit, à plus d'un certain nombre de kilomètres de chez soi, pas sur l'autoroute, etc.), retirer certaines classes au permis (ne plus conduire de poids lourds ou de véhicules d'urgence par exemple), ou bien en retirer complètement le privilège au conducteur.

«Si le médecin signale quelque chose et que nous ne sommes pas sûrs de la décision à prendre, nous pouvons demander une évaluation sur la route», signale Audrey Chaput.

Au Québec en 2008, 228 910 conducteurs de plus de 75 ans possédaient un permis de conduire. Au total, il y a eu 697 suspensions de permis imposées par la SAAQ, près de 4000 renonciations volontaires, 166 renonciations à des classes, 24 947 permis ont été sanctionnés et 35 663 permis, parmi tous ceux qui ont été évalués, ont été renouvelés sans condition.

Quant aux accidents, il y a eu 38 victimes de plus de 75 ans en 2008, 77 blessés graves et 1374 blessés légers, pour un total de 1489 victimes. Impossible toutefois de savoir si les aînés étaient en cause ou pas dans les collisions.

«Nous sommes dans un système d'indemnisation sans faute, donc, ce type de données n'est pas comptabilisé», précise Mme Chaput.

Les sessions «55 ans au volant» prévues à Sherbrooke auront lieu les 12, 18 et 25 mai. Les personnes intéressées à participer au programme sont invitées à s'inscrire en appelant Denise Bellefleur au 819 823-9460, ou au bureau de l'AQRP-Estrie au 819 564-8395. Les places sont limitées. «Et si ça fonctionne bien, nous allons en tenir d'autres», assure Camille Picard de l'AQRP.

Combattre les effets du vieillissement

SHERBROOKE — Il y a les lois et règlements qui changent, certes, mais ce n'est principalement pas sur cet aspect que porte la formation proposée par l'Association des retraités des secteurs publics et parapublics (AQRP). Elle vise plutôt à améliorer les compétences au volant et à apprendre à compenser les changements physiques liés au vieillissement.

C'est ce qu'explique le formateur André Castonguay, policier retraité bien connu du Service de police de Sherbrooke, qui a offert une première formation devant un groupe d'une vingtaine de retraités au début mai.

En effet, comment regarder dans son angle mort si l'on a mal au cou? Comment se comporter sur les routes si les hautes vitesses (100 km/ h sur l'autoroute par exemple) nous effraient? Que faire si la pédale de l'accélérateur se coince, phénomène qui a fait la manchette en début d'année sur certains modèles de véhicules?

Avec les années, il est possible d'oublier la réponse à certaines de ces questions, même si l'on a accumulé plusieurs centaines de milliers de kilomètres à son compteur routier personnel.

«L'objectif, c'est de réduire les infractions, les accidents et les blessures, et de rouler de façon plus sécuritaire, soutient André Castonguay. Certaines personnes prennent des mauvaises habitudes avec le temps. Il y a des petites choses qu'on peut changer pour améliorer sa sécurité et celle des autres et c'est ce qu'on va voir pendant la formation.»

— Marie-Christine Bouchard



PROCÈS POUR CONDUITE DANGEREUSE CAUSANT LA MORT À LAC-MÉGANTIC

La victime était intoxiquée et ne portait pas sa ceinture

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

LAC-MÉGANTIC — Jimmy Boissonneault ne portait pas sa ceinture de sécurité et le taux d'alcool dans son sang atteignait près de deux fois la limite permise par la loi lorsqu'il a été impliqué dans l'accident qui lui a coûté la vie sur la route 108 à Lambton en septembre 2008.

Le procès devant jury de son «ami de longue date» Jean-François Ruel pour conduite dangereuse causant la mort s'ouvrait hier au palais de justice de Lac-Mégantic.

Appelé à la barre comme premier témoin de la poursuite, Mario Genest du bureau régional d'enquêtes (BRE) de la Sûreté du Québec en Estrie a mentionné lors du contre-interrogatoire mené par l'avocat de la défense, Me Benoit Gagnon, que le taux d'alcoolémie de la victime se situait entre 140 et 160 mg/100 ml de sang, alors que la limite légale est de 80 mg/100 ml de sang.

Toujours en réponse aux questions posées par l'avocat de la défense, l'enquêteur de la SQ a révélé que Jimmy Boissonneault, qui a été éjecté de son véhicule, ne portait pas sa ceinture de sécurité.

«L'analyse réalisée sur la ceinture de sécurité a démontré qu'il n'était pas attaché», a confirmé l'enquêteur Genest.

Le premier témoin de la poursuite a mentionné au jury qu'aucun élément ne démontre que Jean-François Ruel et Jimmy Boissonneault avaient prémédité leur intention de faire une course sur la route 108 lorsqu'ils ont quitté l'hôtel Lambton dans la nuit du 3 au 4 septembre 2008.

Aucun élément de preuve ne révèle non plus qu'il y a eu contact entre le véhicule de Jimmy Boissonneault et celui de Jean-François Ruel pas plus que les deux individus ont des antécédents particuliers à leur dossier de conduite à la Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ).



LA TRIBUNE, RENÉ-CHARLES QUIRION

Jean-François Ruel quitte la salle d'audience au palais de justice de Lac-Mégantic en compagnie de ses avocats, Me Benoit Gagnon et Me Nathalie Gaulin.

Le procureur de la poursuite au dossier, Me Andy Drouin, a déposé un document vidéo produit par le service d'identité judiciaire de la SQ à la suite des événements tragiques. Cet élément de preuve montre le trajet d'un peu moins de deux kilomètres entre l'hôtel Lambton, d'où sont partis Jimmy Boissonneault et l'accusé, et la «courbe à Gilbert» où est survenu l'accident mortel vers 3 h 30. La scène de l'accident est située à environ 150 mètres après l'intersection des routes 108 et 263 à Lambton.

L'enquêteur Genest a expliqué que la limite de vitesse à cet endroit est fixée à 70 km/h, mais qu'elle a déjà atteint à 90 km/h.

«Cette courbe peut se prendre bien au-delà de 90 km/h. En situation d'urgence, cette courbe peut se prendre à environ 120 km/h pour une voiture de patrouille (...) Selon moi, cette courbe-là n'est pas dangereuse», a témoigné l'enquêteur Mario Genest.

La poursuite prévoit faire entendre une douzaine de témoins au cours du procès qui devrait durer deux semaines.

Le premier procès devant jury depuis plus d'une décennie à Lac-Mégantic a pris son élan après que le juge Yves Tardif de la Cour supérieure ait remercié de leurs services deux jurés qui ont été remplacés par deux suppléants compte tenu de certaines situations qui se sont révélées au cours de la fin de semaine.

La composition du jury qui sera chargé de déterminer ou non la culpabilité de Jean-François Ruel demeure toutefois la même, soit sept femmes et cinq hommes.

Arrêt de la production chez Magnum Recycling Canada

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

MAGOG — Arrivée dans la région en 2008 en annonçant la création possible de dizaines d'emplois, la compagnie Magnum Recycling Canada a cessé ses activités. Il semble toutefois qu'elle pourrait redémarrer sa production dans un avenir rapproché à Magog ou ailleurs.

La Tribune est passée à l'usine qu'occupait Magnum Canada à Magog au cours des derniers jours. À l'intérieur, on ne retrouvait plus aucun équipement.

Le directeur d'usine, Marc Boulerice, a refusé de commenter la situation, affirmant qu'un communiqué serait bientôt émis concernant l'avenir de l'entreprise.

Auprès d'une source digne de foi, il a toutefois été possible d'apprendre que la compagnie souhaite dénicher une usine plus petite que celle qui l'abritait jusqu'à tout récemment ou alors partager un bâtiment industriel existant avec une autre entreprise. Ses équipements auraient été déménagés en «lieu sûr».

À un certain moment ces derniers mois, une dizaine d'employés ont travaillé pour Magnum Canada, une division de Magnum D'Or Ressources. Il n'en restait que cinq au travail à la fin.

Puisque les employés de la compagnie habitent la région, on préférerait que la production se poursuive à Magog ou tout près. Cependant, la direction serait prête à envisager un transfert vers Sherbrooke, Granby ou même la Rive-Sud.

Hamm n'est pas surprise

La présidente du Centre local de développement de la MRC de Memphrémagog, Vicki May Hamm, déclare qu'elle n'a pas été surprise d'apprendre l'arrêt des activités de Magnum Canada, qui utilisait de vieux pneus comme matière première.

«On a rencontré ses dirigeants quelques fois ces derniers mois. Magnum avait loué une usine beaucoup trop grande pour ses besoins et je pense que ça explique ce qui se produit. C'est une décision d'affaires», mentionne Mme Hamm.

Celle qui est d'abord mairesse de Magog reconnaît que la compagnie a eu des «difficultés importantes à démarrer. Mais je ne crois pas que le milieu n'a pas fait ses devoirs. Ils ont été bien accompagnés».

Quand elle s'était implantée en sol magogois, la compagnie avait fait miroiter des investissements totalisant 51 millions $ étalés sur une période de quelques années. Elle n'aurait pas été en mesure de se financer adéquatement.



CENTRE DE FOIRES

Drummondville épongerait un éventuel déficit

JEAN-PIERRE BOISVERT

DRUMMONDVILLE — Toujours confiante qu'une réponse positive lui parviendra cette semaine, la mairesse Francine Ruest Jutras a jugé bon récemment d'adresser une lettre au ministre Laurent Lessard pour apporter des précisions sur les frais de fonctionnement du futur Centre de foires de Drummondville.

C'est que, lors de sa dernière rencontre avec les ministres Lessard (ministère des Affaires municipales) et Clément Gignac (ministère du Développement économique, de l'Innovation et de l'Exportation), le 20 avril dernier, Mme Ruest Jutras a cru déceler une interrogation de la part des deux représentants du gouvernement au sujet d'un déficit imprévu quant aux frais de fonctionnement.

«J'ai écrit une lettre à M. Lessard afin de clarifier cette question, lui indiquant que c'est bel et bien la Ville de Drummondville qui épongerait un éventuel déficit des frais de fonctionnement qui pourrait survenir dans les premières années. Quand on met un bébé au monde, on s'en occupe», a-t-elle confié hier alors qu'elle s'apprêtait à donner le premier coup de pelle pour les travaux d'agrandissement du Centre multisport (voir texte ci-dessous).

L'intention de la mairesse est simplement de ne laisser aucune question en suspens alors que la réponse officielle donnant le feu vert (ou rouge) au projet de Centre de foires de Drummondville doit être rendue publique au plus tard le 15 mai. «Nous avons en effet convenu que la réponse définitive nous sera donnée avant le 15 mai, donc avant la fin de la présente semaine. Je demeure confiante que ce sera positif. C'est M. Lessard qui pilote le dossier et c'est lui qui prendra la décision. Quant au financement du projet, on nous a clairement dit que les corridors sont ouverts» entre Ottawa et Québec pour ce type d'investissement.

Rappelons que le projet est évalué à 18 millions $, à être financé à hauteur d'un tiers par chacun des trois paliers de gouvernement. Une somme équivalente sera investie par trois hôteliers majeurs de Drummondville.

Agrandissement du Centre multisport: c'est parti

DRUMMONDVILLE — La mairesse Francine Ruest Jutras, en présence de représentants de la Ville de Drummondville, du monde du sport et des firmes professionnelles dont les services ont été retenus, a donné hier le coup d'envoi des travaux de rénovation et d'agrandissement du Centre multisport. Il s'agit d'un projet de 17 millions de dollars.

Situé dans la rue Montplaisir, à proximité du Village québécois d'antan, l'ancien Pavillon thématique sera agrandi du tiers de sa superficie actuelle pour atteindre 114 300 pieds carrés, comprenant cinq nouveaux terrains de tennis intérieurs et une piscine semi-olympique. De l'espace sera en outre libéré pour faciliter la pratique du tumbling et d'autres activités sportives telles que le basketball, le volleyball et le badminton.

L'enveloppe extérieure du bâtiment sera refaite en marge de ces travaux. Selon l'échéancier établi, les nouveaux terrains de tennis seront disponibles vers la mi-septembre 2010 tandis que le Centre aquatique ouvrira ses portes en août 2011. La piscine semi-olympique de 25 mètres sera dotée de dix corridors et de tremplins de 1 et 3 mètres. Divers locaux de services et un bloc sanitaire seront aussi ajoutés de même qu'une salle multifonctionnelle.

L'investissement de 17 millions $ sera réparti de façon égale entre les gouvernements du Canada, du Québec et la Ville de Drummondville.



L'esquisse du Centre multisport de Drummondville permet de voir à quoi les lieux ressembleront l'automne prochain.

«Ce moment était attendu depuis longtemps. Ces initiatives contribueront à doter Drummondville d'un centre sportif des plus modernesqui répondra aux besoins d'une ville en pleine croissance démographique», a déclaré la mairesse.

«Ce Centre multisport sera un équipement de premier plan qui permettra à plusieurs disciplines de se retrouver au même endroit et aux athlètes d'avoir plus d'heures d'entraînement. Les intervenants du milieu pourront ainsi mieux s'ajuster aux normes de compétitions nationales», a pour sa part précisé le conseiller municipal Roberto Léveillé.

— Jean-Pierre Boisvert

Précision

Un texte traitant de la limite de vitesse sur la promenade du Lac-des-Nations est paru par erreur dans notre édition de samedi. Ce texte avait été publié une première fois il y a un mois. Une erreur technique explique cette situation.



LOTO QUÉBEC — Résultats des tirages du : 2010-05-10

Banco: 06 08 09 12 14 16 19 20 22 26 33 42 44 46 48 51 52 54 61 63
La Quotidienne: 3 819 / 4 3479
Triplex: 08 09 11 17 18
Astro: Jour 31 - Mois NOVEMBRE - Année 46 - Signe BÉLIER
Extra: 8424699

Extra — Un nouveau gros lot de 1 000 000 $*, toujours pour 1 $. Dites oui à l'Extra!
*Gros lot partageable
296153

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

lotoquebec.com/video
lotoquebec.com/video

Départ en trombe de la semaine de la police

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La Sûreté du Québec et le Service de police de Sherbrooke lançaient hier leurs activités dans le cadre de la semaine de la police 2010.

Au cours des prochains jours, la population sera conviée à diverses activités sous le thème: «La sécurité publique, une responsabilité partagée».

La SQ lançait la semaine d'activités hier à Cookshire-Eaton qui avait été choisi pour le lancement provincial de la semaine de la police 2010. Le directeur général adjoint de la SQ, Marcel Savard, était sur place.

Diverses unités de la SQ étaient présentes, dont le robot pour désamorcer les explosifs, le poste de commandement mobile et l'unité d'urgence. La population a pu démystifier les diverses unités de la SQ et poser leurs questions sur les services.



COURTOISIE SÛRETÉ DU QUÉBEC

La SQ avait déployé ses équipements importants à Cookshire hier pour le lancement de la semaine de la police.

«Nous avions les bijoux de notre organisation. L'objectif de la semaine de la police est de démystifier notre travail. Nous avons pu faire la démonstration de nos équipements importants en présence d'élèves du primaire et de nos divers partenaires», explique le lieutenant Jocelyn Rose, directeur du poste de la MRC du Haut-Saint-François de la SQ.

Au cours de la semaine, diverses activités se dérouleront dans chacune des MRC de l'Estrie. Forum des aînés dans la MRC Memphrémagog, rencontres de personnes âgées dans le Haut-Saint-François, conférence sur la cybercriminalité à l'intention des parents dans le Val-Saint-François et sensibilisation pour les chasseurs et auprès des adolescents concernant l'alcool au volant dans la MRC de Coaticook ne sont que quelques exemples des activités qui se dérouleront en Estrie.

À Sherbrooke, les policiers se rendront dans diverses écoles secondaires pour informer les élèves des comportements à adopter à l'approche des bals de finissants.

Les policiers seront aussi présents sur la promenade du lac-des-nations pour faire de la sensibilisation dans la «zone zen». Une partie de soccer contre des élèves de l'école Jean XXIII aujourd'hui à 13 h 30 et une activité à l'école du Phare demain pour le Club des petits déjeuners s'ajoutent à la présence au SPS dans la population.

Dans le cadre de la semaine de police, le SPS tiendra une opération déchiquetage dans le stationnement du magasin Yellow du Carrefour de l'Estrie de 9 h 30 à 15 h.

LA VIE OFFRE BIEN PLUS QU'UNE VOLVO. IL Y A LA JOIE DE FÊTER LE RETOUR DU PRINTEMPS ET DE L'INTÉGRER À SON QUOTIDIEN. C'EST POURQUOI VOUS TROUVEREZ DES NOUVELLES OFFRES D'ALLOCATIONS EXCEPTIONNELLES PENDANT NOTRE ÉVÉNEMENT « LA VIE, C'EST LE PRINTEMPS ».





VOLVO XC60 2010

599 $ Mensualité de location basée sur un terme de 48 mois Avec un acompte de 1 250 $**

+ 1 000 $ En accessoires sans frais**

VOLVO XC70 2010

599 $ Mensualité de location basée sur un terme de 48 mois Avec un acompte de 3 850 $**



L'ÉVÉNEMENT « LA VIE, C'EST LE PRINTEMPS » DE VOLVO

Découvrez-en davantage sur www.volvosherbrooke.ca

Volvo. pour la vie

VOLVO SHERBROOKE 3625, rue du Blanc-Coteau, Sherbrooke, Québec 819 563-8303,
www.volvosherbrooke.ca

* Offres de location à durée limitée par l'entremise des concessionnaires Volvo participants aux acheteurs au détail admissibles seulement, sous réserve de l'approbation de crédit. Cette offre s'applique aux XC60 3.2 à traction avant 2010/XC70 3.2 à traction intégrale 2010. Taux de location annuel de 4,5%/3,9% pendant 48 mois (à titre informatif seulement : taux de location annuel en vigueur de 6,59 %/6,92% avec abandon de la remise en espèces pour les clients de la location). Paiements mensuels de 598,23 $/598,54 $ avec un acompte de 1 250 $/3 850 $ ou un véhicule de reprise d'une valeur équivalente (inclus 500 $ boni en espèces sur la XC60 3.2 à traction avant 2010). La première mensualité, l'inscription au RDPRM de 48$ et le dépôt de garantie de 700 $ dus à la signature du bail. Le total des obligations de la location est de 29 965,04 $/32 579,92 $ (inclus l'acompte). Des frais de transport et d'inspection prélivraison de 1715 $, les taxes, immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs et frais d'administration en sus. Allocation de 20,000 km (0,15 $ par km excédentaire). Les mensualités et le dépôt de garantie peuvent varier selon le choix d'équipements additionnels. Valeur de rachat à la fin du bail de 14 854 $/15 777 $ plus taxes. ** L'offre de 1 000 $ en accessoires sans frais est disponible à la location ou à l'achat d'une Volvo neuve 2010 ou 2011. Le rabais des accessoires sans frais sera déduit du prix des accessoires admissibles avant taxes. Toute portion non utilisée de ce rabais ne sera pas remboursée et elle ne peut pas être accumulée pour s'en servir à l'avenir. À la place de l'offre de 1 000 $ en accessoires sans frais, le client a l'option de recevoir un crédit de 500 $ pour réduire le prix négocié avant taxes des véhicules admissibles. † Le montant de l'allocation taux de change varie selon le véhicule (Un minimum de 2 500 $/3,000 $ jusqu'à un maximum de 3 000 $/6 500 $ sur les véhicules XC60/XC70 2010 sélectionnés). Elle peut être utilisée pour réduire le prix au comptant des véhicules admissibles. Elle est disponible seulement pour les clients au comptant et peut être déduite du prix négocié avant taxes. Elle ne peut pas être combinée à toute offre spéciale de location. Le concessionnaire peut louer à un prix inférieur. Cette offre prend fin le 31 mai 2010. Certaines conditions s'appliquent. Communiquez avec votre concessionnaire Volvo pour plus de détails. Les véhicules peuvent différer de ceux illustrés. ©2010 La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. « Volvo pour la vie » est une marque déposée utilisée sous licence par La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. Pensez à toujours boucler votre ceinture de sécurité. Visitez le site volvocanada.com

308388

CHIFFRES DE L'EMPLOI EN ESTRIE

Emploi-Québec croit à un redressement



ALBERT BÉRUBÉ
albert.berube@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les chiffres de Statistique Canada sur la situation de l'emploi pour le mois d'avril en Estrie ne sont guère reluisants, mais Emploi-Québec dispose d'autres données qui sont plutôt encourageantes.

Selon l'Enquête sur la population active (EPA) de Statistique Canada, il y avait seulement 136 000 personnes en emploi en Estrie en avril, soit 12 300 (8,3 %) de moins qu'au même mois de l'an dernier, dont 6300 à temps plein.

Sherbrooke a moins écopé et représentait 79 300 de ces emplois en avril, soit une perte de 1000 emplois en un an.

Le taux d'emploi (gens de 15 ans et plus en emploi) pour toute l'Estrie a chuté de 58,7 à 53,2% en un an, et de 57,5 à 56 % à Sherbrooke.

«Ces données contrastent avec celles de l'ensemble du Québec, qui est depuis huit mois consécutifs en situation de création d'emplois», observe Richard Auclair, directeur de la planification, du partenariat et de l'information sur le marché du travail d'Emploi-Québec Estrie.

En avril 2010, le Québec avait un gain de 53 000 emplois (1,4%) sur avril 2009, et le taux d'emploi est passé de 58,7 à 58,8 %.

Indicateurs en hausse

Pourquoi l'Estrie globalement performe-t-elle moins bien que Sherbrooke? «L'emploi manufacturier pourrait être une bonne partie de l'explication», estime M. Auclair, et la période de janvier à mars est généralement une période de mises à pied temporaires dans ce secteur. «Il y a environ 20 % d'emplois manufacturiers à Sherbrooke et près de 27 % en région. Donc, je m'attends à ce que la situation globale s'améliore à partir de maintenant.»

Richard Auclair fait observer que plusieurs indicateurs témoignent d'un redressement. Ainsi, le nombre d'emplois estriens affichés à Emploi-Québec est passé de 1300 à 2300 d'un mois d'avril à l'autre. Aussi, il n'y a pas eu d'avis de licenciement de 10 employés et plus, dans quelque entreprise que ce soit ces deux derniers mois.

De même, le nombre de prestataires d'assurance-chômage estriens aptes au travail a baissé en un an de 7 % (1355) à 18 065 au mois de mars.

«Le nombre de prestataires d'aide sociale estriens aptes au travail a quant à lui augmenté à 9800 personnes (5,4 %) durant cette période, ajoute M. Auclair, mais depuis sept mois le pourcentage d'augmentation à ce chapitre est à la baisse.»



En bref

PLQ: un « retour d'ascenseur »

MONTRÉAL — Les responsables de festivals dans la circonscription de Montmagny-L'Islet, dans la région de Chaudière-Appalaches, ont donné 2000 $ au Parti libéral du Québec (PLQ), alors qu'une subvention venait de leur être accordée, a rapporté Radio-Canada hier.

Un organisateur libéral, Gaétan Caron, a par la suite suggéré à ces bénévoles de se faire rembourser à même les budgets de leurs festivals, ce qui est illégal.

En mars dernier, le village de Saint-Jean-Port-Joli a obtenu des gouvernements plus d'un million de dollars afin d'ériger un chapiteau extérieur pour leurs différents festivals. Pour remercier le député libéral de l'endroit, Norbert Morin, les présidents bénévoles des quatre fêtes locales, dont ceux des Chants de marins et des Violons d'automne, ont donné 500 $ chacun au PLQ.

Le président du festival Les Violons d'automne, Pier Lepage, a parlé d'«un retour d'ascenseur pour service rendu».

C'est le président de la Corporation des fêtes de Saint-Jean-Port-Joli et membre de l'exécutif libéral, Gaétan Caron, qui a suggéré aux présidents des fêtes de se faire rembourser leurs contributions au Parti libéral à même le budget de leur organisation, ce que la loi électorale interdit au Québec.

M. Caron a dit avoir «simplement demandé aux gens d'être solidaires et de faire de la représentation», ajoutant que s'il devait y avoir un blâme, il devrait lui revenir.

— La Presse Canadienne

La commission Bastarache prend son départ

QUÉBEC — La commission Bastarache sur le processus de nomination des juges commencera ses audiences à Québec pour déterminer dans un premier temps qui sera entendu.

La commission Bastarache a commencé son travail hier sur les chapeaux de roues. L'information qu'elle souhaitait rendre publique aujourd'hui circulait déjà largement hier sur le web, sur le site Droit-inc.com d'abord. Le communiqué de presse a été lancé en catastrophe quelques heures plus tard.

Le procureur en chef de cette commission chargée de lever le voile sur les interventions politiques dans la nomination des juges est Me Pierre Cimon, un procureur qui a présidé pendant plus de cinq ans le comité de déontologie du Barreau du Québec. L'échéancier de la Commission sera précisé dans les prochains jours. On commencera par entendre les requêtes des gens qui veulent venir témoigner. Par la suite, on passera au coeur du mandat: le processus de nomination des juges.

— La Presse

AFFAIRE CORETTI

Charest se porte à la défense de Dupuis



ARCHIVES LA PRESSE

Jean Charest s'est porté hier à la défense de son ministre Jacques Dupuis dont les relations avec l'homme d'affaires libéral Luigi Coretti suscitent une nouvelle controverse au sein du gouvernement.

MARTIN OUELLET
LA PRESSE CANADIENNE

TROIS-RIVIÈRES — Jean Charest a dû se porter hier à la défense de son ministre Jacques Dupuis dont les relations avec l'homme d'affaires libéral Luigi Coretti suscitent une nouvelle controverse au sein du gouvernement.

Le premier ministre s'est dit parfaitement satisfait des explications fournies par le ministre de la Sécurité publique selon lesquelles il n'est jamais intervenu pour aider le patron de l'agence de sécurité BCIA à obtenir un permis de port d'arme à feu.

«M. Dupuis a donné des réponses très claires. Il n'y a eu aucune intervention de sa part, ni de son bureau dans le dossier de M. Coretti. Ça ne peut pas être plus clair que ça», a dit M. Charest, de passage à Trois-Rivières pour l'annonce d'un investissement régional dans le domaine de la santé.

La semaine dernière, M. Dupuis a reconnu avoir reçu M. Coretti à son bureau de circonscription, au printemps 2008. Ce dernier, à titre de dirigeant de la filiale Centurion spécialisée dans le transport des valeurs, sollicitait une aide pour l'obtention d'un permis de port d'arme.

M. Dupuis affirme qu'il a alors signifié d'emblée à son interlocuteur qu'il ne pouvait d'aucune façon s'immiscer dans ce dossier. Néanmoins, il lui a permis de rencontrer son directeur de cabinet, Jocelyn Turcotte, un ancien de la Sûreté du Québec.

Or, après ces rencontres et d'autres démarches auprès de la SQ, l'homme d'affaires a finalement obtenu l'autorisation de porter une arme.

D'après le quotidien La Presse, la Sûreté du Québec avait d'abord refusé d'émettre un permis au motif que M. Coretti était affecté à des tâches administratives et non au transport des valeurs.

Tant le Parti québécois que l'Action démocratique soupçonnent le ministre Dupuis ou son entourage immédiat d'avoir fait pression auprès de la SQ pour satisfaire aux demandes de M. Coretti, un donateur à la caisse libérale, ami de l'ex-ministre tombé en disgrâce Tony Tomassi.

«M. Dupuis a donné des réponses très claires. Il n'y a eu aucune intervention de sa part, ni de son bureau dans le dossier de M. Coretti. Ça ne peut pas être plus clair que ça.»

Mais pour le premier ministre Charest, l'intégrité et le sens éthique du ministre responsable de la Sûreté du Québec ne peuvent être mis en doute.

«Il a une feuille de route qui témoigne d'une approche rigoureuse sur la façon dont un gouvernement, sur le plan politique, doit éviter de s'immiscer dans des choses relevant du juridique», a-t-il relaté.

Quant à M. Coretti, il a fait ses démarches seul, sans l'aide du ministre, a insisté M. Charest.

«M. Coretti a, paraît-il, requis les services d'un avocat après (ses rencontres). Il a fait des démarches», a-t-il dit.

Placée sous la protection de la Loi sur la faillite, l'agence BCIA est à l'origine de l'expulsion récente de Tony Tomassi du conseil des ministres et du caucus libéral.

M. Tomassi s'est fait montrer la sortie jeudi dernier lorsqu'il a admis avoir utilisé une carte de crédit au nom de l'entreprise pour des factures d'essence à l'époque où il était simple député.

Pour sa part, l'opposition péquiste estime que le doute est loin d'être dissipé.

Le porte-parole en matière de sécurité publique, Bertrand St-Arnaud, exige des explications «plus solides et plus complètes» de la part du ministre Dupuis.

Depuis vendredi, le ministre n'a rien dit pour se justifier, a déploré le député péquiste de Chambly en entrevue téléphonique lundi.

«Comment se fait-il que la décision (d'émettre un permis de port d'arme) a été changée?» a-t-il demandé, en suggérant que la question rebondira en Chambre cette semaine.

Cet espace est un outil graphique qui nous permet de contrôler la qualité d'impression de La Tribune.

IFRA INCQC 2010

293451

Merci de votre confiance
La Tribune

DIMINUTION DU
DÉSIR SEXUEL?

Saviez-vous que la diminution du désir sexuel peut affecter de 30 à 50 % des femmes.



Q&T Recherche participe actuellement à une étude clinique portant sur un médicament en investigation sur la diminution du désir sexuel chez la femme ménopausée. Toute information est gardée confidentielle.

Pour plus de renseignements, contactez **Guylaine Chainé,** infirmière

Pour être éligible vous devez :

- ✓ **être une femme ménopausée**
- ✓ **être préoccupée par cette baisse de désir sexuel**
- ✓ **être en relation avec votre conjoint depuis au moins 1 an.**

Ce projet est sous la supervision médicale du **Dre Louise Frenette**.

Q&T RECHERCHE La Santé, notre raison d'être

308189

www.qtrecherche.com 819 562-0777

La Tribune
Louise Boisvert / présidente et éditrice
Maurice Cloutier / rédacteur en chef
Louis-Éric Allard / directeur de l'information
Jacynthe Nadeau / adjointe au directeur

Le sentiment d'urgence



MAURICE CLOUTIER
maurice.cloutier@latribune.qc.ca

Il reste à peine plus de deux semaines avant la fin du processus d'appel d'offres pour la vente des installations de ski et de golf à l'intérieur du parc national du Mont Orford, mais plusieurs inconnues persistent. Dans ces circonstances, les acheteurs semblent très rares et l'inquiétude concernant la survie de la station de ski grandit de jour en jour.

Les inconnues sont d'abord au niveau du contenu final du projet de loi, qui peut influencer grandement la décision de certains investisseurs. Elles sont aussi dans l'attitude des politiciens, surtout ceux de l'Opposition officielle. Elles sont enfin au niveau des modalités du soutien financier de la communauté. Celle-ci n'a pas encore dévoilé les composantes de son fonds de relance devant apporter une contribution annuelle d'un million de dollars. Ce ne sont pas des détails.

C'est dans ce contexte que les parlementaires entreprennent ce matin à l'Assemblée nationale l'analyse article par article du projet de loi 90 concernant la vente de la station de ski du Mont Orford avant l'adoption finale de la loi. Cet exercice est crucial. Il est temps de tourner la page sur les querelles stériles qui ont souvent nui au dossier d'Orford pour élaborer des solutions basées sur le large consensus établi dans la région.

La communauté estrienne, dans une démonstration de solidarité tenue le 29 avril dernier, a réclamé que tous les moyens soient pris pour assurer le sauvetage de la station de ski. À cet effet, la région réclame l'ajout d'une clause de non-démantèlement et l'addition d'un passage réservé à de futurs investisseurs pour établir une liaison entre les pentes de ski et un développement immobilier sur des terrains privés en bordure du parc.

Les libéraux doivent proposer des amendements. Il faut aussi que le Parti québécois, qui a toujours affirmé vouloir sauver la station de ski, se place en mode de collaboration, propose des compromis et accepte certaines demandes de la région. Nous espérons que le député péquiste de Johnson, Étienne-Alexis Boucher, aura bien sensibilisé sa formation politique à la portée de la mobilisation régionale.

Les parlementaires doivent être animés d'un véritable sentiment d'urgence à l'égard de la survie de la station de ski. Les délais sont tellement courts. Il est aussi souhaitable que la ministre de l'Environnement, Line Beauchamp, se rende à l'évidence que l'échéance du 28 mai pour le dépôt des offres d'achat doit être reportée de quelques semaines au moins, pour laisser le temps à des investisseurs de prendre connaissance des conditions finales de la loi et de l'aide proposée par le milieu. Elle ne peut pas refuser un court délai alors qu'elle a laissé s'écouler de longs mois entre le dépôt du rapport de la Municipalité régionale de comté Memphrémagog et le dépôt du projet de loi.

De leur côté, les hommes d'affaires et les élus municipaux de la région doivent passer très vite de la parole aux actes et annoncer les contributions qui seront disponibles pour les acheteurs potentiels, qui sont à préparer un plan d'affaires. La région aussi doit saisir le sentiment d'urgence.

Il faut souvent attendre à la dernière minute pour que les choses bougent. Nous y sommes. Des pages importantes de l'histoire s'écriront au cours des prochains jours.

POUR NOUS ÉCRIRE

La Tribune invite ses lecteurs à réagir à l'actualité dans cette page. Les lettres courtes seront privilégiées et la direction se réserve le droit d'abréger les documents.

Ne seront publiées que les lettres portant le nom, l'adresse et le numéro de téléphone de leur auteur. Seuls le nom et le lieu de résidence apparaîtront toutefois dans le journal.

Envoyez vos documents:
Courriel: redaction@latribune.qc.ca
Télécopieur: 819 564-8098

Poste: Opinions des lecteurs, 1950, rue Roy, Sherbrooke, Québec, J1K 2X8.



hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

Tribune libre

La joute politique du Bloc

Mme France Bonsant
Députée du Bloc québécois dans Compton-Stanstead

J'ai pris connaissance dans La Tribune de samedi de votre lettre ouverte accusant les conservateurs de s'opposer aux droits des familles de victimes. Vous me permettrez de corriger certaines de vos affirmations.

D'abord, à propos de l'appui que vous dites avoir reçu de l'AFPAD sur votre projet de modification de la loi de l'assurance-emploi. Le Bloc a présenté ce projet à deux reprises et à deux reprises en tant que président de l'AFPAD, j'ai tenté d'influencer votre décision de vouloir élargir l'admissibilité au-delà des familles dont un proche a été assassiné ou est disparu, à cause des coûts importants que cela entraînerait pour les Canadiens.

Le programme de l'assurance-emploi n'a pas comme objectif de répondre à des besoins sociaux, mais de soutenir temporairement un travailleur à la suite d'un événement dont il n'est pas responsable. Nous vous avions expliqué que cette mesure devait s'adresser uniquement aux familles vivant un homicide à cause du long processus légal dans lequel elles doivent investir énergie et argent. Notre position était justifiée par les mesures d'aide financière déjà existantes, notamment pour les victimes survivantes.

L'AFPAD vous avait donc avertie que votre projet de loi avait de fortes chances de ne pas être adopté par la Chambre des Commune si ces modifications n'étaient pas faites. À l'époque, votre bureau nous a laconiquement répondu : «On verra plus tard! » Et bien voila le résultat, Madame la députée.

Maintenant, que dois-je déduire des propos de votre lettre? D'abord que le discours du Bloc envers les victimes d'actes criminels relève davantage de la stratégie, de la *game* politique, que d'une écoute active envers les familles particulièrement.

Ensuite, que votre grande sympathie pour les victimes et leurs familles est malheureusement diluée par l'attitude opportuniste et la fermeture du Bloc à appuyer les projets de lois que le gouvernement Harper a présentés au Parlement afin de serrer la vis aux criminels et ainsi reconnaître que les droits des victimes et la sécurité de la population ont plus d'importance que les droits des criminels.

J'ai personnellement rencontré le critique du Bloc pour le convaincre de la justesse des projets de lois conservateurs en matière de justice et de sécurité publique. Serge Ménard m'a convaincu d'une chose: au Bloc la priorité est à la réhabilitation, pas aux droits des victimes ni à une plus grande sévérité envers les criminels.

Finalement, c'est vrai que le gouvernement conservateur a annoncé son intention de modifier la loi de l'assurance-emploi. Nous consacrerons 6 millions $ à cette mesure. De plus, pour le soutien aux victimes, nous ajouterons 52 millions $. Nous sommes le premier gouvernement à agir aussi fortement pour reconnaître des droits aux victimes d'actes criminels. Nous espérons donc que le Bloc appuiera sans réserve la mesure que notre gouvernement annoncera bientôt pour aider les familles de personnes assassinées ou disparues.

Pierre-Hugues Boisvenu
Sénateur

COMMISSION UNIQUE DES VALEURS MOBILIÈRES

Fronde contre le projet d'Ottawa

MARTIN VALLIÈRES

MONTRÉAL — Le gouvernement du Québec veut mobiliser le milieu d'affaires contre le projet fédéral de commission unique de valeurs mobilières, dont le dépôt législatif est imminent à Ottawa.

Selon le ministre des Finances, Raymond Bachand, le projet fédéral contrevient à la juridiction des provinces et compromet l'avenir même du secteur financier à Montréal, au profit de la centralisation vers Toronto.

Le Québec et l'Alberta ont d'ailleurs amorcé des défis judiciaires contre le projet fédéral devant leur Cour d'appel respective, dont les auditions sont prévues à l'automne.

«Nous avons un système canadien qui fonctionne bien. On n'a pas besoin d'un système centralisé fait pour l'Ontario, dans l'intérêt de Toronto», a indiqué M. Bachand lors du lancement hier à Montréal d'une «coalition» d'affaires contre le projet fédéral.

Le ministre était flanqué du président de l'Autorité des marchés financiers, Jean St-Gelais, et de la présidente de la Fédération des chambres de commerce du Québec, Françoise Bertrand.

Inconfort

Mais en dépit de l'adhésion d'entreprises comme Cascades, Quebecor et Jean Coutu, la composition initiale de cette coalition illustre l'inconfort que suscite le projet fédéral dans le milieu financier québécois.

D'ailleurs, les plus importantes entreprises québécoises de confection et de distribution de produits financiers préfèrent demeurer en marge de la mobilisation lancée par Québec.

Au Mouvement Desjardins, notamment, on indique vouloir favoriser « la concertation et la coopération plutôt que la confrontation» entre Ottawa et certains provinces, dont le Québec.

«Nous avons déjà manifesté notre appui envers le récent système de passeport règlementaire établi entre les commissions provinciales. Cela dit, Desjardins a aussi des ambitions pancanadiennes. Nous souhaiterons l'implantation d'un genre de parapluie national en matière financière, en respect des compétences provinciales», explique André Chapleau, principal porte-parole du Mouvement Desjardins.

«Mais dans l'immédiat, pour éviter la confrontation et favoriser la concertation, nous souhaitons que le fédéral ne dépose pas son projet de loi bientôt et qu'on tente encore d'en venir à un compromis avec les provinces. »

À la Banque Nationale, dont la filiale boursière a pris du galon à Toronto ces dernières années, on préfère aussi s'abstenir de participer à la mobilisation de Québec contre le projet fédéral.

«Nous nous en remettons à l'Association des banquiers canadiens pour faire valoir notre point de vue. Nous faisons confiance aux autorités politiques et financières pour établir le régime réglementaire le plus convenable», indique Joan Beauchamp, porte-parole de la Nationale.

Par ailleurs, à la société Industrielle-Alliance, un assureur-vie de Québec devenu un gros fournisseur de fonds d'investissement, on admet à l'inconfort suscité par le projet fédéral de commission unique.

«Ce débat me semble de plus en plus politisé, au-delà des arguments sur la pertinence ou non de ce projet», déplore Pierre Payeur, directeur de la gestion de fonds à l'Industrielle-Alliance.

«Pour notre part, nous constatons les améliorations suscitées par le récent système de passeport entre les commissions provinciales. Toutefois, il y a encore beaucoup de dédoublements qui engendrent des coûts additionnels de gestion pour les firmes comme la notre qui font affaires dans plusieurs provinces.»

(La Presse)



LA TRIBUNE, ARCHIVES, FRÉDÉRIC CÔTÉ

Le niveau de cigarettes de contrebande s'est maintenu à 40 pour cent du marché québécois, malgré les mesures adoptées l'automne dernier, a estimé hier le vice-président de l'Association canadienne des dépanneurs en alimentation (ACDA), Michel Gadbois.

La contrebande de cigarettes ne fléchit pas

ALEXANDRE ROBILLARD
LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Six mois après l'entrée en vigueur d'une loi pour lutter contre le trafic de cigarettes au Québec, un regroupement national de dépanneurs constate que l'initiative n'a eu aucun résultat sur le chiffre d'affaires de ses membres.

Le niveau de cigarettes de contrebande s'est maintenu à 40 pour cent du marché québécois, malgré les mesures adoptées l'automne dernier, a estimé hier le vice-président de l'Association canadienne des dépanneurs en alimentation (ACDA), Michel Gadbois.

«Notre bilan, c'est que la contrebande est au même niveau, a-t-il dit. Quand la contrebande est à 40 pour cent et qu'on n'est pas capables de la juguler immédiatement, c'est qu'il y a quelque chose qui ne marche pas.»

Le regroupement est revenu à la charge, hier, réclamant une série de mesures, telles que des représentations auprès des diverses autorités municipales, provinciales et policières, qui permettraient de réduire à 10 pour cent la part de cigarettes de contrebande fumées au Québec.

L'ACDA a aussi répété son plaidoyer en faveur d'une diminution temporaire des taxes sur le tabac.

En novembre dernier, l'Assemblée nationale a adopté une loi augmentant les pouvoirs des policiers ainsi que les amendes imposées aux contrebandiers afin de juguler le trafic de cigarettes, qui prive l'État québécois de 300 millions $ de recettes fiscales chaque année.

«Plus de dents»

Le bureau du ministre du Revenu, Robert Dutil, a exprimé hier une certaine satisfaction face aux mesures mises en place au cours des derniers mois.

L'attaché de presse du ministre, Mathieu St-Pierre, a affirmé que les amendes aux contrebandiers et la perception de taxes sur le tabac étaient pourtant en hausse.

«On a intensifié nos mesures et on a donné plus de dents à nos actions», a-t-il dit, en faisant référence aux chiffres des deux dernières années.

Hier, l'ACDA s'est déplacée à l'Assemblée nationale pour faire pression sur les députés, qui étaient absents du parlement, la Chambre ne siégeant pas le lundi.

Le regroupement en a profité pour dévoiler le résultat de prélèvements de mégots de cigarettes, aux abords de divers édifices publics, afin d'illustrer la consommation de tabac de contrebande.

Selon l'ACDA, 8 pour cent des cigarettes fumées aux abords de l'Assemblée nationale proviennent du marché noir, tandis que ce résultat est de 11 pour cent à côté de l'édifice de Revenu Québec, à Sainte-Foy.

M. Gadbois a plaidé qu'une diminution des taxes n'occasionnerait aucune perte fiscale au gouvernement puisqu'elle serait compensée par une hausse des ventes des cigarettes dans les commerces, donc des revenus fiscaux.

Conférence

LA DYSLEXIE au quotidien...

À l'intention des parents pour comprendre la nature, les manifestations et les outils afin de mieux aider son enfant. Donnée par ***Lise Bibaud,*** orthopédagogue, d.g. intérim de l'AQETA et ***Guy Aublet***, c. p. adaptation scolaire, C. S. Marie-Victorin.

Samedi 15 mai 2010 de 9:00 à 12:30

Commission scolaire de la Région de Sherbrooke
Salle Multi 2/3, 2955 boul. Université, Sherbrooke
Coût : 10 $ - Informations et réservations :
1-877-847-1324—info@aqeta.qc.ca—www.aqeta.qc.ca

AQETA SECTION RÉGIONALE ESTRIE

308084



SPÉCIAL

5e ANNIVERSAIRE

Payez votre abonnement au prix d'il y a 5 ans.

gratuit
4 programmes d'entraînement **d'une valeur de 100$**
Aucun frais d'adhésion

299$* plus taxes
pour 12 mois

199$* plus taxes
pour 12 mois 60 ans +



PROGYM
En forme pour la vie!
www.leprogym.com

OUVERT 24h

4796, boul. Bourque
☎ 819.822.8524

1261, King Est
☎ 819-562-8524

2 adresses à Sherbrooke pour mieux vous servir.

VOS EXPERTS EN NUTRITION

Proshop SANTÉ

4796, boul. Bourque
☎ 819-822-3692

ProNutrition
EXPERTS EN SUPPLÉMENTS

1261, King Est
☎ 819-562-1707

Encore 9 jours. Faites vite!

Date d'expiration de la promotion : 19 mai 2010

*Ce prix est valide pour un abonnement et pour la prolongation de contrat. 14 ans et plus. Certaines conditions s'appliquent, Informations en succursale. Ne peut être jumelé à aucune autre promotion.

S&P/TSX	TSX CROISSANCE	$ CAN	DOW JONES	S&P 500	NASDAQ	OR US	PÉTROLE
11 947,90	1590,76	97,63 ¢ US	10 785,14	1159,73	2374,67	1200,40	76,80
255,47	41,41	1,83	404,71	48,85	109,03	-9,60	1,69

UNE AFFAIRE DE FAMILLE

Les Derusha ont misé sur la diversité

DANIEL FORGUES
daniel.forgues@latribune.qc.ca

STANSTEAD — Quand on parle de granit ou de pierre naturelle, Garry et Mark Derusha ne s'y connaissent pas à peu près même s'ils n'ont jamais oeuvré comme tel dans une ou l'autre des carrières de granit dans Stanstead.

Mais les grands du granit, partout au Canada, sont familiers avec le nom de Derusha car le père et le fils sont à la tête d'une entreprise, Derusha Supply, spécialisée dans la fourniture d'équipements pour les travailleurs du granit à partir de leur commerce du secteur Beebe dans Stanstead.

Avec l'arrivée de Mark comme copropriétaire et directeur des finances, de la technologie et du marketing, l'an dernier, Derusha Supply en est déjà à sa troisième génération dans la famille.

« Ce qui fait de nous un fournisseur unique au Canada, c'est la diversité de nos produits, et nous sommes même associés avec des entreprises comme Dupont et 3M. »

Mais si on recule bien avant la fondation de ce commerce comptant maintenant 18 employés, d'autres membres de la famille Derusha ont été aussi impliqués dans le granit, mais à titre de travailleurs.

«Mon grand-père Stanley Derusha et mon arrière grand-père William Derusha travaillaient vraiment dans le granit, mais pas nous», dit Garry Derusha.

C'est d'ailleurs ses parents, Gerald et Mildred Derusha, qui ont ouvert le commerce de la rue Canusa en 1978....



LA TRIBUNE, DANIEL FORGUES

Garry Derusha et son fils Mark sont maintenant les propriétaires de Derusha Supply à Stanstead, représentant la troisième génération de la famille au sein de cette entreprise.

«Moi, j'ai acheté le commerce de mon père en 1994 avec mon frère Terry et, l'an dernier, mon fils Mark a acheté les parts de Terry, précise M. Garry Derusha.

Longtemps reconnue comme capitale nationale du granit, la région de Stanstead a souffert non seulement de la crise ces dernières années, mais aussi de l'arrivée du granit de Chine et de l'Inde sur le marché canadien; plusieurs carrières ont fermé leurs portes et des grossistes en équipement ont éprouvé de sérieuses difficultés financières.

«Derusha Supply a très bien tiré son épingle du jeu», confie M. Garry Derusha, en expliquant qu'on a développé le marché canadien au fil des ans et qu'on s'est aussi fait une percée dans le marché de la pierre naturelle.

«Ce qui fait de nous un fournisseur unique au Canada, c'est la diversité de nos produits, et nous sommes même associés avec des entreprises comme Dupont et 3M.

Les Derusha peuvent vendre un simple marteau-pic à 20 $ jusqu'à des équipements de 200 000 $, en passant par des courroies, des produits pour nettoyer et sceller le marbre ainsi que les pierres naturelles, d'immenses lames de scie diamantées pour les pierres.

«C'est notre force et nos employés voyagent régulièrement à travers le Canada pour faire la promotion de nos produits.»

Quant à Mark, qui collaborait de loin avec l'entreprise de son père tandis qu'il était consultant international, il s'est vite lassé des grandes villes, lui qui avait vécu sa jeunesse en Estrie.

«La grande ville, c'est beau. Mais pas comme les Cantons-de-l'Est, et j'ai comme entendu l'appel de l'entreprise familiale, je suis revenu à mes sources», dit-il.

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À

redaction@latribune.qc.ca
ou appelez au
819 564-5454



Que vous souhaitiez transmettre votre entreprise à vos proches, à des employés ou à un tiers, Investissement Québec a les outils pour vous aider à faciliter et à financer votre projet.

Contactez Investissement Québec dès aujourd'hui.

1 866 870-0437
WWW.INVESTQUEBEC.COM

IQ Investissement Québec
FACILITER · FINANCER · PROPULSER

296151

Bourse en bref

CENTRE D'ANALYSE ET DE SUIVI DE L'INDICE QUÉBEC

Une initiative du Département de finance de l'Université de Sherbrooke et de l'IRÉC.

Sociétés Estrie	10-05-10	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Cascades Inc.	7,46	0,52	7,49%	183 108
Domtar Cp	68,22	4,54	7,13%	75 362

Indices Québec	10-05-10	Var.	Var. (%)	en 2009
Indice Québec 30	1212,14	26,02	2,19%	3,70%
Indice Québec 120	1276,03	26,63	2,13%	4,10%

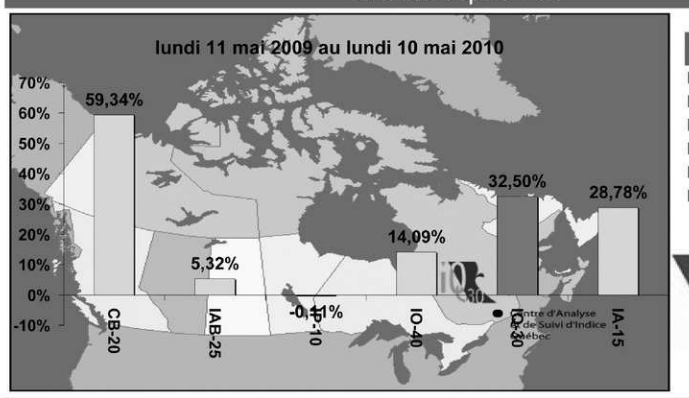
IQ-120 : Les plus fortes hausses	10-05-10	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Domtar Cp	68,22	4,54	7,13%	75 362
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada	60,73	2,57	4,42%	1 375 708
Banque de Montréal	60,47	1,50	2,54%	1 718 865
Les Vêtements de Sport Gildan Inc.	29,16	1,48	5,35%	336 152
Groupe BMTC Inc.	18,50	1,25	7,25%	12 300
Banque Royale du Canada	60,10	1,18	2,00%	3 211 807
Banque Nationale du Canada	59,99	1,07	1,82%	496 674
Molson Coors Brewing Company	43,96	0,96	2,24%	720 700
Banque Laurentienne du Canada	43,85	0,93	2,17%	51 389
Groupe CGI Inc.	15,77	0,87	5,84%	907 395
Corporation de Sécurité Garda World	8,13	0,85	11,68%	1 279 842
Cogeco Câble Inc.	34,48	0,77	2,28%	60 224
Logibec Groupe Informatique Ltée	21,50	0,75	3,61%	1 100
Saputo Inc.	28,21	0,72	2,62%	304 452
Atrium Innovations Inc.	15,45	0,63	4,25%	80 996

IQ-120 : Les plus fortes baisses	10-05-10	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Groupe TVA Inc.	13,20	-1,15	-8,01%	7 524
Industries Lassonde Inc.	56,00	-0,50	-0,88%	2 450
Goodfellow Inc.	10,93	-0,27	-2,41%	1 170
Groupe SNC-Lavalin Inc.	47,20	-0,27	-0,57%	472 535
Mines Richmont Inc.	4,37	-0,17	-3,74%	14 200
Technologies Interactives Mediagrif Inc.	7,10	-0,14	-1,93%	2 000
Groupe ADF Inc.	2,27	-0,10	-4,22%	32 800
Groupe Optimal Inc.	2,39	-0,07	-2,92%	27 832
Groupe Aeroplan	10,94	-0,06	-0,55%	931 753
Le Groupe Intertape Polymer Inc.	2,95	-0,05	-1,67%	17 511
Stella-Jones Inc.	28,25	-0,04	-0,14%	4 308
Mines Virginia inc.	7,07	-0,03	-0,42%	18 642
Quincaillerie Richelieu Ltée	23,98	-0,02	-0,08%	7 814
Laboratoires Paladin Inc.	24,00	-0,01	-0,04%	33 865
Diagnos Inc.	0,34	-0,01	-2,86%	194 200

IQ-120 : Les plus actifs	10-05-10	Var. (%)	Volume
Banque Royale du Canada	60,10	2,00%	3 211 807
Bombardier Inc.	5,25	4,17%	3 182 204
BCE Inc.	30,80	0,98%	3 175 359
Ressources KWG inc.	0,09	12,50%	3 040 850
AEterna Zentaris Inc.	1,96	11,36%	2 745 137
Semafo Inc.	6,39	0,16%	1 831 876
Banque de Montréal	60,47	2,54%	1 718 865
Mitec Telecom Inc.	0,04	0,00%	1 693 300
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada	60,73	4,42%	1 375 708
Corporation Minière Osisko	10,81	2,76%	1 351 121
Corporation de Sécurité Garda World	8,13	11,68%	1 279 842
Ressources Dianor Inc.	0,08	0,00%	1 226 800
Corporation Big Red Diamond	0,07	0,00%	1 107 000
Groupe Aeroplan	10,94	-0,55%	931 753
Groupe CGI Inc.	15,77	5,84%	907 395

D'un Océan à l'autre ...	10-05-10	1 jour	6 mois
Indice Colombie-Britannique 20	1157,25	4,05%	13,64%
Indice Alberta 25	1000,96	2,36%	-0,86%
Indice Prairie 10	1319,52	1,26%	-4,85%
Indice Ontario 40	1081,70	1,82%	6,13%
Indice Québec 30	1212,14	2,19%	9,92%
Indice Atlantique 15	1557,13	2,89%	10,33%

Variation depuis 1 an



Indice	1 an
ICB-20	59,34%
IAB-25	5,32%
IP-10	-0,11%
IO-40	14,09%
IQ-30	32,50%
IA-15	28,78%

CENTRE D'ANALYSE ET DE SUIVI DE L'INDICE QUÉBEC

Centre d'Analyse et de Suivi d'Indice Québec

www.indicequebec.org



Grand Vitara JX 2010

De série : 4 roues motrices à modes • Boîte automatique • Climatiseur avec contrôle automatique de la température • Système de déverrouillage et de démarrage sans clé SmartPass • Vitres, verrouillage et rétroviseurs chauffants à commande électrique • Régulateur de vitesse • Chauffe-bloc

4 ROUES MOTRICES

22 990$ Plus taxes

Stock 853 avec 15 100 km

SHERBROOKE SUZUKI

Là où l'accueil et le service font toute la différence !

4242, boul. Bouque, Sherbrooke

SUZUKI Un mode de vie !

VENTES : 819 340-1200

SERVICE : 819 340-1202

www.sherbrookesuzuki.com

308505

Les profits chutent au Groupe TVA

SYLVAIN LAROCQUE
LA PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Le succès des Jeux olympiques et celui du Canadien de Montréal ont fait mal au Groupe TVA qui, pour redresser la situation, vient d'instaurer un «programme de restriction des dépenses».

Le président et chef de la direction de l'entreprise, Pierre Dion, a toutefois assuré hier qu'aucune nouvelle mise à pied n'était prévue pour l'instant.

Il faut tout de même rappeler qu'au cours des dernières semaines, la filiale de distribution TVA Films a licencié dix employés, dont son président, Yves Dion, en plus de fermer son bureau de Toronto.

Pierre Dion n'a pas voulu donner de détails sur les compressions, mais n'a pas exclu qu'elles puissent toucher à la programmation.

«On n'est pas en mode panique, mais on est très vigilants et on va faire ce qui est nécessaire pour être capables de reprendre ce retard-là», a-t-il déclaré à l'issue de l'assemblée annuelle de TVA, qui s'est déroulée au siège social de son actionnaire majoritaire, Quebecor Media.

Le dirigeant a ajouté que l'entreprise allait recourir à des «innovations publicitaires» pour attirer des annonceurs et accroître ses revenus.

Au premier trimestre, qui a pris fin le 31 mars, le bénéfice net de TVA a fondu de 76,7 pour cent, passant de 6,5 millions $ (27 cents par action) l'an dernier à 1,5 million $ (six cents par action) cette année.

Les analystes sondés par Thomson Reuters tablaient sur un bénéfice par action de 23 cents. En bourse, le cours de l'action de TVA en a pris pour son rhume: en milieu d'après-midi, il dégringolait de huit pour cent, à 13,20 $.

Les revenus trimestriels du groupe sont pourtant demeurés pratiquement stables, fléchissant d'à peine 0,2 pour cent.

Au Réseau TVA, où les recettes publicitaires ont reculé de 5,7 pour cent, le bénéfice d'exploitation a chuté de 68,7 pour cent. Pour sa part, TVA Films a accru sa perte d'exploitation, mais l'ampleur de la détérioration n'a pas été chiffrée.

Par contre, le bénéfice d'exploitation des chaînes spécialisées de TVA a enregistré une hausse de 24,4 pour cent, alors que celui du secteur de l'édition a progressé de 6,7 pour cent.

Pour relancer TVA Films, qui a essuyé une perte d'exploitation de 5,58 millions $ en 2009, l'entreprise entend miser davantage sur le cinéma québécois, a indiqué Pierre Dion hier.

«Des efforts seront consentis pour exercer une meilleure synergie de contenus entre TVA Films et les autres plateformes de Quebecor Media», a-t-il affirmé devant les actionnaires.

Les Bourses rebondissent

RUDY LE COURS

MONTRÉAL — L'électrochoc de mille milliards de dollars prodigué par les autorités politiques et monétaires à la zone euro a tonifié les places boursières, malmenées la semaine dernière par les attaques spéculatives et les craintes légitimes d'un débordement de la crise grecque.

Les principaux parquets européens ont connu une séance canon. Elles ont été dopées par les actions des banques qui avaient le plus à perdre d'une contagion.

De ce côté-ci de l'Atlantique, les gains ont été substantiels, bien que moins imposants. À Toronto, le S&P/TSX s'est gonflé de 2,18% à 11 947,90 points. À New York, la moyenne industrielle Dow Jones et le maître-indice S&P 500 ont progressé d'environ 4%.

«Si le marché canadien a moins avancé, c'est qu'il avait moins reculé la semaine dernière, explique Vincent Delisle, stratège chez Scotia Capitaux. Les aurifères et les télécoms avaient bien résisté et elles n'ont pas bougé hier.»



THE ASSOCIATED PRESS

À la Bourse de New York, la moyenne industrielle Dow Jones et le maître-indice S&P 500 ont progressé d'environ 4%.

« Il fallait donner un électrochoc pour réveiller le patient. C'est réussi: il est réveillé, mais pas guéri. »

En contrepartie de cette euphorie, le marché obligataire, où se réfugient les investisseurs quand ils prennent peur, s'est beaucoup détendu. Le rendement des obligations fédérales américaine et canadienne venant à échéance dans 10 ans est repassé au-dessus des 3,5%.

Sur le marché des devises, l'euro a repris momentanément du tonus. Il est passé au-dessus de 1,31$US d'équivalence dans les minutes suivant l'annonce du plan de stabilisation, avant de se replier doucement sous la barre de 1,28$US.

«Il fallait donner un électrochoc pour réveiller le patient, souligne Frédéric Mayrand, premier vice-président, taux d'intérêt et changes chez BNP Paribas Canada. C'est réussi: il est réveillé, mais pas guéri.»

Voilà pourquoi la banque française maintient toujours sa prévision d'une parité eurobillet vert, d'ici la fin de l'année. Le plan de stabilisation dissipe les craintes de contagion, mais il signifie aussi que les économies de la zone euro connaîtront une faible croissance au cours des prochaines années.

Plus de la moitié de l'argent du plan sera garanti par les pays qui partagent l'euro. «Les marchés restent un peu incrédules, renchérit François Barrière, vice-président développement des affaires marchés internationaux à la Banque Laurentienne. L'argent pour aider la main droite vient de la main gauche.»

L'euro devrait revenir à 1,25$US d'ici la fin de la semaine, prédit-il.

Le retour à une certaine sérénité a été bénéfique pour le huard qui s'est apprécié de 1,83, cent face au billet vert à hauteur de 97,63 cents US. Il a aussi conservé ses acquis de la semaine dernière face à l'euro.

«Il reste encore beaucoup de spéculation, constate Claude Desautels, directeur marchés des changes chez BMO marchés des capitaux. Heureusement, le 19 mai fait moins peur.» Ce jour-là coïncide avec la maturité d'une grosse tranche des obligations grecques. *(La Presse)*

Légère baisse des taux hypothécaires

LA PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Plusieurs banques canadiennes ont légèrement revu à la baisse leurs taux hypothécaires résidentiels, hier, retranchant 0,15 point de pourcentage au taux référence des prêts de cinq ans à échéance fixe, passé à 6,1 pour cent.

La Banque Royale, la Banque Nationale, la Banque Scotia et la Banque CIBC ont toutes annoncé la même baisse, après que la Banque de Montréal et la Banque TD eurent annoncé une diminution similaire, vendredi.

Dans tous les cas, la baisse s'applique aux prêts à échéance fixe, qui sont laissés à la discrétion des banques, et elle n'affecte pas les hypothèques à taux variable, qui dépendent du taux préférentiel de chaque banque.

Ce taux est établi en fonction du taux du financement à un jour de la Banque du Canada, actuellement de 0,25 pour cent, soit son niveau le moins élevé jamais atteint.

Les banques proposent généralement à leurs clients privilégiés des taux qui diffèrent du taux affiché, auquel elles retranchent souvent jusqu'à plusieurs points de pourcentage, en fonction des conditions du prêt.

Les modifications annoncées par les banques reflètent les baisses des taux d'intérêt observées sur le marché des obligations à la suite de la mise sur pied par l'Union européenne d'une aide financière de 1000 milliards $ pour calmer la crise financière qui secoue l'Europe.



Marée noire: BP essaie des produits chimiques

HARRY WEBER
ET JOHN CURRAN
THE ASSOCIATED PRESS

DANS LE GOLFE DU MEXIQUE — Un sous-marin télécommandé a commencé à pulvériser des produits chimiques sur la principale fuite de pétrole du puits du golfe du Mexique lundi, avec l'aval de l'Agence fédérale de l'environnement (EPA), selon British Petroleum, exploitant de la plate-forme pétrolière à l'origine de la marée noire.

La fuite située à 1500 m de profondeur déverse près de 800 000 litres de pétrole par jour et rien ne suggère un arrêt avant plusieurs semaines. Le dispersant est un produit chimique qui divise la nappe d'hydrocarbures en très fines gouttelettes pour en accélérer la biodégradation. Il réduit aussi la présence d'huile à la surface de l'eau pour éviter que le vent ne la pousse vers les côtes.

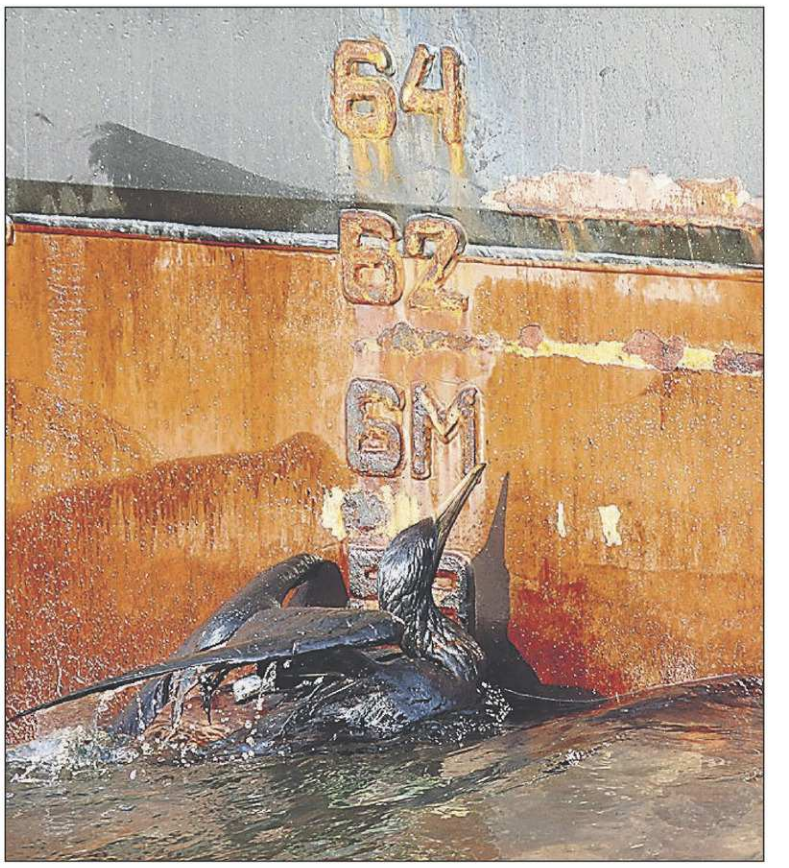
Le porte-parole de BP Mark Proegler a déclaré à l'*Associated Press* que l'EPA avait fait cesser deux tentatives précédentes d'utilisation de dispersants pour vérifier leur impact potentiel sur l'environnement avant de donner son feu vert pour une troisième, qui a commencé hier matin et devait durer au moins 24 heures. L'EPA a cependant souligné dans un communiqué que les effets de ces produits chimiques restaient largement inconnus.

Après l'échec ce week-end de la mise en place d'un «couvercle» sur la fuite pour circonscrire l'échappement de pétrole et le pomper, les ingénieurs de BP explorent d'autres solutions à court terme, notamment celles d'un coffrage plus petit et d'injections dans la fuite pour la bloquer. De telles opérations n'ont jamais été tentées à cette profondeur. Un responsable, Doug Suttles, a dit espérer que le petit couvercle serait en place d'ici la fin de la semaine.

Pendant ce temps, des ouvriers continuent de forer un puits secondaire, considéré comme la solution la plus durable mais dont la réalisation devrait prendre jusqu'à trois mois.

Les spécialistes estiment que plus de 13 millions de litres de brut sont déjà partis dans les eaux du golfe du Mexique. Au rythme actuel, la catastrophe dépassera d'ici à la fin juin celle du naufrage en 1989 du cargo Exxon Valdez dans l'Alaska, la pire de l'histoire des États-Unis.

À terre, les hélicoptères de la Garde nationale apportaient des sacs de sable d'une tonne pour combler les espaces dans la barrière d'îles et protéger les fragiles marais de la zone.



THE ASSOCIATED PRESS

Un oiseau englué de pétrole se presse contre la coque d'un bateau, sur le site de la catastrophe écologique, dans le Golfe du Mexique.

Les Haïtiens manifestent



THE ASSOCIATED PRESS

Port-au-Prince a été le théâtre hier d'une importante manifestation contre le prolongement du mandat de président René Préval jusqu'en mai 2011. Sur la photo, un policier brandit une canette de gaz lacrymogène, près des ruines du palais présidentiel.

EN CAS D'ACCORD AVEC LES LIBÉRAUX-DÉMOCRATES

Brown offre de démissionner

DAVID STRINGER
THE ASSOCIATED PRESS

LONDRES — Tractations tous azimuts en Grande-Bretagne. Le premier ministre Gordon Brown a proposé hier soir de démissionner d'ici septembre en cas d'accord avec les libéraux-démocrates, alors que les négociations entre les «LibDem» et les conservateurs de David Cameron semblaient, elles, achopper sur plusieurs points, quatre jours après les élections de jeudi.

Aucun accord n'a été conclu hier après-midi entre les conservateurs et les libéraux-démocrates, a annoncé le parlementaire libéral-démocrate David Laws, précisant que son parti demandait des précisions sur l'éducation, la fiscalité et la réforme électorale. Le parti de Nick Clegg souhaite «être sûr que ces questions sont correctement traitées», a-t-il ajouté.

Les Tories ont fait savoir dans la soirée qu'ils proposaient un référendum sur une réforme du système électoral qui pourrait permettre aux libéraux-démocrates d'obtenir davantage de sièges mais reste bien en deçà de la révolution que représenterait l'introduction de la proportionnelle.

De son côté, le premier ministre Gordon Brown a annoncé que le chef de file des «LibDem», Nick Clegg, avait demandé à ce que des négociations formelles soient entamées avec les travaillistes. Décidé à ne pas laisser passer la dernière chance travailliste, il a appelé de ses voeux un accord de gouvernement avec les libéraux-démocrates, et promis qu'en cas d'accord, il démissionnerait de ses fonctions en septembre, comme le souhaitent les «LibDem».

Tour de globe

Le coup de grisou a fait 32 victimes

MOSCOU — Les deux explosions survenues dans la plus grande mine de charbon russe, dans la région de Kemerovo (Sibérie), ont fait 32 morts, selon le dernier bilan officiel communiqué lundi. Les autorités sont toujours sans nouvelles d'une soixantaine d'hommes alors que l'eau a envahi les puits.

Les sauveteurs ont retiré dans la journée 20 nouveaux corps de la mine de Raspadskaïa, portant le bilan total des deux explosions à 32 morts. Par ailleurs, 69 personnes ont été hospitalisées.

Impasse en Thaïlande?

BANGKOK — Les manifestants anti-gouvernementaux thaïlandais ont annoncé hier qu'ils acceptaient la tenue d'élections anticipées le 14 novembre, mais ont refusé de mettre fin à leur mouvement de protestation tant que le premier ministre et le vice-premier ministre ne feront pas l'objet de poursuites judiciaires suite aux violences ayant émaillé les manifestations.

Malgré cet accord sur la date des élections, les espoirs du gouvernement pour sortir de l'impasse pourraient être réduits à néant par ces nouvelles exigences des «Chemises rouges».

84 morts en Irak

BAGDAD — Une vague d'attentats a fait hier 84 morts dans plusieurs villes du pays, dont 45 devant une usine textile de Hillah, ville chiite située à 95 km au sud de Bagdad. Il s'agit de la journée la plus meurtrière depuis le début de l'année.

L'attentat le plus meurtrier est survenu quand un homme muni d'une ceinture d'explosifs a fait sauter sa charge devant une usine d'Hillah, où des gens s'efforçaient de venir en aide aux victimes de deux attentats à la voiture piégée perpétrés auparavant. On déplore au moins 45 morts et 140 blessés dans la triple explosion.

Elena Kagan à la Cour suprême

WASHINGTON — Le président américain Barack Obama a nommé hier Elena Kagan à la Cour suprême, en remplacement de son doyen John Paul Stevens, bientôt retraité. Si le Sénat confirme la nomination de cette brillante juriste de 50 ans, la plus haute instance judiciaire des États-Unis comptera trois femmes pour la première fois de son histoire.

Ancien professeur de droit à la prestigieuse université de Harvard, Elena Kagan est considérée comme l'un des plus brillants «esprits juridiques de la nation».

— The Associated Press


Elena Kagan et Barack Obama.

Montréal sur pellicule

Jim Sturgess et Kirsten Dunst découvrent les restaurants et les bars de la métropole

NATHAËLLE MORISSETTE

MONTRÉAL — En tournage à Montréal pour le film *Upside Down*, les deux acteurs-vedettes Jim Sturgess et Kirsten Dunst alias la fiancée de Spider-Man, ont vite pris leurs habitudes dans différents restaurants et bars de la métropole. Et à l'instar de plusieurs touristes, ils ont découvert à travers certaines scènes les principaux lieux cultes de la ville, que les cinéphiles montréalais reconnaîtront à l'écran.

Le chalet du Mont-Royal, le stade olympique, la place Ville-Marie et le Square-Victoria pourraient devenir célèbres. Plusieurs scènes de *Upside Down*, une coproduction France-Canada qui dispose d'un budget de 54 millions, réalisée par Juan Solanas, ont été tournées dans ces endroits. L'équipe de production, qui a jeté son dévolu sur Montréal pour son cachet à la fois moderne et historique, s'active un peu partout dans la ville ainsi qu'à l'intérieur des studios Mel's depuis le 9 mars.

Le film raconte essentiellement une histoire d'amour digne de Roméo et Juliette entre un homme et une femme vivant dans deux mondes différents, superposés. Impossible toutefois de donner davantage de détails sur le contenu des scènes et sur le déroulement du tournage puisque les médias doivent respecter un embargo jusqu'à la sortie du long métrage, prévue en 2011.

Rencontrés hier par les journalistes, les deux acteurs principaux du film, Jim Sturgess (Across the Universe) et Kirsten Dunst (Spider-Man 3) semblaient profiter de cette expérience en terre montréalaise pour découvrir la ville et ce, malgré des journées de travail d'environ 12 heures.



LA PRESSE, BERNARD BRAULT

Le tournage du film Upside Down, de Juan Solanas, se déroule à Montréal. Rue Notre- Dame dans le Vieux Montréal, on voit le comédien Jim Sturgess à vélo.

«J'aime Montréal, je passe vraiment un bon moment, a lancé d'emblée Jim Sturgess, lorsque *La Presse* lui a demandé son appréciation de la ville. Je suis allé dans quelques bars du Mile-End et du Plateau», dit-il, ajoutant du même souffle qu'il avait particulièrement apprécié le Snack'n Blues, bar situé sur le boulevard Saint-Laurent.

L'acteur britannique âgé de 31 ans rappelle néanmoins qu'il dispose de peu de temps pour profiter de la vie nocturne et des attraits montréalais puisqu'il passe la majeure partie de son temps sur le plateau de tournage. S'il n'a pas eu l'occasion de voir le Tricolore à l'oeuvre sur la glace depuis le début des séries, Jim Sturgess est quand même au courant de l'issue des derniers matches.

L'équipe de tournage, composée de 250 techniciens québécois, semble lui faire régulièrement un compte rendu des prouesses réalisées par le Canadien. D'ailleurs, les différents drapeaux à l'effigie de l'équipe de hockey que l'on retrouve un peu partout dans les studios, témoignent de la présence de plusieurs partisans. «Vous avez perdu votre dernière partie, c'est bien ça?, mentionne-t-il en faisant référence au match de samedi dernier. Je vais tenter de rester informer», ajoute l'acteur en riant.

Visiblement enrhumée et mal en point, Kirsten Dunst avait, de son côté, peine à cacher sa difficulté à s'adapter aux différents changements de température qui ont marqué les dernières semaines. «Je suis faite pour l'été!», lance-t-elle sans hésitation. Malgré tout, l'actrice qui avait déjà mis les pieds à Montréal deux fois auparavant, dit apprécier la ville pour ses concerts de musique et ses restaurants, comme le Liverpool House.

Pour sa part, Juan Solanas, réalisateur d'origine argentine, fils de Fernando Solanas, une figure marquante du cinéma latino-américain, ne tarit pas d'éloges à propos du professionnalisme des techniciens d'ici. À la direction photo, il travaille d'ailleurs avec Pierre Gill, qui s'est notamment démarqué avec le film *Polytechnique*. Autre aspect intéressant pour celui qui habite dans l'Hexagone depuis l'âge de 10 ans: le français. C'est que Juan Solanas ne parle anglais que depuis quelques mois. Il a fait l'apprentissage de la langue de Shakespeare dans le but de communiquer avec les acteurs. «Maintenant, je fais des blagues en anglais», assure-t-il.

Le tournage du film devrait se terminer à la fin mai. La postproduction se fera également dans la métropole.

DANY LAFERRIÈRE, LAURÉAT ROMAN QUÉBÉCOIS DU PRIX DES LIBRAIRES 2010

Tout bouge autour de lui

Plus de 200 libraires ont voté un record, paraît-il pour souligner la qualité littéraire de deux romans parus cette année, l'un québécois, l'autre étranger: *L'énigme du retour* de Dany Laferrière (Boréal) et *Vendetta* de RJ Ellory (Sonatine) sont les grands gagnants du Prix des libraires 2010, qui était remis hier au Lion d'Or.

MONTRÉAL — Entre deux avions, trois activités et quatre entrevues, Dany Laferrière nous a accordé un peu de temps pour rendre hommage aux libraires québécois qui viennent de lui décerner leur prix. Après le Medicis, le Grand Prix du livre de Montréal et combien d'autres honneurs, est-ce qu'on finit par se lasser d'être célébré? «Pas du tout! Je ne m'étais jamais plaint avant de ne pas en recevoir! Je me souviens, mon premier éditeur, Jacques Lanctôt, voulait passer en voiture sur tout ceux qui dans les jurys ne me choisissaient pas... Ce n'est pas de ma faute si, après 25 ans, il y a embouteillage!»

Pour Dany Laferrière, le Prix des libraires revêt un caractère particulier. Parce que dans la grande chaîne du livre, c'est là que tout se termine, «et le libraire est le dernier à avoir vu l'assassin», soit ce lecteur qui part avec le livre sous le bras. «À mon premier roman, je pourchassais les libraires pour qu'ils mettent mon livre en vitrine, je leur téléphonais d'une cabine téléphonique, et ils me disaient: M. Laferrière, on n'a pas encore eu le temps d'ouvrir les boîtes... Un livre ne peut pas avoir de succès sans les libraires.»

Et il loue le courage des librairies indépendantes qui survivent envers et contre tous. «Ils me font penser aux poètes. Je juge d'ailleurs le niveau culturel d'un quartier à la santé de sa librairie.»

L'énigme du retour poursuit donc son incroyable carrière médiatique. Depuis, Dany Laferrière a écrit *Tout bouge autour de moi* chez Mémoire d'encrier, inspiré du tremblement de terre du 12 janvier en Haïti. «Je craignais que *L'énigme du retour* ne l'écrase, et puis finalement non, ces deux livres s'enchaînent. J'ai écrit *Tout bouge autour de moi* pour pouvoir arrêter de penser précisément à cela. Ça freine un peu le train, mais ça ne l'arrête pas. Écrire, ça apaise un peu...»

Ce qu'il y a de nouveau avec le succès, dit-il, ce sont les gens. «Ils veulent que je sois chez eux, que je dédicace mes livres, ils m'écrivent et me demandent conseil sur tout, la reconstruction en Haïti, comment adopter un enfant... Je n'arrive pas à ne pas leur répondre, j'ai été élevé comme ça. J'y passe donc la moitié de ma journée...»

Dany Laferrière est retourné en Haïti après le 12 janvier, il y retournera au début de juin comme invité d'honneur du festival *Livres en folie* - «parce que les gens sont fous de lecture en Haïti». Là-bas, il insiste, les gens continuent à vivre. Il a logé d'ailleurs à l'hôtel Karibe, là même où il était à l'heure du séisme. Et partout où il passe, on lui rappelle sa phrase, confiée à *La Presse* le 13 janvier et reprise partout depuis: «Quant tout tombe, il reste la culture». C'est pour cela qu'il sera à Saint-Malo fin mai, pour le festival *Étonnants Voyageurs* qui reprend la programmation haïtienne qui devait avoir lieu à Port-au-Prince; c'est pour cela qu'il sera à Lyon pour *Les assises internationales du roman*; c'est pour cela qu'il sera en Guadeloupe au *Prix des Amériques insulaires et de la Guyane*. *(La Presse)*

— Chantal Guy

Le Technicien de Simon-Olivier Fecteau en compétition à Cannes

YANICK POISSON
ypoisson@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Le court-métrage *Le Technicien* écrit et réalisé par Simon-Olivier Fecteau au printemps 2009 se retrouve parmi les 11 ouvrages finalistes du sixième concours de films courts organisé par le Short film corner du Festival de Cannes, en collaboration avec l'Office national du film et le site Web youtube.com.

Puisqu'il s'agit d'un concours de popularité, les gens ont jusqu'au 17 mai pour se rendre sur youtube et voter pour le métrage de l'ancien des Chick'n Swell. Il est possible de l'atteindre en un seul clic ou en inscrivant l'adresse suivante: http://www.youtube.com/watch?v=uB3yxtst7p0. Les visiteurs devront s'inscrire au préalable afin d'authentifier leur vote.

C'est avec beaucoup de fierté que le Chestervillois a appris qu'une de ses oeuvres se retrouvait en compétition sur la scène internationale. D'autant plus que *Le Technicien* est le seul film canadien de la catégorie. «C'est plaisant que mon film soit considéré par des gens qui en ont vu beaucoup», a-t-il dit.

Selon Fecteau, la qualité de ce métrage réside dans le jeu d'acteur de Pierre Collin. Ce dernier interprète un vieil homme qui demande à un technicien de réparer une télévision qui ne diffuse que des images de catastrophes et de drames humains.

«Tout est axé sur son jeu. Il faut que les gens croient vraiment qu'il est sénile ou très naïf et qu'il n'arrive pas à comprendre que ce n'est pas sa télévision qui a un problème, mais les émissions qui y sont diffusées», a analysé le cinéaste.

Le Technicien a été écrit à l'époque où Simon-Olivier Fecteau était toujours avec les Chick'n Swell. Il s'est rapidement aperçu que le sketch était beaucoup trop long et complexe pour le concept d'émission du trio. On peut toutefois y reconnaître la touche humoristique et absurde qui a fait la renommée du groupe victoriavillois.



PHOTO COURTOISIE

Le cinéaste Simon-Olivier Fecteau fait fureur jusqu'à Cannes.

Un deuxième long métrage

Puisque le concours ne fait pas partie de la sélection officielle du Festival de Cannes, le gagnant devra se contenter d'une caméra vidéo numérique, d'un ordinateur à la fine pointe de la technologie et de beaucoup de fierté.

En plus de travailler de façon régulière sur les émissions d'*En audition* avec Simon diffusées sur le site de Radio-Canada www.tou.tv, Simon-Olivier Fecteau est à peaufiner son deuxième long-métrage qui pourrait être tourné dès l'été, s'il obtient les garanties financières nécessaires.

Selon l'artiste, le film, qui n'a pas encore de titre, donnera certainement dans l'humour, mais il ne faut pas s'attendre à ce qu'il s'inscrive en continuité avec *Bluff*, son premier long-métrage.

En bref

Au tour de Brigitte Boisjoli...

SHERBROOKE — À la veille de la sortie du premier album du Plessivillois William Deslauriers, on apprend que sa camarade académicienne Brigitte Boisjoli, de Drummondville, vient de s'entendre avec la compagnie Musicor pour lancer le sien l'automne prochain.

La blonde passera donc les prochains mois à choisir les chansons originales qu'elle interprétera, des chansons qui «lui permettront d'exprimer sa fougue et sa joie de vivre».

Entre-temps, elle poursuit la tournée de spectacles avec Boum Desjardins, qu'elle accompagne en tant que choriste. Cet été, en plus d'être chroniqueuse au magazine *Sucré salé* à TVA, elle sera également l'un des pivots du spectacle hommage à Michel Fugain, *Le nouveau Big Bazar*. Émilie Lévesque, de Saint-Malo, devrait aussi lancer son disque après l'été.

— Laura Martin

Madeleine Royer à Brompton

Fort de son succès en 2006, Madeleine Royer revient le samedi 29 mai à 20h à la Maison des arts et de la culture de Brompton présenter un spectacle de chansons francophones, accompagnée par la pianiste Julie Vallée. Entrée: 14 $. Infos: 819 846-1122.

— André Laroche

BOX-OFFICE QUÉBÉCOIS

FIN DE SEMAINE
DU 7 AU 9 MAI 2010

1. **IRON MAN 2**
   1 660 909 $
2. **MILLÉNIUM 3**
   204 343 $
3. **LE JOURNAL D'AURÉLIE LAFLAMME**
   160 026 $
4. **LES GRIFFES DE LA NUIT**
   153 625 $
5. **DRAGONS**
   151 768 $
6. **LE PLAN B**
   109 416 $
7. **PETITE VENGEANCE POILUE**
   106 272 $
8. **LA DERNIÈRE CHANSON**
   48 803 $
9. **LE CHOC DES TITANS**
   47 113 $
10. **ALICE AU PAYS DES MERVEILLES**
    46 682 $

CINÉAC

CENTRE D'ART DE RICHMOND
Festival de Théâtre amateur
Jeudi 13 mai
20 h HÔTEL DES DEUX MONDES (Beloeil) Drame de Éric Emmanuel Schmitt
Vendredi 14 mai
20 h J'Y CROIX PAS (Sherbrooke) Comédie de Noël Piercy
Samedi 15 mai
10 h PARLE PAS DE T'ÇA (Québec) Drame Création collective
13 h FACTEUR TEMPS (Montréal) Comédie dramatique de Isabelle Côté
15 h MOTEL DE PASSAGE (Montréal) Drame de Georges F. Walker
20 h L'INVITÉ (Val D'Or) Comédie de David Pharao
Dimanche 16 mai
13 h LE LIEU COMMUN : SHOW DE TOILETTES (Montréal) Comédie dramatique de François Archambault
15 h CONTES À REBOURS (Montréal) Contes théâtralisés, adaptation Frédéric Jeanrie et Estelle Larin
18 h Rencontre avec Pierre Luc Houde
Admission : 10 $/pièce, 16 ans et - : 4 $
Spécial samedi 24 mai : 20 $/4 pièces Passeport du 15 au 25 mai : 30 $
Réservations : 819 826-2488
1010, rue Principale Nord, Richmond
www.centredartderichmond.ca
Clinique dentaire de Richmond, Restaurant Richmond Piza, Auberge Papillon Lune et jnauto.com
La Tribune
295466

LE VIEUX CLOCHER Magog
64, rue Merry Nord
819 847-0470
vieuxclocher.com
Spectacle-bénéfice
pour la Fondation de l'Hôpital de Memphrémagog
Présidente d'honneur Vicki May Hamm
Pierre Lapointe Seul au piano
Mardi 11 mai, 20 h
En vente maintenant
293989
La Tribune cyberpresse.ca

L'Antiquarius présente
Du 20 au 29 mai 2010
Festiquarius
Musique, Arts visuels, Arts littéraires, Cinéma
SLEEMAN
programmation complète au www. festiquarius.com
22 mai Banjo Consorsium - 21 h 30 — 10 $
23 mai Steve Hill en trio - 20 h — 30 $
25 mai Fred Fortin - 20 h — 30 $
308673
Billets en vente dès maintenant à l'Antiquarius • 819 562-1800

Annonces classées

Pour placer une annonce classée

819 564-2222

Sans frais **1 800 567-6955**

Du lundi au vendredi de 8h00 à 17h00

Interac · PAIEMENT DIRECT · MasterCard · VISA

PLUS DE **119 900 LECTEURS** PAR JOUR!

La Tribune et ***La Nouvelle*** 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8

DUO PLUS

(pour un temps limité)

Une portée sans égal avec **250 000 copies** de votre annonce!

Une semaine complète dans ***La Tribune*** et ***La Nouvelle*** à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.

IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION **Rubriques 2 à 82**

LOISIRS **Rubriques 140 à 144**

MARCHANDISES **Rubriques 160 à 246**

FINANCES **Rubriques 330 à 340**

VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS **Rubriques 100 à 132**

EMPLOIS **Rubriques 150 à 152**

SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS **Rubriques 260 à 320**

SOINS DE SANTÉ **Rubriques 348 à 356**

CVENDU.ca

Le site des **petites annonces** de **La Tribune**

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

À 20 MIN. DU CHUS FLEURIMONT Saint-Camille, par propriétaire, grande demeure 2 étages, 5 c.c., 2 s.b., salle fam., sous-sol fini, garage double, entrée asphaltée, 239 000$. **819 620-3005**

CANTON CLEVELAND
bungalow 4 c.c., sous-sol semi-fini, site enchanteur, arbres matures, chemin sans issue, terrain 100x260, 115 000$. **819 826-5387.**

NORD, SECTEUR ÉCOLE H.-BOULLÉ. Vaste bungalow brique, 10 pces, 3-4 ch. à coucher, s. à manger distincte, salle familiale, foyer, pl. bois fr. et autre. Terrain privé, intime, piscine, garage. LIBRE RAPIDEMENT.
MAGNUM IMMOBILIER
ROBERTE BERTHIAUME
courtier immobilier agréé
819 569-0500

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS

AUBAINE, triplex 2x3½, 1x5½ Sherb. Est, libres juin, idéal pour famille d'accueil ou tout genre de petits commerces. Vue panoramique exceptionnelle. 189 500$. **514 795-0948.**

IMPECCABLE DUPLEX rénové, log. loué à 830$, gar. double, verrières. 319 000$. Agent s'abstenir. 819 791-3199, 819 887-6666.

8 CONDOMINIUMS À VENDRE

CONDOS DE LUXE lac des Nations. Garage, ascenseur, à partir de 279 000$. www.verrieresdulac.com **819 345-7071**

JARDIN CONDONIA, par proprio, très grand 6 pces, rez-de-ch., côté sud, 3 c.c., 2 s.b., garage + piscine int., ascenseur. 819 346-2145

12 MAISONS MOBILES

MAISON MOBILE 14x68, 2 c.c., terrain 75x100, remise 8x12. 6506 rue Bromont, Sherbr. Prix : 115 900$. Libre**. 819 620-4728.**

20 TERRES, TERRAINS

200 ACRES BOISÉS, 10 km de Lac-Mégantic, droit de construire, chemin, camp forestier, chasse. Tél.: 819 583-3385.

4 LOGIS prêt à bâtir, env., 100 x100, trav., perm., incl. Site enchanteur, vue superbe, près Bowen S. $60 000. **Prop: 819 569-7754**

Tout près CHUS Hôtel-Dieu, 100 terr. zonés 1-2-3 ou 4 log. Eau, égoût, asphalte payés. Belle vue. 35 000$ et +. Prop. 819 569-7754

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

1070 PAPINEAU, 4½ chauffés, eau chaude. Sous-sol: 480$ / mois. 3e étage: 510$ / mois. 1er juillet. 819 569-4642, 819 571-6012.

1205-1225 Jardins-Fleuris. PROMOTION, 4½ tout inclus. Cul-de-sac, près Galeries 4-Saisons, CHUS, autobus. **819 563-2832, 819 562-7564.**

1½, 3½, 4½, 5½, MOIS GRATUIT. Chauffés, eau chaude, planchers neufs. **819 829-0004, 819 562-2945.**

1470 CONSEIL, grand 4½, 575$ / mois. Libre 1er juillet. 819 620-4728, 819 822-5844.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

1er CHOIX - HÔTEL-DIEU
3½, 4½, 5½ chauffés, près services.Pas d'animaux. Non-fum. Libres. 819 346-9036.

1er JUILLET
4½ = 540$, chauffé, eau chaude.
425 St-Michel
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

1er JUILLET et IMMÉDIATEMENT
1½ = 380$, 2½ = 430$, 3½ = 480$ t. inclus
105 King Est
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

20 rue THÉRÈSE-LEFEBVRE, 4½ libre immédiatement., 530$ / mois. Voisin Métro Plouffe. 819 620-4728, 819 822-5844.

215, 18e avenue nord
3½, 4½ chauffés, eau chaude. Rue sans issue. Vue et tranquillité. 819 829-5025.

215, 18e AVENUE NORD
Cul-de-sac. **3½, 4½,** chauffés, eau chaude. Vue, tranquillité. 819 829-5025, 819 566-1745

215 rue MURRAY, grand 4½
Belle vue, tranquille
819 566-8619, 819 846-4826

2½, 5½, MOIS GRATUIT
Chauffés, eau chaude, frais peints, planchers neufs. **819 562-2945, 819 829-0004.**

2½ À 5½
Libres immédiatement. À partir de 550$. LUXUEUX ET NEUFS, tranquilles, très éclairés, espace de rangement, peuvent être meublés à neuf. À 5 min. à pied du CHUS Fleurimont. Bienvenue aux retraités. Réservez le vôtre dès maintenant! **819 446-7800.**

3½, 4½ chauffés, eau chaude, près centre d'observation sur la ville, école et services. **819 823-2267.**

3½, 4½, entrée lav.-séch., chauffés, eau chaude, près Galeries Quatre-Saisons, CHUS. **819 565-7757.**

3½, 4½, MOIS GRATUIT. Près CHUS, Galeries 4-Saisons et autobus. **819 993-1639, 819 562-2945.**

3½, 4½, PROMOTION. Chauffés, eau ch., près Galeries 4-Saisons, CHUS, école, parc. **819 829-1781, 819 562-2945.**

3½, 4½, PROMOTION, tout inclus, cul-de-sac, près Galeries 4-Saisons, CHUS, autobus. **819 822-3818, 819 563-2832.**

3½ - 618 12e AVENUE NORD, 440$/mois eau chaude fournie, libre 1er juillet. 819 564-7074, pag. 819 820-0082, cell. 819 571-1587.

3½ GRAND - 1020 CONSEIL
Ascenseur, entrée lav.-séch., stat., concierge sur place. Idéal pour personne seule ou retraitée. 535$/mois. Tél. : 819 575-7552.

3½ GRAND, près CEGEP et 24-Juin, chauffé, eau chaude, poêle et frigo incl., 439$/mois, stat., libre juil. **819 565-5245**

3½, IMM. OU JUILLET, tout inclus à 2 pas du Cégep. **819 565-5751 ou 819 562-2945.**

3½ NEUF, 650 pi car, douche hydromassage avec sauna vapeur, air clim., moulures au plafond, pl. stratifié, poss. garage. Près du CHUS. À partir de 675$/mois. **819 446-6120**

4½, 500$, ch., eau ch., rénovations récentes. **3½,** 440$ ch., eau ch., poêle, frigo, lav-séch. demi sous-sol. Libres 1er juillet. Rue Des Boisés. Enquête de crédit. 819 674-4638.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

4½, 5½, chauffés, eau chaude, près des services, autobus. **819 346-6350, 819 347-9845**

4½, 5½, DANS 4 LOG. 2010
Disp. mai. Luxueux, style condo, aires ouvertes. Près boisé. 819 823-9618, 819 572-5659

4½, 5 MIN CÉGEP, 24-JUIN, 4 SAISONS.
Eau chaude fournie. 650 de la Bruère.
819 572-1998.

4½ BEAU ET GRAND, chauffé, eau chaude, dans duplex rue Rivier (cul-de-sac), libre 1er juillet. Remise ext. 590$/mois. 819 346-3684.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

4½, CHAUFFAGE GRATUIT POUR 1 AN ou 500$, entrée lav-séch., lave-vaisselle, 2 stats, remise, 670$. **819 569-4007, 819 570-0414.**

4½, LIBRE IMMÉDIATEMENT
Endroit tranquille, tout inclus. 575$ / mois. au 1040 Du Longsault. 819 346-2561.

4 PCES, AU 1060 CONSEIL. Très beaux appartements dans un immeuble de choix, ascenseur, conciergerie. Près des services et beaucoup plus. Disponibilité en mai, juin et juillet, de 541$ à 598$. Info: 819 432-2176.

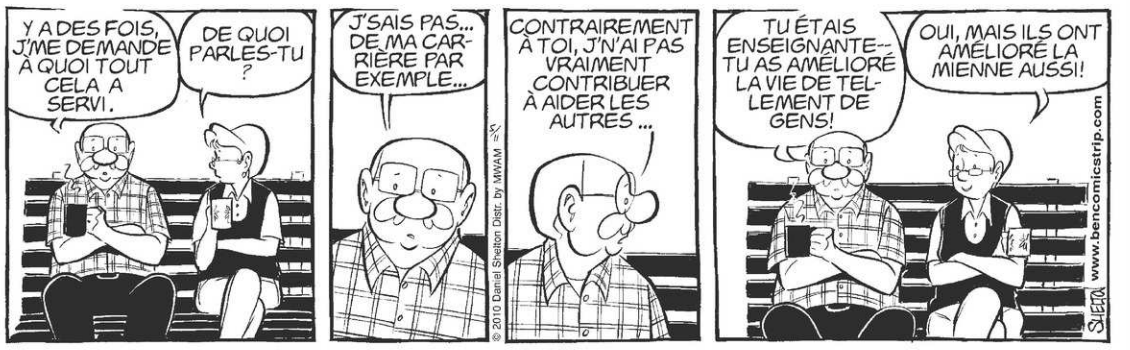
42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

4½ pour 1er juillet - 7½ pour 1er août
Non chauffés, modernes, pas d'animaux.
819 563-9732

4½, PROMOTION, chauffés, eau chaude, près Galeries 4-Saisons, CHUS **819 562-2945, 819 829-1781.**

4½, SPÉCIAL à partir de 575$ / mois, chauffé, eau ch., entrée lav.-séch., balcon, rénové en entier, près Hotel Dieu, rue sans issu, près d'un parc. Disponible immédiatement, **819 993-9354 ou 819 564-6662**

Ben



Blondinette



Hagar l'horrible



Votre horoscope


TAUREAU

du 21 AVRIL au 20 MAI

Étant donné que la présence de Mercure en Taureau favorise l'expression orale, vous devriez avoir le verbe facile et le mot juste. Profitez de ce transit planétaire pour exposer vos projets ou prendre la parole devant un groupe d'individus. Dès demain, l'arrivée de la Lune en Taureau viendra se greffer à cet astre: préparez-vous à devenir une plaque tournante en matière de communication.


GÉMEAUX

du 21 MAI au 21 JUIN

Vous avez avantage à considérer chacune de vos options en termes d'investissements et de partenariats d'affaires. Devant un problème de choix, laissez-vous guider par votre esprit rationnel plutôt que par les émotions. Pour dissiper un malaise relationnel, étant donné que Vénus est en Gémeaux, il serait préférable d'avoir recours à des gestes concrets plutôt qu'à des promesses verbales.


CANCER

du 22 JUIN au 22 JUILLET

Encore situé au carré de votre Signe, le cycle de la Lune en Bélier pourrait vous donner envie de dépasser certaines limites et vous amener à exagérer. Il n'est pas recommandé de contrevenir aux termes d'une entente, surtout si cela est difficilement avouable aux individus concernés. Avec Pluton face à votre Signe, un désir difficile à satisfaire se dissipera si vous vous concentrez sur autre chose.


LION

du 23 JUILLET au 23 AOÛT

Tandis que Mercure en Taureau se trouve au carré de votre Signe, il faudra peut-être envisager de former une alliance inusitée afin de l'emporter sur le parti adverse. Étant donné qu'un rival profite toujours d'un manque de coopération entre ses divers opposants, il est primordial de vous concentrer sur votre objectif principal et de tendre la main à ceux qui le partagent.


VIERGE

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE

L'empressement amène bien des empêchements. L'opposition de Jupiter et d'Uranus en Poissons à Saturne en Vierge risque de causer quelques conflits qui compliqueront votre planification. Mieux vaut accepter de laisser tomber momentanément certaines affaires qui ne sont pas d'importance capitale afin de vous concentrer sur l'essentiel et de ne pas être perpétuellement à la course.


BALANCE

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE

Le cycle Lunaire encore en Bélier, face à la Balance, vous aide à prendre clairement le dessus. Sans équivoque, c'est vous qui êtes en tête du peloton. Le défi consiste désormais à bien gérer votre position d'avance afin de la conserver. Il semble sage de continuer sur la même voie, sans commettre d'imprudences et sans vous asseoir sur vos lauriers.


SCORPION

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE

Les prêts, les emprunts, l'acquisition de nouveau matériel semblent favorisés par l'influence du Soleil et de Mercure en Taureau, mais il serait sage de comparer plusieurs alternatives avant de vous arrêter sur un choix définitif. Rien ne presse et vous gagnerez à vous accorder du temps pour prendre votre décision. Si quelqu'un décide de vous lancer une invitation irrésistible, pourquoi refuser?


SAGITTAIRE

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE

Alors que la Lune poursuit sa visite mensuelle dans un autre Signe de Feu, le Bélier, vous aurez la chance d'effectuer des gains plus faciles. Voici un bon mardi pour vous attaquer à tout défi qui requiert le meilleur de vous-même. Ne permettez pas à l'apparente rigidité de certains cadres pré-établis de vous dissuader. Il y a beaucoup d'esprits qui rêvent des changements que vous proposez.


CAPRICORNE

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER

La Lune encore en Bélier, angulaire à votre Signe, peut contribuer à faire augmenter votre niveau d'anxiété. Toutefois, la nervosité est à proscrire, car elle ne projettera pas une image positive. Plus vous parviendrez à demeurer calme, et meilleur sera votre sens de la répartie. Heureusement, l'actuelle influence du Soleil et de Mercure en Taureau peut vous aider à sauver les pots cassés.


VERSEAU

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER

Si tout le monde le dit, ce n'est peut-être pas faux. L'actuelle présence de Mercure en Taureau, au carré de votre Signe, peut vous donner l'impression d'aller à contre-courant. Il pourrait être salutaire de remettre certaines de vos positions en question ou de chercher l'information pertinente qui vous permettra de démontrer clairement la justesse de votre démarche.


POISSONS

du 20 FÉVRIER au 20 MARS

Ce qui rend l'égalité difficile, c'est que nous la désirons seulement avec nos supérieurs. L'opposition qui s'établit entre la conjonction Jupiter-Uranus en Poissons et Saturne en Vierge pourrait modifier une équation d'une manière peu prévisible. Un changement ne vous sera probablement pas défavorable, mais il pourrait néanmoins susciter une certaine controverse.


BÉLIER

du 21 MARS au 20 AVRIL

Vu que votre positivisme peut déteindre sur autrui, vous êtes en mesure de donner le ton, tant à vos entretiens personnels qu'à vos rendez-vous professionnels. Votre humour et votre sens de la répartie sont des atouts qui vous ouvriront bien des portes. D'ailleurs, le cycle de la Lune encore de passage en Bélier pourrait vous réserver une surprise assez agréable...

Le sudoku

	9	6						
			4		8		6	
		4	7			2		
1				2				8
				4			5	
	5	3				1		
								1
9	4		5	8				
	2			9			8	

Niveau de difficulté : TRÈS DIFFICILE 1490

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

9	6	1	7	8	5	4	3	2
4	3	5	2	1	6	7	9	8
2	8	7	4	3	9	1	6	5
5	2	6	1	7	4	9	8	3
8	1	9	5	6	3	2	4	7
3	7	4	9	2	8	5	1	6
7	9	3	6	4	2	8	5	1
1	5	8	3	9	7	6	2	4
6	4	2	8	5	1	3	7	9

Par Fabien Savary 1489

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site **www.les-mordus.com** ou écrivez-nous à **info@les-mordus.com**

Le mot perdu

MINERAUX - Un mot de 9 lettres

R	T	X	E	X	C	N	A	B	E	R	Y	L	E	C
O	G	U	E	N	U	V	I	T	R	I	O	L	R	U
C	Y	E	N	G	A	A	A	A	F	U	T	A	C	R
H	P	R	I	M	F	R	H	L	T	O	I	N	O	U
E	S	T	S	L	U	L	U	C	P	E	T	R	E	E
N	E	I	R	P	L	I	U	E	Z	L	O	U	R	L
I	T	N	A	M	A	I	D	O	G	B	X	S	E	U
H	A	A	E	M	V	T	P	A	R	A	M	A	S	O
T	G	T	B	R	U	F	H	A	R	S	E	N	I	C
I	A	R	E	S	E	I	P	O	L	O	Z	O	N	E
L	E	U	R	R	E	A	B	I	A	E	G	T	O	A
I	D	M	R	S	T	L	A	R	V	E	K	N	Z	L
S	O	E	E	I	R	I	D	I	E	N	I	C	O	U
E	I	R	T	R	S	O	M	U	I	D	I	R	I	N
P	G	E	J	A	I	S	X	Y	N	O	R	T	A	N

Solution du dernier problème : AGERATUM

11 mai 2010 No 2409

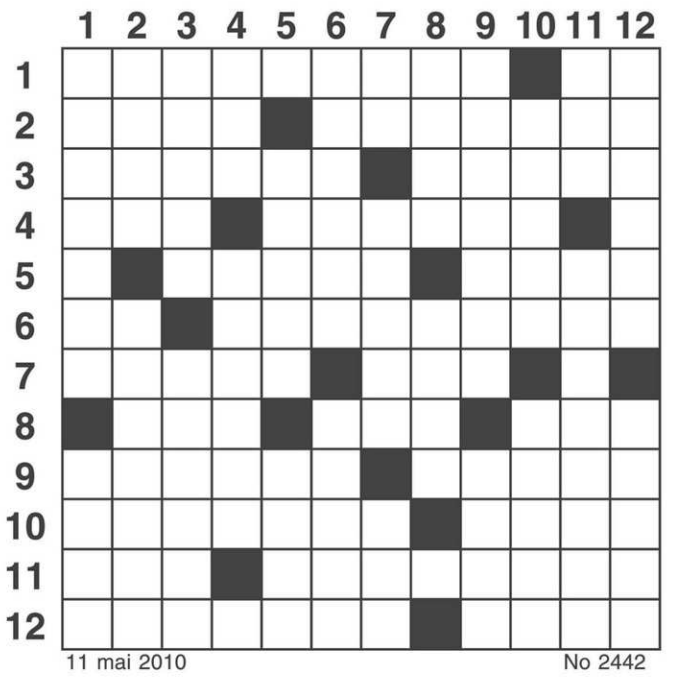
AGATE
ALIOS
ALUN
AMAS
AMBRE
APATITE
ARSENIC
ARSINE
BANC
BERYL
BORAX
CHAUX
COULEUR
CRAIE
CUIVRE

DEPOT
ECLAT
EMERI
ERBIUM
ETAIN
FER
FLUOR
GITE
GRES
GYPSE
IODE
IRIDIE
IRIDIUM
JAIS
LAPILLI

LAVE
LIAIS
LITHINE
METAL
NATRON
NATRUM
NICKEL
NID
NITREUX
OCRE
ONYX
OZONE
OZONISER
PETREE
PIERRE

RADIUM
ROCHE
ROGNON
RUOLZ
SABLE
SEL
SIL
SPATH
TERRE
TUF
URANE
URATE
VITRIOL

Les mots croisés



11 mai 2010 No 2442

HORIZONTALEMENT

1. Cote de succès d'un spectacle calculée selon le montant des recettes - Scandium.
2. Organiser autour de - Faire sortir.
3. Ver marin - Flasque.
4. Qui n'use pas de détour - Formation végétale.
5. Langage difficilement compréhensible - Oiseau ratite.
6. Marque le lieu - Échange de coups de canon.
7. Naturels - Venait avec l'épouse.
8. Tranquille et silencieux - Manche, au tennis - Style de jazz né à New York.
9. Plante odorante - Espace sablé.
10. Chagrin difficile à surmonter - Préfixe signifiant contre.
11. Envoya des Français en Allemagne - Aéronef.
12. Confirmés, sur le plan professionnel - Pas acquis.

VERTICALEMENT

1. Qui n'est pas d'aplomb - Le colonel y mange.
2. Le cheval doit le franchir - Admet.
3. Rat palmiste - Bruit sourd et continu.
4. Circule en Norvège - Caractère de ce qui est aigu.
5. Habitations des paysans russes - On lui doit les *Misérables.*
6. Banquet somptueux - Punir avec rigueur.
7. Dix moins six - Usé par frottement - Lentilles.
8. Groupe qui s'oppose à un autre - Se lit au bas d'un texte.
9. Vident l'eau entrée dans un bateau - Emballé.
10. Juriste musulman - Sans conséquence grave.
11. Chlorure de sodium - Capitale de l'Alberta.
12. Frisée - Qui a du chagrin.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	M	A	R	M	O	T	T	E	■	A	R	A
2	E	P	E	I	R	E	■	S	C	I	O	N
3	D	I	N	G	■	C	O	P	I	E	U	X
4	I	■	D	R	A	K	K	A	R	■	B	I
5	O	S	■	E	R	E	■	R	E	A	L	E
6	C	A	R	R	E	L	E	■	E	M	E	U
7	R	U	E	■	O	S	S	U	■	U	■	S
8	E	V	E	I	L	■	T	R	E	S	S	E
9	■	A	L	■	E	R	■	E	T	A	T	■
10	A	G	I	R	■	E	T	E	R	N	E	L
11	D	E	R	A	P	E	R	■	E	T	R	E
12	O	S	E	S	■	L	I	A	S	S	E	S

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

4½ STYLE CONDO PROMOTION

Près CHUS. Tranquillité. **822 rue DES LYS,** face aux Résidences Soleil. 819 346-7148, 819 566-1745.

4½ TRÈS GRAND, style condo, 2 balcons, plancher flottant. 1306 Brûlotte, près du CHUS. 610$. 819 572-1160, 819 580-2962.

5½ - 1 MOIS GRATUIT. Style condo, très grand, const. neuve, "walk-in", 1 balcon, échangeur d'air, stat. int./ext., remise 12 x 12, 795$. Secteur Hôtel-Dieu. Libre. 819 580-0813 ou 819 564-1866. **gestionestrie.com**

579 PAPINEAU - 1240 BELVÉDÈRE SUD
4½ libres immédiatement. 520$, 500$.
819 864-9034

5½ CONSTR. 2009 dans 4 log., disp. juin, près Hôtel-Dieu. 2 stat., 1 dans garage int., endroit tranquille. 800$/mois. **819 822-9266.**

5½ GRAND - STYLE CONDO
Triplex 2007, 2e étage. À 5 minutes de l'Hôtel-Dieu. Libre 1er juillet. Tél.: 819 560-2380.

5½ NEUF, 1300 pi car, garage, air clim., douche hydromassage avec sauna vapeur, finition intérieure impeccable, beaucoup de rangement. Bien divisé, vue imprenable, près du CHUS. 890$ / mois. 819 446-6120.

5½ NEUFS, rue Des Tilleuls / Châteaumont. Dans 4 log., disponibles mai, juin, juillet. Tél.: 819 346-2732 ou 819 571-2544.

5½ NEUF, style condo, très luxueux, près Hôtel-Dieu. A/c, asp. central, garage au sous-sol. Pas de chien. Tél. : **819 564-0358.**

5½ TRÈS BEAU, 1er JUILLET
Rue Demers, pl. flottant, ensoleillé.
635$ rien d'inclus. **819 822-0331**

5½ TRÈS GRANDS, HAUT DE GAMME
Construction 2008, lave-vaisselle,aspirateur. 800$/mois. **819 563-5460, 819 570-0029.**

6½ - 616, 12e AVE N. 620$/mois rien d'inclus, + gr. rangement sous-sol, 1er juil. 819 564-7074, pag. 819 820-0082, cell. 819 571-1587.

945-975 Quatre-Saisons, 3½, 4½, PROMOTION. Chauffés, eau chaude, plancher flottant. Près Galeries 4-Saisons et CHUS **819 820-8308, 819 562-2945.**

Fleurimont (Près Quatre-Saisons)
955 Des Blés
4½ = 540$ chauffé, eau chaude.
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

GRAND 4½ - STYLE CONDO
Rénové **–** 510$ / mois
819 575-7549

LUXUEUX, IMMENSES 3½, 4½, 5½ NEUFS
Style condo, armoires bois, a/c, asp. central. Rue Brûlotte près CHUS, rue des Coquelicots, coin Chalifoux et 11e, près Hôtel-Dieu et boul. Lavigerie. **PROMOTION. 819 437-5579, 819 993-9003. www.loyersherbrooke.com**

O. PROB
687 rue Goupil, 1½, meublé, moderne, tout inclus. 819 563-6204.

PRÈS CEGEP
3½, 5½, 6½.
Tél. : **819 571-5667.**

Terrill & De La Bruère
1er juillet et immédiatement
3½ = 465$ chauffé, eau chaude.
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

4½ NEUF, style condo, disponible 1er juillet. Situé au 118 Archie-Mitchell. Pour visiter 819 821-0770.

5½ NEUFS, très grands, près des services. Situéau 109 Oxford, Lennox. Disp. 1er mai ou juin. 819 569-4977, 819 821-0770.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

0 PROBLÈME DE DÉMÉNAGEMENT
NOUVELLE CONSTRUCTION
4½
1 MOIS GRATUIT POUR BAIL
DÉBUTANT 1er mai ou 1er juin.
1705 - Grands-Monts, intercom, concierge, buanderie, locker, pas d'animaux.
à partir de $625
chauffés, eau chaude inclus
819 565-8344

1048 ST-LOUIS, 5½ à 575$ / mois rien d'inclus. Libre immédiatement. **819 569-0407, cell. 819-820-4443.**

1½, 2½, 3½, 4½, 5½
PROMOTION
Choix multiples d'immeubles
2705 Galt ouest, app. 202
819 679-5049, 819 566-1745

1½ - 2½ - 3½ - 4½
à partir de 395$ tout inclus
Edith : **819 821-0366**
Valérie : **819 821-0622**

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

1½, 3½, 4½, 6½

Libres imméd., juin ou juillet. Chauffés, eau chaude incluse. Pas de tapis, frais peints, ensoleillés, bcp de rangement. Clientèle propre et tranquille. Pas de chiens. **819 823-5453**
www.lesimmeublesrioux.com

1555 Adélard -Collette, 3½, 490$, **4½** 570$ tout inclus, asp. central, balcon, pl. fl. Entrée lav.-séch., près services. et univ. Libre 1er juillet. Tél: **819 563-1399, 819 345-0138.**

1770 DUBREUIL, **3½** ch. eau ch. poêle et frigo inclus, très propre, tranquille, parfait pour étudiant U de S. Transport en commun 425$ /mois, libre immédiat. **819 823-7824.**

1½ à 8½
Quelques nouveautés
Bienvenue étudiants
Certain log. chauffé/eau ch.
Poss. semi-meublé pour petit log.
Pour rendez-vous : **819 820-2286**
visitez notre site web
www.distributionsmatinales.com

1½, chauffés, eau chaude, à partir de **386$.** Béton, toit-terrasse, piscine intérieure, ascenseur. **819 569-6900.**

* 1ER AOÛT - VIEUX NORD *

gr. 4½ rénové, tranquille, près services.Idéal pers. seule ou couple retraité. **819 823-1698**

1er JUILLET
1½ = 395$, 3½ = 410$, ch., eau chaude.
Wellington nord
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

1 MOIS GRATUIT - 4½, 5½, 3½
À partir de 443$, près de l'Univ. Sherb., secteur paisible. Libres imméd. 819 566-8328

2½ LIBRE IMMÉD OU JUIL. grand avec cuisinette, ch., eau ch., élect. incl., 420$ / mois. **819 564-1079, 819 347-1148.**

4½ - 3½ (MAI) - 2½ DANS PETIT BLOC
4½, bois, aires ouv., bien éclairé. 3½, 2½ semi-meublés avec lav.-séch. 819 823-9618

4½ au 2e étage, duplex patrimonial entièrement rénové, rue Kingston, lumineux, 2 c.c., 2 balcons, stationnement, bois-céramique-vinyle. 515$/mois. Références exigées. Libre 1er juillet. Tél. : 819 346-7827.

4½ BEAU, tuile, céramique, très propre, endroit recherché dans duplex, pas d'animaux, libre 1er juillet. **819 849-7112**

4½ CHAUFFÉ, EAU CHAUDE, ÉCLAIRÉ
entrée lav.-séch. 995 Galt Ouest.
819 563-0290, 819 822-1600

4½, PETIT BLOC, PRÈS U DE S.,
Tranquille, libre 1er juillet. Chauffé, eau ch., pl. flott. Réf. exigées. 565$/mois. **819 829-3911.**

5½ - 1336 RUE CHOQUETTE
entrée ind., rangement, cabanon
4½ - 1345 RUE CHOQUETTE
2 balcons, rangement, sous-sol
Tél. : 819 569-1689, 819 572-1766

5½, 1er JUILLET. Plancher bois, près tous services, grand patio, vue panoramique, rien d'inclus sauf lave-vaisselle. Air clim, pas d'animaux, endroit tranquille. Enquête crédit. Info.: **819 566-0190 (message).**

5½ DANS TRIPLEX, rue Larocque. Non chauffé, non éclairé. 530$ / mois. Libre juin ou juillet. 819 678-2024, 819 822-1600.

5½ RÉNOVÉ à louer, libre imm., 640$/mois chauffé, eau chaude. Tél. 819 829-2485.

5½, rue Dubreuil. Libre 23 août 2010. Idéal pour étudiants. Pas de tapis, ensoleillé, beaucoup de rangement. Près autobus 7 et 11.
819 823-5453
www.lesimmeublesrioux.com

*** APP. RODRIGUE, 3½ - 4½ ***
Chauffés, eau chaude, meublés ou non. Près parc, épicerie, église. Tranquille. Libres
819 574-5604, 819 348-2137

APP. S.D.R. - 916 RAOUL-BRUNEAU
3½ chauffé, eau chaude fournie. Pas d'animaux. Tél: 819 348-0384, 819 823-6209.

BEAU GRAND 4½ MODERNE
Près des services**.** Libre imméd.
819 821-3993, 819 432-1498
819 846-4826, 819 572-0407

Galt Ouest
Juillet 3½ = 385$, eau chaude.
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

GRAND 4½ à partager avec étudiante, 2 c.c. Galt O., près U. de S. Dernier étage, tout inclus, élect., eau ch. et stat. 1er juillet ou 1er août. 320$. 819 679-2390, 819 562-1610.

GRAND 4½,
face à un parc, personne sérieuse.
Tél: 819 864-0296 (heure des repas).

SECTEUR UNIVERSITÉ
1076 Louis-St-Laurent
1er juillet 3½ = 475$
Chauffé, eau ch., poêle et frigo.
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

SECT. MONT BELLEVUE & UNIVERSITÉ
1½, 2½, 3½, 4½, 5½
Disponibles imméd. et 1er juillet
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville

4½, 5½ STYLE CONDO, très éclairés, plancher flottant. Spécial 595$ et + / mois. **Faut voir ! 819 564-7656, 819 574-7656.**

4½ GRAND - DANS DUPLEX
Près école primaire Boisjoli, stat privé/ 4 espaces, patio 12x12, remise privée, walk-in. Non-fumeur. **Tél. : 819 574-7006.**

GRAND 4½, STYLE CONDO, demi-sous-sol, dans quadruplex 2006, bain en coin avec miroir, patio 10x14, 2 stat., remise. 665$/mois. Libre 1er juillet. 819 432-4505.

Secteur Mi-Vallon (Rock Forest)
3½ = 445$ ch., eau ch. Stat.
1er juillet
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

1½ - 2½ - 3½ - 4½ - 5½ - 7½
LOGEMENTS LAURÉAT RICHARD

3005 RUE RICHARD, SUITE 103
W.E. 819 574-7785, 819 566-6778

1½ - 2½ - 3½ - 4½ - 5½
BANQUE DE LOGEMENTS

Div. Gestion Gaston Lavoie
SECTEURS NORD, OUEST, EST
CHAUFFÉS OU NON. PISCINE, ETC...
Bureau: 745 McGregor, app. 101
Jour 819 566-1745, autres 819 679-5058

1er CHOIX - 5½ VIEUX-NORD
Haut de duplex. Salon, s. à manger, boiseries. Pas d'animaux. Non-fum. **819 346-9036**

1er JUILLET et IMMÉDIATEMENT
1½ = 375$, 3½ = 385$ tout inclus
2600 King ouest
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

1er juillet & immédiatement
3½ = 385$ tout inclus
122 Ball
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

1er juillet & immédiatement
5½ = 625$, chauffés, eau ch.
1195 - 1205 Cousineau / Vieux nord
819 580-0813, 564-1866 gestionestrie.com

1ER PLANCHER DUPLEX
4½ ch., électr. lave-vaisselle incl. patio, beau terrain, très privé, endroit paisible, près Carrefour, 875$, juillet. 555 rue Bolduc, Poss. d'électros. 819 820-8660

1 MOIS GRATUIT - 1er JUILLET - 3½ - 4½
Chauffés, eau chaude, à partir de 450$/mois. Près Carrefour. 819 437-7111.

2½ 325$ - 3½ ENTRÉE LAV./SÉCH 375$
Plus(+) local commercial, près des services, Tél: 819 821-2764 / 819 437-0757 après 18 h.

2½, 3½, 4½, 5½ VIEUX-NORD

Style condo, près de Cité des Rivières
Édifice sans fumée, boiseries, frais peint.
Pas d'animaux. 819 346-9036

2½, 3½ semi-meublés,
chauffés, eau ch., 143 Cate. Libres juillet.
Tél: 819 578-1232.

3½ -4½ - 5½
Immeuble propre et tranquille.615 McGregor. libres Immédiatement. **819 437-8088**.

3½ LIBRE IMMÉDIATEMENT, 3e étage, secteur tranquille, propre, stat., 400$ rien d'inclus. Tél: 819 345-8254.

3½ LUXUEUX, 1530 Ontario, entrée indiv., stat., asp. central, échangeur d'air, entrée lav.-séch. 550$ / mois. 514 975-3257.

3½ - REFAIT NEUF
400$/mois rien d'inclus. Libre juillet.
Tél. : 819 575-4432.

3½, semi-meublé, dans duplex, 500$ / mois, chauffé, eau chaude. Idéal pour personne seule. Enquête de crédit. Tél.: 819 565-2519.

*** 4½ (1200 PI CA) - 1er JUILLET ***
Poss. bureau, jumelé 2 étages, maison de ville. Près Carr. et 410. 785$. **819 569-5421.**

4½, 418 JACQUES-CARTIER NORD
Pl. flottant, céramique, 2 c.c. Libre imm.
675$. **819 566-7492, 819 572-4645.**

4½, 593$/mois eau chaude incluse, rue McGregor, rabasi de 200$ les deux premiers mois. Tél.: 819 348-0040 ou 819 578-3910.

4½ - 5½ juil., ch, eau ch., nature, boisé, tranquille, pas d'animaux, enq. prélocation. 1441 Cousineau **819 340-0234, 819 993-4455.**

4½ - APP. STYLE CONDO
2630 Prospect, 105 - 135 Candiac.
imméd. et 1er juillet. **819 437-8088**

4½ avec garage, entrée lav.-séch., grandes fenêtres. **5½ avec sous-sol,** bois franc, grandes fenêtres, entrée lav.-séch. Après 16 h : 819 566-0952, 819 349-7581.

4½ et 6 PCES, près CARREFOUR
au Faubourg du Nord
819 820-9993

4½ IMMEUBLE EN BÉTON, chauffé, eau chaude fournie. Libre imméd.
Info : 819 575-7834.

4½ - NORD - PRÈS CARREFOUR
16 logis. Cul-de-sac, 1er ét., 532$ / m, non-chauf., 205 Candiac, app.1. 819 821-3772.

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

4½ TRÈS GRAND, rue Sylvio-Lacharité. Bois franc et céramique, remise, 2 stat. Juillet. **Jour 819 563-9732, soir 819 565-8000**

5½, 500$ de rabais, style condo, pl. neufs, plafond cathédrale, miroir cathédrale, porte-patio, remise. **819 679-8765**

5½, 6½ (CONDO) 2600 PORTLAND, rénovés, chauffés, eau chaude, piscine, garage, libres imméd. À partir de 800$. 514 519-3860

5½ BOUL. J.-CARTIER ET MÉZY
à partir 850$. Style condo, pl. flottant, céramique, 3 c.c. Libres juillet.
819 566-7492, 819 572-4645

5½ RÉNOVÉ, plancher merisier, 3ième étage, stat., 500$ de rabais**., 780$/mois.**
819 679-8765

5½ RUE MALOUIN, près parc St-Alphonse Rénové, céram., bois fr., 3 c.c., 2e ét., 2 balcons.1er juillet, 680$. 819 570-7875.

5½ TRÈS BEAU, DANS 6 LOG.
Rue Landry. Genre condo, repeint à neuf, tranquille, remise + + +. Libre actuellement, juin ou juillet. 725$ / mois. 819 572-3597.

6½ grand dans édifice centenaire du vieux-nord . 2 c.c , solarium 4 saisons, foyer au bois dans salon. Pl. b. f. recemment vernis. Renové en 2001, 875$ rien d'inclus, libre 1er juillet. A qui la chance! **Tél. 613 425-1312**

7½ STYLE CONDO
4 c. à coucher, 2 s. bains, 2 balcons, bois et céramique. Près golf. Fin juin. 819 823-9618.

8 PCES rue DES ERABLES, luxueux, style condo, 3 c.c., 2 s. bains, air clim., grand garage. 1250$/mois. 819 571-7398.

COIN DUVERNAY - PROSPECT, grand log. luxueux, 2 c.c., air clim., ascenseur, garage chauffé, système de caméras à l'entrée, dans bloc neuf. 1000$ / mois. 819 563-5603, 819 565-3522.

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

GRAND 4½, RUE LÉO-LALIBERTÉ
Aires ouvertes, aucun tapis. 819 877-2059.

NORD, rue Heneker. 6 pces, bois franc, rez-de-ch. 775$/mois, chauffé, eau chaude incl. Libre 1er juillet. 819 846-6789, 819 578-5445.

PRÈS CARREFOUR, RUE MÉZY, GRAND
5½ style condo, grand balcon, poss. 2 stat. 790$ / mois, chauffé. Vue sur mont Orford. Tél.: 819 822-8026, pag.: 819 573-8982.

52 APPARTEMENTS MAGOG

4½, 525$ / mois , rénové, garage inclus, **5½,** 2e ét, libres 1er juillet, 550$ / mois. 100$ crédit. **Secteur tranquille. Tél: 819 571-0145**

4½ à s.-louer 1er juillet ou avant. 530$/mois rien d'inclus. Très propre. 3è étage. **1 MOIS GRATUIT.** 819 769-0896/819 983-2744.

56 APPARTEMENTS AUTRES

À SCOTSTOWN, 4½ au 2ième étage, entrée laveuse-sécheuse, stationnement. Info.: 1 800-267-0757

EAST ANGUS, 3½ à 380$ - 4½ à 420$ - 5½ à 500$, rien d'inclus. Face à la polyvalente. Balcons et portes patio. 819 832-4926.

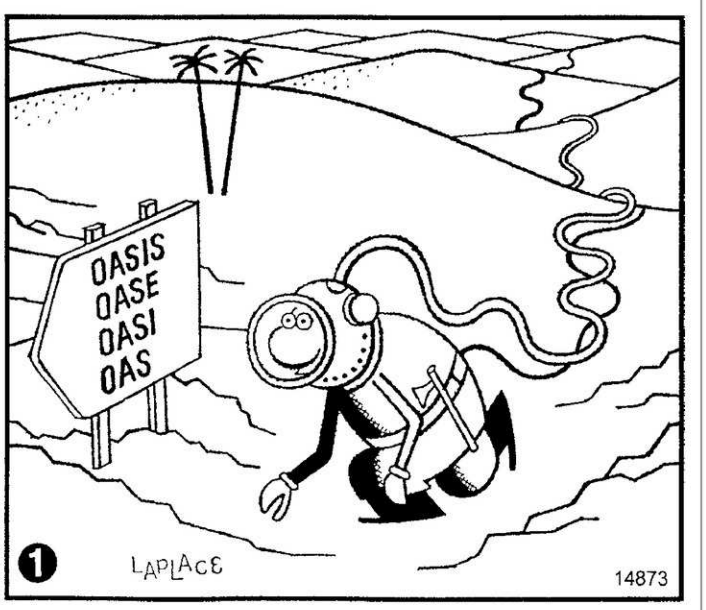
58 MAISONS À LOUER

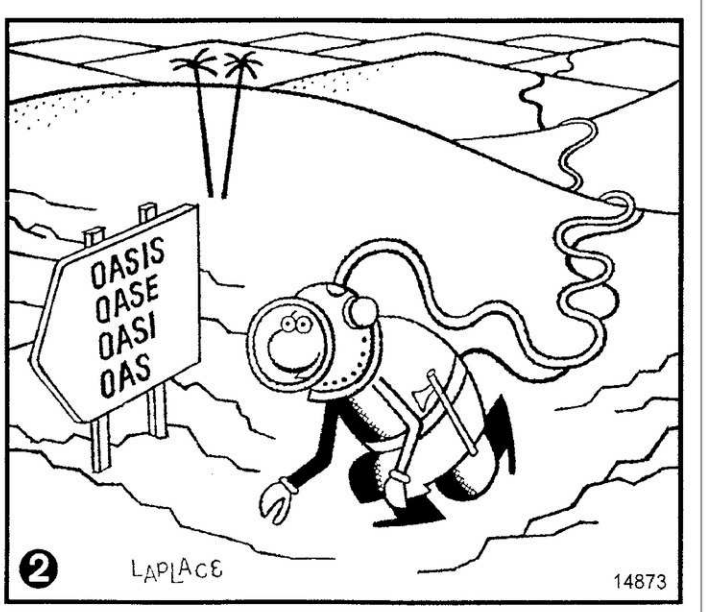
1273 RANG 10, ST-ADRIEN, à louer, charmante maison de campagne entièrement rénovée, 2 c.c., 2 s.b., chauffage électr. et bois, libre imm., Lisette ou John: 819 828-2171.

BELLE MAISON DE CAMPAGNE, style unique, 5 min du CHUS, 4 c.c., foyer, très grande galerie, 2 pergola. Grande intimité. Libre le 1er juillet. 1200$ / mois. 819 580-0813.

Êtes-vous observateur ?

Ces deux dessins sont en apparence identiques.
En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.





SOLUTION

1 Col du scaphandre plus large. **2** Botte gauche moins grosse. **3** Ceinture incomplète. **4** Tuyau incomplet derrière le scaphandrier. **5** Forme du tuyau à droite sous l'horizon. **6** Pied droit du panneau. **7** Terrain modifié à droite du panneau. **8** Feuillage du palmier de gauche.

58 MAISONS À LOUER

JUMELÉ 7 PIÈCES, 3 c.c., 2 s. de bains, remise. **835$**. 1er juillet. Enquête. **Au 1705 des Glaïeuls, Fleurimont.** 819 566-6719.

MAISON NEUVE À LOUER AVEC GARAGE 12 x 18. Vue magnifique sur Appalaches. Située à 30 minutes de Sherbrooke ou de Victoriaville. Prix: 890$ / mois. Avec possibilité d'entrepôt 40 x 50 et écurie avec 5 âcres. Pour information : 514 444-4999.

60 APPARTEMENTS MAISONS À PARTAGER

REFUSER UN LOGEMENT À QUELQU'UN À CAUSE DE SON ÂGE, RACE, SEXE, HANDICAP, RELIGION, COULEUR, ÉTAT CIVIL, CONDITION SOCIALE OU ORIENTATION SEXUELLE, EST UNE ATTEINTE AUX DROITS ET LIBERTÉS DE LA PERSONNE. 286282

MAISON À PARTAGER, 1 pers., Brompton, tout inclus, 10 min CHUS et UdeS, autobus STS 51, libre mi-août. Tél.: 819 846-4559.

66 CHAMBRES À LOUER

BON PRIX $ CENTRE - VILLE
Tout inclus + internet. Libre immédiatement.
819 674-7379, 819 345-3637

CHAMBRE tout équipée, impeccable, câble, n.-f. entrée privée, tranquille, buanderie, stat. Juin. À voir! 819 566-4035, 819 571-3131.

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

Espace commercial à louer / 2250 pi car 1950$ / m. ch., taxes affaires, TPS, TVQ en extra. Rue Wellington, rénovation de façade prévue en 2010. Planchers chêne massif.
819 564-1866 gestionestrie.com

LOCAL à louer 900 pi ca, tout compris électr., chauffage, air clim., stat., déneigement, internet. 820 Galt Ouest. 819 791-9725

SITUÉ AUX TERRASSES 777, à côté du Végétarien, 2000 pi.ca. Pour plus d'inf.: 819 314-2002.

ST-ÉLIE, 2 bureaux disp. imm., imprimante, téléphone ordi., poste réceptionniste entrée, poss, de réaménager. Info: 819 345-1277.

82 ENTREPÔTS, GARAGES À LOUER

GARAGE À LOUER, 30x30, avec mezzanine de 8x30, porte 12x12, chauff. électr. Pas de menuiserie ni carrosserie. 819 563-9732.

MINI-ENTREPÔTS
5533 boul. Bourque, Sherbrooke
5 x 10, 10 x 10, 10 x 20
819 864-6030

SECTEUR OUEST, RUE ROY
Pour entreposage seulement. 29 pi x 29 pi x 14 pi de haut, 1 porte de garage 12 pi x 12 pi, chauffé et éclairé. Sans service. 550$/mois + taxes. Tél. : 819 346-4527.

101 CAMIONS, 4X4 FOURGONNETTES

F-150 1997 4X4**,** aut., 194 000 km, carross. et méc. A1, 3900$. **REMORQUE** fermée 8x5 Tandem (idéal chasseur, pêcheur, VTT) 1500$. Tél.: 819 846-4559.

103 PNEUS

0$ pose et balancement électronique gratuits à l'achat. 2500 pneus usagés, été et 4 saisons, meilleur choix en Estrie, toutes grandeurs 12 à 20 po. **819 347-6652, 674-4765.**

LE BAZAR DU PNEU
3000 PNEUS EN INVENTAIRE
819 347-4211
ACHAT, VENTE, ÉCHANGE
Pneus neufs et usagés de toutes grandeurs. A partir de 20$ selon usure et qualité. Faites vite, 1er arrivé, 1er servi. 3525 King Est, Sh.

104 AUTOS À VENDRE

ACHETONS TOUS GENRES D'AUTOS ET CAMIONS
Vendons pièces usagées. 819 569-0733

AUBAINE
LOCATION D'AUTOS À BAS PRIX.
Journée / semaine / mois. Autos récentes.
Location d'autos Beaudoin
819 845-4530

À VOIR! AUTO-CAMION-4X4. Financement maison, aucun cas refusé! 1 866 566-7081
www.automobilesbrisson.com

FORD GRAND MARQUIS LS 2005,
29 600 km, 10 900$, très propre, suspension à l'air, succession. **819 879-4367.**

TOYOTA YARIS berline 2009, 4 p., 7 100 km, 4 cyl., tout équipé, a/c, vitres électr., cruise, CD/radio AM/FM, 4 pneus hiver, gar. remplacement à neuf. 16 200$. Diane 819 562-3014

106 VÉHICULES 5000$ ET MOINS

1$$ ACHÈTERAIS $$
AUTOS, CAMIONS, VTT, BATEAUX, MOTORISÉS, ROULOTTES, ETC.
En bonne ou mauvaise cond. Payons comptant. Remorquage gratuit. **819 349-6095**

MAZDA PROTEGÉ 1999, 213 100 km, autom., antidémarreur, très bon état, 4 pneus d'hiver, 2000$. Tél.: 819 572-7302.

122 ROULOTTES, TENTES-ROULOTTES

ROULOTTE AÉROLITE 1999
32 pi avec ou sans terrain, très propre, intérieur en chêne, tout équipée, cause vente maladie. Bon prix. Faites vite! **819 843-3652.**

ROULOTTE A SELLETTE 2008 CRUISER, 31 MK, avec 3 rallonges, balayeuse murale, comme neuve, 24,000$. Tél: 819 821-0830, 819 562-4888.

ROULOTTE DE CAMPING Prowler 2000, 27 pi., 1 ch. fermée, extension cuisine, sur terrain, plage McKenzie, vue sur le lac, 30,500$ nég. Tél: 819 829-0966.

TENTE-ROULOTTE VIKING EPIC 2006
Très peu utilisée.
819-864-6281; 819 829-4711

130 MOTOS, SCOOTERS

HONDA 750 1998, 5000 km., 2800$ nég. **PLYMOUTH Touring 4 portes 1933,** prix à nég. pour vente rapide. Tél: 819 569-5837.

151 PERSONNEL DEMANDÉ

Richard Fréchette in

MÉCANICIEN VÉHICULES LOURDS

Tâches et responsabilités :
- effectuer l'inspection de routine;
- effectuer les inspections préventives exigées par le ministère des Transports;
- effectuer mise au point;
- effectuer les réparations nécessaires au bon fonctionnement des véhicules;
- identifier les problèmes et les réparer;
- démonter les pièces afin de pouvoir effectuer les réparations exigées et remonter celles-ci;
- faire les changement d'huile.

Exigence :
- expérience préalable en véhicule lourd.

CHAUFFEUR CAMION U.S.A.

Exigences :
- classe 1;
- bilinguisme serait un atout;
- expérience requise.

Faites parvenir votre curriculum vitae à :
Richard Frechette inc.
C. P. 04
Windsor (Québec) J1S 2L7
llogan@trfi.ca
296678

AIDE HORTICOLE,
temps partiel au début.
Éric 819 574-7647

APPRENTI EN RÉNOVATION, coeur au ventre, grande dextérité manuelle, excellente condition physique, grande capacité d'apprentissage, expérience 7 à 11 mois. Doit posséder voiture. Faites parvenir votre c.v. par courriel à: beaucheminrenov@b2b2c.ca, ou par fax: 819 884-1266.

$$ ATTENTION CHOCOLAT $$
Vente de tablettes et amandes enrobées.
Fais-toi beaucoup $$$$$. 1 800 561-2395

AVANT LE 15 MAI, recherchons 19 pers. désirant perdre de 9 à 29 lb d'ici 30 jours, (formulé par 45 médecins). **1 418 405-0617, www.regimesplus.net**

BARMAN - SERVEUR(EUSE)
Se présenter avec C.V. à la Casa du Spaghetti, 3059 King Ouest, Sherbrooke.

TU AS UN CASIER JUDICIAIRE ET TU TE CHERCHES UN EMPLOI?
Viens nous voir à OPEX, on peut sûrement t'aider. Sherbrooke 819 565-1866; Magog 819 868-4133.

151 PERSONNEL DEMANDÉ

GESTION FRÉDÉRIK PRÉVOST

Gestion Frédérik Prévost et ses filiales sont à la recherche de :

CHARGÉ DE PROJET / ESTIMATEUR

Description de tâches
- Estimer les coûts de projet résidentiel et commercial
- Gérer les chantiers en cour
- Faire les échéanciers
- Fournisseurs et sous-traitants

Expérience
- Trois à cinq ans d'expérience dans le domaine de la construction
- Connaissance du code du bâtiment
- Capacité à travailler avec des plate-formes informatiques
- Capacité à travailler en équipe

CONTREMAÎTRE

Description de tâches
- Coordonner les travaux sur le chantier
- Gérer les hommes sur le chantier
- Gérer les relations avec les sous-traitants

Expérience requises
- Trois à cinq ans comme contremaître

Salaire selon expérience.
Discrétion et confidentialité assurées.

Faites parvenir votre CV
par télécopieur au 819 340-3061
ou par courriel à fred@gfprevost.com
296484

DEVENIR CONDUCTEUR OU CONDUCTRICE d'autobus, ça vous ibntéresse! Nous vous offrons en collaboration avec le CFTR un nouveau programme de formation de 330 heures. Séance d'information jeudi 13 mai à 18h30 Centre de Formation Professionnel 24 juin, porte 645 (à la petite cafétéria), Inscrivez-vous à la séance d'information. 819 822-5420 poste 17034. Possibilité d'un financement d'Emploi Québec

FEMME DE CHAMBRE pour travail dans un motel, semaine et fin de semaine. Connaissances de base en anglais. 819 822-4665

MENUISERIE FLEURIMONT INC.
OUVRIER
demandé à temps plein, pour fabrication d'armoires de cuisine. Expérience un atout. Apporter C.V. 2405 King Est. 819 564-2866

PRÉPOSÉE AUX BÉNÉFICIAIRES
Travail de fin de semaine (32 hres), de jour, Formation sur place. 10$/heure.
Tél: 819 835-5355, Mélanie ou Murielle.

TÉLÉPHONISTES AVEC EXPÉRIENCE sur Maître D
Livreur avec expérience et auto.
Apporter C.V. 1320 Denault, 819 829-9999

154 DANSEURS/EUSES MASSEURS/EUSES

DANSEUR NU POUR HOMME DEMANDÉ
****
Jérome 819 212-2211

162 ANIMAUX

LITIÈRE D'ANIMAUX SEC
- Mélange de bran de scie et de ripe
- Livré en vrac

NOUVEAUX PRIX COMPÉTITIFS
Tél. : 819 562-0212
296437

2 CHEVAUX BELGE
4 & 3 ans , domptés, sociables, et castrés.
Prix à discuter. **Tél. : 819 877 5737**

164 MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS

MOB. CUISINE chêne 6 pl., vaisselier. Mob. ch. pin King, complet.Les 2 faits par ébéniste. Valeur + 5500$ pour 4300$. 819 846-4559

POÊLES, FRIGOS, LAV.-SÉCH.
À partir de 150$ du morceau. * Pièces et matelas. **Meubles Conseil, 819 346-7169**.

168 ORDINATEURS

18 ANS d'expérience, service à domicile
Réparations, réseau, virus, vente, formatage.
neuf et usagé Cdinformatique.ca
André : 819 571-4071

*** CONNEC-T ***
Service à domicile. Équipe certifiée Microsoft Professionnelle. Pour réparation, entretien, formation, installation, etc.
819 346-5755

170 ÉLECTRONIQUE

1½, 350$ et 3½, 440$ près parc J.-Cartier
55 rue Bryant - Repeints
Edith: 819 821-0366. Valérie: 819 821-0622

198 BOIS ET ÉQUIPEMENT DE CHAUFFAGE

BOIS FRANC 1ère qualité, 95$ / corde livrée (4 cordes et plus). Réservez tôt. Livraison rapide. 819 843-5604, 819 212-0330.

220 MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION, RÉNOVATION

3000 PORTES À LIQUIDER à partir de 10$
Lambris " A " ¾ po x 7¼ po à 99¢ le pi ca
Le spécialiste du pin
1837 Galt Est, 819 346-2525

MICHEL GIGUERE 819 432-1522
1 voy. 17 000 kilo de sable ..... 165$
1 voy. 17 000 kilo de gravier Brut. .....185$
1 voy. 17 000 kilo gravier route 0-¾ po...235$
1 voy, 17000 kilo gravier concassé 0 2½.235$
1 voy. 15 000 kilo terre brune tamisée....255$
1 voy. 17 000 kilo Tuff concassé A.....325$
1 voy. 17 000 kilo poussière roc. 0-¼.....325$
1 voy. 17 000 kilo de sable Q.2.R.8..... 325$
Taxes et transport inclus à Sherb. & arrond

MINI CONTENEURS J.P
Les plus bas prix en ville.
Spécial du printemps, 250$
819 562-0238

222 MARCHANDISE POUR PAYSAGEMENT ET JARDINAGE

AUBAINE! Terre végétale, plus de 300 voyages, chargement et transport à vos frais, secteur Val Estrie Ford. 819 821-0546, François.

244 DIVERS À VENDRE

Boutique western et amérindienne
Capteurs de rêves - chemises - mocassins - et plus

BOUTIQUE DU CORDONNIER
175, rue Alexandre, Sherbrooke
819 346-4141
Bottes western Boulet!
296505 296505

À DONNER: terre de remplissage, plus de 800 voyages. Chargement et transport à vos frais, secteur Val Estrie Ford. 819 821-0546.

FRIPERIE CHEZ NADIA
Nous récupérons vos vieux vêtements, jouets et articles de bébé. Bac de récupération à l'extérieur. 4392 boul. Bourque, Rock Forest,

262 ASTROLOGIE

À L'HEURE DES RÉVÉLATIONS
TAROT spécifique et TRAITÉ astrologique
Rabais printanier 15$. 819 563-3603

264 ESCORTES

1 204 206-0035
DOUCE EXTASE
Jolies jeunes filles
819 823-7432
819 562-1690

ANNIE VOUS REÇOIT
Blonde aux yeux bleus.
Place discrète. **819 570-3354**

266 MASSAGES

★★★★★★★★
819 674-6867
Caro massage corps à corps et sensuel

À BIEN Y PENSER...
Pour un bon et doux massage.
819 829-2741

**** ADIA, JOLIE FILLE NOIRE ****
Douce et sexy pour massage sensuel.
Reçoit et se déplace - 819 347-9365

**** AUBAINE ****
Massothérapie, réflexologie, soins professionnels. Tél.: 819 868-2492

MARIE-JOSÉE
MASSAGE SENSUEL
Du lundi au vendredi, 819 569-3529

***** MARILOU *****
Massage sensuel en toute discrétion.
819 562-3757

MASSAGE DE DÉTENTE ET RELAXATION
pour homme ou pour femme, 9 h à 21 h.
Reçois et me déplace.
PierreCarl: 819 345-2543.

MASSAGE DE STIMULATION D'ÉNERGIE
de détente et relaxation par femme mature.
Du lundi au vend., 9h à 18h: 819 791-1382

MASSAGES AVEC BIANKA
De jour et de soir, du mardi au jeudi.
819 580-2210

266 MASSAGES

TANNÉ DE COURIR? VIENS RELAXER!
Bon massage propre et respectueux
De 9 h à 18 h 819 571-9554

VANESSA 32 ANS, dernière semaine
DDD de poitrine, sensuelle, très jolie, t'offre une détente inoubliable, endroit discret.
8 h à 22 h: 819 239-5579

311 CONSTRUCTION, RÉNOVATION

RÉNOVATION RÉSIDENTIELLE
Finition intérieure et extérieure,
tirage de joints. 25 ans d'expérience.
Michel : 819 849-4168 ou cell. 819 570-4168.

318 PAYSAGISTES

À CONTRAT TONTE DE PELOUSE
Soumission gratuite en personne.
819 864-0972 laiss. mess.

CÈDRES À HAIES cultivés en pot 3-5 pi, autres arbres, pose et transp. disp., cartes crédit acc. Venez choisir. Carole 819 889-3150

ESSOUCHAGE F.G.
Problème de souche sur votre terrain. Je les enlève sans endommager votre terrain. Estimation gratuite. 819 845-4129 / 819 845-0135

GJK
MOINS CHER EN VILLE
taille de haies de cèdres
Tél.: 819 620-3870 ou 819 563-0235

LE ROI DE LA TONTE. Nettoyage de printemps. Contrat de tonte de pelouse. Prix compétitif. Pascal: 819 432-7884.

MONSIEUR CÈDRE
Taillage de haies. Prix compétitif. Satisfaction garantie. Francis Bolduc: 819 574-4691

COUPE ET PLANTATION de CÈDRES-
Tonte de pelouse. 20 ans exp.
819 564-0562

SERVICE D'ENTRETIEN JOSÉ
tonte de gazon, taille d'arbres, arbustes et cèdres, et abattage, essouchage, mini-excavation et réparation petites fissures d'asphalte et application de scellant, aussi aménagement paysager. (Hiver déneigement)
tél: 819 822-2895.

320 SERVICES DIVERS

ATTENTION
PEINTRE, travail rapide et minutieux.
Références disp. José: 819 571-9284
boîte vocale, retour d'appels assuré

BESOIN DE LAVER L'EXTÉRIEUR DE VOTRE MAISON
(LAVAGE SOUS PRESSION)
GJK
Tél.: 819 620-3870 ou 819 563-0235

BÉTON DÉTÉRIORÉ? remise à neuf de balcons, escaliers et finition solage, etc. Ciment polymère, enduit acrylique.
Stucco Sherbrooke: 819 571-0652.

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
Rénovation rés., projets int./ext., équipe fiable, travail bien fait. Pour modification de structure jusqu'à la finition: joints, peinture, céramique, etc. 65$/heure pour 2 ouvriers compétents avec exp. **Yvan: 819 348-2290.**

POSE DE BRIQUE-PIERRE-BLOC
construction ou rénovation, estimation gratuite. **819 716-1231; 819 571-6524**

TOITURES DE BARDEAUX D'ASPHALTE
travaux garantis, assurances, RBQ, APCHQ. Estim gratuite. François Hamel: 819 574-4255

332 ARGENT À PRÊTER

AUCUN CRÉDIT REFUSÉ.
Prêt de 500$ remboursable à la semaine.
1 866 776 2291
www.ArgentRapide.com

336 OCCASION D'AFFAIRES

POUR RETRAITÉ DE 50 ANS qui désire une 2e carrière, temps plein ou partiel.
Domaine Nutrition 819 820-4381

340 SERVICES FINANCIERS

CONSOLIDATION réglez vos dettes en un paiement par mois, personnel ou commercial, cartes de crédit, impôts, TPS, TVQ, Hydro, etc. 7/7 jours, 8 h à 20 h. **Comptabilité Lemieux, sans frais: 1 866 687-2496.**

NOYÉS PAR VOS DETTES!
Vous avez des problèmes de sommeil dûs à vos dettes? Laissez-nous vous aider, nous avons la bonne solution. Consultation gratuite. Appel et Cie inc., syndic de faillite.
819 348-9379

352 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE

TECHNIQUES POUR DOULEUR
Massages suédois. Semaine et week-end.
Richard : 819 829-4112 (Deauville)

Avis
de cessation d'exercice

Les clients de Francine Aubin, psychologue (05454-89), qui exerçait sa profession au : 461, rue Vimy, bureau 301, Sherbrooke (Québec) J1J 3M8 sont priés de prendre note que, conformément au **« Règlement sur les dossiers d'un psychologue cessant d'exercer sa profession »**, Pierre Picard agira à titre de cessionnaire et gardien des dossiers de Francine Aubin.

Toute demande d'accès ou de transfert de dossier doit être adressée, par écrit et sous pli confidentiel, à l'adresse suivante :

Pierre Picard, psychologue
1083, rue Champlain
Sherbrooke (Québec) J1H 2K7
Tél. : 819 562-5474 296698

Les maladies du rein s'attaquent aux familles, pas seulement aux individus.
Donnez généreusement.
LA FONDATION CANADIENNE DU REIN
www.rein.ca

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES
SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION

Prenez avis que la compagnie Gestion Marcel Perreault inc., ayant son siège social au 1920, rue Cécile-Chabot, Sherbrooke (Québec) J1J 1P2, demandera au registraire des entreprises la permission de se dissoudre. 296726

AVIS

Suite au décès de Emelda Aubin Beauchesne, le 15 avril 2010, un inventaire a été fait en conformité des articles 794 et suivants du Code civil du Québec.

Cet inventaire peut être consulté par les personnes ayant un intérêt au bureau du notaire André Beauchesne, 2948, rue Nadeau, Sherbrooke (Québec) J1G 3S1. 296705

403 PRIÈRES

MÈRE TERESA

Dites 9 fois " Je vous salue Marie" par jour durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9e jour. Vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci Mère Teresa.

S.G.

Éphémérides

LA PRESSE CANADIENNE
C'est le 11 mai 2010.

2009 — Le premier ministre britannique Gordon Brown et le chef de l'opposition conservatrice David Cameron présentent leurs excuses, après les embarrassantes révélations dans la presse britannique sur les notes de frais des membres du parlement.

2001 — A Pittsburgh, un jury prononce la peine de mort contre Richard Baumhammers, auteur de cinq meurtres racistes.

1998 — Le gouvernement de l'Inde fait sauter trois engins nucléaires, lors d'essais souterrains.

1997 — Un premier champion d'échecs, Garry Kasparov, est battu par un ordinateur, Deep Blue d'IBM, par le score de 3,5 contre 2,5 points.

1996 — Un DC-9 de ValuJet prend feu au décollage, à Miami, s'abîme dans le marais des Everglades et 110 personnes périssent.

1989 — Le dirigeant soviétique Mikhaïl Gorbatchev annonce le retrait unilatéral de 500 bombes nucléaires.

1987 — Denis Lortie est condamné à la prison à vie pour trois meurtres commis à l'Assemblée nationale, à Québec, en mai 1984.

1983 — À West Pubnico, en Nouvelle-Écosse, des pêcheurs dénonçant les quota de homard incendient deux navires du gouvernement.

1978 — Un mouvement mené par les ayatollahs contre la dictature du shah Reza Pahlavi, en Iran, s'amorce.

1971 — Au Cambodge, les temples antiques d'Angkor Vat sont abîmés par des tirs d'artillerie.

1966 — À New York, le premier ministre canadien Lester Pearson préconise de mettre fin à l'isolement de la Chine communiste.

1949 — Le royaume de Siam prend le nom de Thaïlande.

1949 — Israël devient membre des Nations unies.

1942 — Un sous-marin allemand coule le vapeur Nicoya, dans l'estuaire du Saint-Laurent.

1897 — Au Québec, les libéraux de Félix-Gabriel Marchand gagnent les élections.

1868 — Le régime de Napoléon III instaure une certaine liberté de la presse en France.

1745 — Les armées française et anglaise s'affrontent à Fontenoy, en Belgique.

1676 — Le régime colonial décrète qu'il faut la permission d'un prêtre pour mendier à Montréal et Québec.

Ils sont nés un 11 mai:

La chorégraphe américaine Martha Graham (1894-1991)

Le compositeur Irving Berlin, né Israel Baline en Russie (1888-1989)

Le peintre Salvador Dali, à Figueras, en Espagne (1904-89)

Le musicien rock anglais Eric Burdon (1941)

Le poète, chanteur et musicien Michel Latraverse, dit Plume (1946)

Ils nous ont quittés un 11 mai:

2007: l'actrice Andrée Basilières qui joua dans Les Belles Histoires des Pays d'en Haut (1915)

2005: le poète et éditeur acadien Gérald Leblanc (1947)

2002: le chef mafieux new-yorkais Joseph Bonano (1905)

1981: le musicien reggae Bob Marley (1945)

1871: l'astronome anglais John Herschel (1792)

1778: le premier ministre anglais William Pitt, dit le Premier (1708)

Citation du jour:

«Mais j'aimais le goût des larmes retenues, de celles qui semblent tomber des yeux dans le coeur, derrière le masque du visage.»

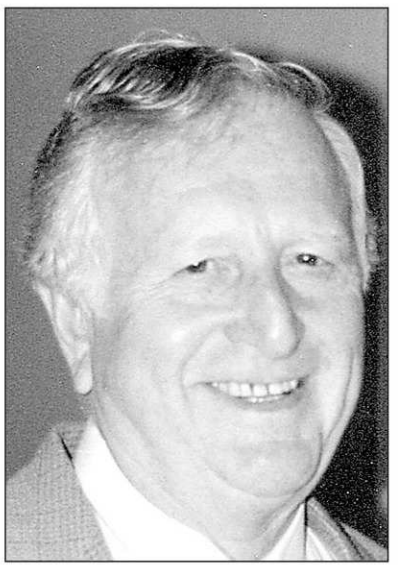
(Valéry Larbaud, «Enfantines»)

In Mémoriam

BOISSONNEAULT (Roger)
80 ans, Sherbrooke
BÉLANGER (Philippe)
64 ans, Coaticook
CHAREST (Claude « Red »)
87 ans, Sherbrooke
COUTURE (Ghislain)
40 ans, Sawyerville
DAIGLE (Isabelle)
90 ans, Sherbrooke
LABRCQUE (Conrad)
60 ans, Magog
ROY (Simone)
82 ans, Sherbrooke

Nous offrons nos condoléances
aux familles éplorées

La Tribune



Claude « Red » CHAREST
(1923 - 2010)

À Sherbrooke, le 8 mai 2010 est décédé monsieur Claude Charest surnommé « Red » Charest par ses proches, à l'âge de 87 ans, époux de feu Rita Leonard, fils de feu Ludovic Charest et de feu Rose-Amande Dion, et frère de feu André Charest.

M. Charest laisse dans le deuil ses cinq enfants et leur conjoint(e): Louise (Stanley Mardinger), Robert (Louise Lareau), Jean (Michèle Dionne), Carole (Christopher Pekeski), Christine (Richard Monty) et ses quinze petits-enfants: Elizabeth-Ann, Amélie, Julia, Antoine, Geneviève, Reanna, Alexandra, Laurence, Jérôme, Eric, Rita, Alexander, Matthew, Meg et Ruthie.

Ses beaux-frères et belles soeurs: Loretta Leonard (Gilles Triganne), feu Henry Leonard (feu Rhoda Leonard) Francis Leonard (feu Edouard Roy), Margaret Leonard (Clermont Rouleau), Thomas Leonard (Louise Lamoureux) et plusieurs neveux et nièces.

Il laisse également dans le deuil sa chère amie Claire Laurence Kelly et sa famille, ses cousins et cousines, Suzanne Robert, Pierrette Jacques, Josée Charest, Iseult Charest, Jean-Luc Charest, Michèle Charest, et Françoise Métivier.

Nous souhaiterions remercier docteure Catherine Vanasse et le personnel du 4e étage du pavillon Argyll à Sherbrooke pour les bons soins prodigués à notre père.

Nous aimerions également remercier le docteur Gaétan Vinette, de même que messieurs Claude Drouin et Michel Perreault pour leur compassion et leur dévouement envers notre père au cours des dernières années de sa vie.

La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire Steve L. Elkas au 601, rue Conseil, Sherbrooke, le jeudi 13 mai 2010, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et le vendredi 14 mai 2010 de 9 h, jusqu'au départ du salon funéraire à 10 h 40.

Le service religieux sera célébré le vendredi 14 mai 2010 à 11 h, en la cathédrale St-Michel, 130 rue Cathédrale, Sherbrooke (Québec).

Pour tout don, la famille apprécierait que vous vous adressiez directement à la **FONDATION VITAE**, 375 rue Argyll, Sherbrooke Québec J1J 3H5.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec)
Tél.: 819 565-1155

STEVE L. ELKAS RÉSIDENCE FUNÉRAIRE

Téléc.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com
Affiliée à la C.T.Q.



Philippe BÉLANGER

Au Centre de santé de la MRC de Coaticook, le 8 mai 2010, est décédé à l'âge de 64 ans monsieur Philippe Bélanger, époux de madame Pierrette Perrins, demeurant à Coaticook.

Heures de visite: le mardi 11 mai de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h ainsi que le jour des funérailles de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Les funérailles seront célébrées le MERCREDI 12 mai 2010 à 11 h en l'église Saint-Jean-L'Évangéliste. Les cendres seront déposées au cimetière Sainte-Edwidge à une date ultérieure.

Outre son épouse, monsieur Bélanger laisse dans le deuil ses deux fils, Eric et Renaud (Guylaine Brault); son petit-fils Jeffrey; ses soeurs, Aline (Russell Smith) et Jacqueline (Raymond Sparnay); ses belles-soeurs et son beau-frère, Christiane, France (Robert Malenfant) et Robert; de même que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille désire remercier tout le personnel du Centre hospitalier de Coaticook pour les bons soins prodigués à monsieur Bélanger pendant son séjour.

Centre Fun. Coopératif région Coaticook
284, rue Child, Coaticook (Québec)
Tél.: 819 849-6688
Téléc.:819 849-3068

CENTRE FUNÉRAIRE COOPÉRATIF RÉGION DE COATICOOK

Michel Belzil, directeur général
Jacinthe Fecteau, directrice des services aux familles
www.cfcoaticook.com



Roger BOISSONNEAULT

Au CHUS Hôpital Fleurimont, le 7 mai 2010, est décédé à l'âge de 80 ans monsieur Roger Boissonneault, époux de dame Lucia Martineau, demeurant à Sherbrooke et autrefois de Kingsey Falls.

Heures de visite: mardi 11 mai 2010 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h 30, ainsi que le jour des funérailles de 9 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Les funérailles seront célébrées le MERCREDI 12 mai 2010 à 11 h en l'église Sainte-Anne de Danville. Inhumation au cimetière du même endroit.

Monsieur Boissonneault laisse dans le deuil sa fille, Sonia (Francis St-Onge); ses petits-enfants, Rébecca, Ariane et Noah; ses frères et soeurs, Rose-Ange (René Guillemette), Gisèle (Gilles Picard), Gisèle (Gilles Picard), Anna (Lucien Daoust), Lilianne (feu Claude Provencher), Rock (Estelle Riendeau), Solange (Roger Fortier), Magella (Benoit Hamel), Luc (Carmen Henrichon), Marjolaine (Yvon Gilbert) et Ginette (Claude Pépin); ses belles-soeurs et beau-frère, Yolande, Claudette et Denis Martineau; de même que plusieurs autres parents et amis.

La famille tient à remercier le Dr Mélanie Masse, le personnel de l'hémodialyse de fu 4B du CHUS Fleurimont pour les bons soins prodigués à M. Boissonneault. En guise de sympathies, des dons à la **FONDATION DU REIN**, 2300 boul. René-Lévesque Ouest, Montréal, H3H 2R5, seraient grandement appréciés par la famille. Cartes disponibles au salon.

Résidence funéraire Fréchette et Desrochers
31, rue du Collège, Danville (Québec)
Tél.: 819 839-2975
Téléc.: 819 879-6844

admin@funerairefrechette.com
Noël Fréchette, prés. thanatologue
Sylvie Fréchette, dir. thanatopractrice
Affilliée à la C.T.Q.



Ghislain COUTURE

Subitement, à Sherbrooke, le jeudi 6 mai 2010, est décédé à l'âge de 40 ans monsieur Ghislain Couture, fils de feu Donald Couture et de Monique Côté, demeurant à Sawyerville.

La famille vous accueillera à la coopérative funéraire, rue du 24-Juin, le lundi 10 mai de 19 h à 22 h ainsi que le MARDI 11 mai de 10 h 30 à 12 h 30. Suivra à 12 h 30 une cérémonie d'adieu en la chapelle du complexe.

Monsieur Couture laisse de beaux souvenirs à sa mère, sa soeur Josée (Bernard Sparnaay), son filleul Raphael et son neveu Jérôme; sa namour Jacinthe Landry, le fils de sa conjointe Cédrik (Joanie Bessette) et leur petite fille Oxana; ses beaux-parents Carmen et Armand Landry; ses beaux-frères et belle-soeur, Luc, Marc-André, Christian (Ingrid) et Sylvie; ses arrière-oncles et tantes Donat Bergeron, Yvette B. Pellerin, Rita B. Bergeron; ainsi que les membres des familles Côté, Couture, Demers, Landry, cousins, cousines et amis.

En guise de sympathies, des dons à la **FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC**, 2630, rue King Ouest, bureau 100, Sherbrooke, Qc, J1J 2H1, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke
819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844
www.coopfuneraire.com

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

François Fouquet, directeur général
Louise Alix, dir. services funéraires
Daniel Lapierre, dir. opérations
info@coopfuneraire.com



Isabelle DAIGLE (1920 - 2010)

À Sherbrooke, le 8 mai 2010, à l'âge de 90 ans, est décédée dans une grande sérénité, mademoiselle Isabelle Daigle, fille de feu Alcide Daigle et de feu Maria Roberge demeurant à Sherbrooke.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), afin de recevoir les condoléances des parents et amis, le mercredi 12 mai 2010 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h et le jeudi 13 mai 2010 de 9 h à 11 h. Une cérémonie d'adieu sera célébrée à 11 h, en la chapelle du même endroit. Suivra l'inhumation au Cimetière St-Michel.

Mademoiselle Daigle laisse dans le deuil son frère Jean-Paul, ses neveux et nièces, Gaston (Nicole), Céline (Yves), André, Marcel (Carole), Louise (Daniel). Elle laisse également dans le deuil de nombreux autres parents et amis.

La famille tient à remercier le personnel du 4e A au pavillon Argyll, ainsi que la Résidence Haut-Bois, pour les soins prodigués à Mlle Daigle.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke
819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844
www.coopfuneraire.com

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

François Fouquet, directeur général
Louise Alix, dir. services funéraires
Daniel Lapierre, dir. opérations
info@coopfuneraire.com



Conrad LABRECQUE (1949 - 2010)

À Fleurimont, le 6 mai 2010, à l'âge de 60 ans, est décédé M. Conrad Labrecque, fils de Joseph Labrecque et de Martiale Breton et époux de Diane Picard, demeurant à Magog.

La famille vous accueillera à Résidence funéraire Steve L. Elkas Inc., 601, rue du Conseil, Sherbrooke, jeudi de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Vendredi le corps de M. Labrecque sera exposé a la salle communautaire de Stratford,170 Centrale Nord. à partir de 10 h.

La cérémonie d'adieu sera célébrée, le vendredi 14 mai 2010 à 12 h 30 et de là, au Cimetière de Stratford.

M. Labrecque laisse dans le deuil outre son épouse ses enfants Roseline, Maxime et Etienne; sa mère Martiale Breton. Ses soeurs Estelle, Lise, Micheline ainsi que ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces autres parents et amis.

La direction des funérailles a été confiée à la :

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec)
Tél.: 819 565-1155

STEVE L. ELKAS RÉSIDENCE FUNÉRAIRE

Téléc.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com
Affiliée à la C.T.Q.



Soeur Simone ROY (F.C.S.C.J.) (1927 - 2010)

Le 10 mai 2010, au CHUS pavillon Fleurimont à Sherbrooke, est décédée à l'âge de 82 ans, Simone Roy (en religion soeur Sainte-Julienne), fille de feu Ernest Roy et de feu Herméline Bourque. Elle repose à la maison centrale des Filles de la Charité du Sacré-Coeur de Jésus à Sherbrooke.

Sa famille religieuse vous accueillera le vendredi 14 mai 2010 de14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Une liturgie de la Parole sera célébrée à 19 h 30. Le samedi 15 mai 2010 de 12 h à 14 h. La messe de sépulture aura lieu en la chapelle du 605 Bowen à 14 h. Inhumation au cimetière de la communauté F.C.S.C.J.

Outre sa famille religieuse, soeur Simone Roy laisse dans le deuil ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : feu Henri-Paul (Yvette Roy), feu Louis, feu Yvette, Gabrielle (feu Léo Hallée), feu Conrad (Gervaise Bélanger), feu Claude (Thérèse Roy), Colette (Maurice Duchesneau), Pierrette (feu Paul-Yvon Lemieux), Julienne (Réjean Hallée), Jean-Luc (Sylvie Tardif), ainsi que ses nombreux neveux, nièces et autres parents et ami(e)s.

Sous la direction de la :

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec)
Tél.: 819 565-1155

STEVE L. ELKAS RÉSIDENCE FUNÉRAIRE

Téléc.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com
Affiliée à la C.T.Q.

Fumer une seule chicha équivaut à fumer 100 cigarettes

ÉMILIE MOHAND-SAID

MONTRÉAL — Nouvelle mode chez les uns, habitude de vie chez les autres, l'usage de la chicha (ou narguilé) est de plus en plus courant chez les jeunes Nord-Américains. Selon une étude dévoilée hier par l'Université de Montréal, l'Institut national de santé publique du Québec et l'Université McGill, 23% des jeunes âgés de 18 à 24 ans ont fumé la chicha dans les 12 derniers mois et 5% d'entre eux l'on fait une fois ou plus dans le dernier mois.

«Les chiffres ont triplé. Seulement 8% avaient essayé la chicha en 2006», a dit hier Jennifer O'Loughlin, chercheuse principale dans cette étude. «La fumée de chicha contient de la nicotine, du monoxyde de carbone et des agents cancérigènes, tout comme les cigarettes. Mais les gens ne le savent pas. Une chicha est l'équivalent de 100 cigarettes. C'est encore plus nocif.»

Les mythes culturels entretiennent une image positive de ce phénomène social. «L'accès facile dans les dépanneurs ou sur l'internet, contrairement aux cigarettes, ou encore son aspect convivial, laissent croire que la chicha n'est pas dangereuse. Les différents parfums de fruit donnent l'impression aux jeunes que c'est bon pour la santé. Ils ont tort.»

Les bars à cigares de Montréal cautionnent également la consommation de la chicha auprès du jeune public.

Inquiète de cette évolution dans les habitudes des jeunes, Jennifer O'Loughlin veut fournir à travers cette étude, parue dans la revue Pediatrics, «un outil pour éviter une nouvelle épidémie tabagique. On ne peut pas prédire l'avenir, mais si ça devient aussi populaire que la cigarette, il faut agir tout de suite pour prévenir les problèmes de santé futurs.»

Cette pratique orientale est très peu réglementée. La composition chimique des pastilles de tabac à narguilé n'est pas connue. «L'étape essentielle serait d'informer les gens sur ce qu'ils consomment. Surtout quand on sait qu'un tiers des jeunes qui fument la chicha ne fument pas la cigarette. On a diminué l'usage du tabac dans les dernières années. Il ne faut pas que ceux qui ont arrêté de fumer passent à la chicha en pensant que c'est moins nocif.» *(La Presse)*

Un suspect recherché pour vol qualifié dans un bar

LA TRIBUNE

SHERBROOKE — Le Service de police de Sherbrooke recherche un homme ayant pris part à un vol qualifié survenu au bar Aladin de la rue King Ouest, le 27 avril dernier vers 18 h.

L'homme recherché faisait le guet à l'extérieur du bar, voisin du restaurant Mikes. Il est entré dans l'établissement quelques minutes avant le vol qualifié afin d'inspecter les lieux. Un deuxième individu, armé d'une arme de point, a fait irruption avec une cagoule noire sur la tête. Il portait un manteau de ski bleu foncé et bleu pâle et s'exprimait en français.

Le suspect à la cagoule a réclamé l'argent puis a quitté le bar à pied vers une destination inconnue. Ce suspect a été décrit comme un homme de 20 ans, de race blanche, yeux bruns, mesurant entre 5 pieds 8 pouces et 5 pieds 9 pouces, de corpulence mince, cheveux bruns. Il portait un chandail avec un capuchon blanc et un manteau de couleur foncé.

Son complice est un homme de race blanche d'une vingtaine d'années, de corpulence grasse, mesurant 1 mètre 80 et pesant environ 180 livres. Ses cheveux sont bruns, rasés. Lors du vol, il portait



une chemise noire, un jean et un sac à dos brun.

Quiconque détient des informations sur ce vol est prié de contacter le détective Michel Couture au 819 821-5555.

Trois Vert et Or et trois Gaiters avec les meilleurs

ALAIN GOUPIL
alain.goupil@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le Défi Est-Ouest auquel ont participé trois joueurs du Vert & Or de l'Université de Sherbrooke et trois des Gaiters de Bishop's ne passera pas à l'histoire pour son côté offensif.

L'équipe de l'Est, pour laquelle évoluaient les six joueurs estriens, a en effet réussi à l'emporter 12-9 sur l'Ouest et ce, sans même inscrire un seul touché…

Ce match annuel se tenait cette année sur le campus de l'Université Western, à London, en Ontario, et mettait aux prises une sélection de joueurs universitaires, dont la plupart seront éligibles au prochain repêchage de la Ligue canadienne de football (LCF).

Régimbald-Gagné se démarque

Même s'il ne sera admissible au repêchage qu'en 2012, le défenseur Kevin Régimbald-Gagné du Vert & Or a démontré que la valeur n'attend pas toujours le nombre des années.

Le secondeur sherbrookois a en effet compilé les meilleures statistiques défensives parmi les joueurs québécois, soit 5,5 plaqués, un ballon recouvré et un plaqué assisté bon pour une perte de terrain.

«Kevin a vraiment connu un bon match, particulièrement sur les unités spéciales où il a été dominant, a indiqué son entraîneur André Bolduc. Il a d'ailleurs soulevé la foule en réussissant le plaqué le plus spectaculaire du match.»

Un autre membre du Vert & Or, le joueur de ligne offensive Yannick Sage, aurait lui aussi fait sensation, au dire d'André Bolduc.

«L'agent qui a obtenu un contrat à Kristian Matte (Stingers de Concordia) chez les Texans de Houston dans la NFL a été impressionné par son gabarit et sa façon de bouger. Il aimerait bien l'avoir comme client.»

Outre Régimbald-Gagné et Sage, le joueur de ligne défensive Steve Paquette complétait la délégation du Vert & Or.

Mongeau pour l'expérience

Du côté des Gaiters, le demi à l'attaque Kyle Exumé a porté le ballon à neuf reprises, amassant 32 des 153 verges au sol récoltés par l'équipe de l'Est.

Son coéquipier, le receveur de passes Olivier Mongeau, a pour sa part terminé la rencontre avec une passe captée bonne pour 19 verges. Mongeau s'est dit emballé de l'expérience vécue à London.

«De jouer contre les meilleurs joueurs au Canada et d'être sous la supervision des meilleurs entraîneurs universitaires pendant une semaine, c'est une expérience que je ne suis pas près d'oublier», a-t-il dit.

Junior Turner était le troisième représentant des Gaiters à ce Défi Est-Ouest.



LA TRIBUNE, ARCHIVES

Le secondeur Kevin Régimbald-Gagné (à droite), du Vert & Or, a fait bonne impression au Défi Est-Ouest.

Pas facile pour nos équipes de soccer AAA

SHERBROOKE — Nos formations de soccer AAA de l'Estrie ne l'ont pas eu facile, le week-end dernier. Pas que les résultats ne furent pas au rendez-vous, au contraire, mais les conditions météos difficiles ont rendu la tâche plus ardue à toutes les équipes. Le vent et le froid n'ont épargné personne. Voici le bilan de ces résultats.

U14F, Dynamik de Sherbrooke — La jeune équipe de Guy Paré a obtenu un résultat historique. Affrontant le Celtix du Haut-Richelieu, équipe championne de la LIZ 2 en 2009, les joueuses du Dynamik ont signé un nul de 2-2. Ce match a bien démontré l'évolution de cette équipe face au champion de la LIZ 2009. Un superbe coup franc brossé d'Allyson Paré a procuré aux joueuses du Dynamik un premier but à vie contre cette équipe invaincue en 2009. Heidi Ledoux fut la seconde buteuse sur un centre. La gardienne Chanel Bélisle et les trois lignes de joueuses ont été solides, concentrées et très impliquées tout au long du match. La joueuse du match, votée par l'équipe adverse, est Gabrielle Rouleau. Prochain match, ce samedi 13h, au terrain synthétique de l'Université de Sherbrooke, contre Varennes.

U15F Division 2, Memphré de Magog — Le Memphré a débuté sa saison sur la route en affrontant le NDG Soccer Club au terrain Kent à Notre-Dame-de-Grâce en subissant une défaite crève-coeur de 1-0. NDG Soccer Club a marqué le seul but à la 23ème minute de jeu sur une attaque rapide. Malgré la domination du Memphré en deuxième demie, la défensive et la gardienne du NDG ont tenu le coup. Claudia Asselin a été choisie joueuse du match pour Magog. Le Memphré fera les frais de l'ouverture officielle de l'Association de soccer mineur de Magog, ce dimanche 14h à Omerville, alors que le CRS (Club Soccer Roussillon) sera en ville.



IMACOM JOCELYN RIENDEAU

L'équipe féminine des Verts U16, Division 1, dirigée par Vincent Labonté, a remporté une victoire de 2-0 contre Mascouche, dimanche. Alexandra Morin et Catherine Simard ont trouvé le fond du filet.

U15M Division 2, Verts de Sherbrooke — Le groupe de Juan Orellana a signé une seconde victoire de 4-3 en autant de matchs, cette fois contre les Braves d'Ahuntsic sous une température hivernale. Coincé dans la circulation montréalaise, le onze sherbrookois n'a pas eu le temps de se préparer adéquatement et l'adversaire a su profiter d'un but rapide. Adnan Busuladzic a nivelé la marque à la 20e. Christopher Nkoghe a fait 2-1 (36e). Au deuxième engagement, profitant d'un vent favorable, Stefan Matovic fortifie l'avance de son équipe. Les Braves ont répliqué à la 62e, suivi d'un deuxième but d'Adnan Busuladzic pour porter le compte à 4-2. Un relâchement de la défensive des Verts a permis aux Braves de marquer et le compte final est de 4-3. Adnan Busuladzic fut nommé pour la deuxième fois joueur du match. Leur prochaine rencontre aura lieu le dimanche 16 mai, 13 h, au terrain Olympique 1. St-Léonard rendra visite aux Verts. Les deux formations se disputeront la première place au classement.

U16F Division 1, Verts de Sherbrooke — En plus de l'équipe de Mascouche, les protégées de Vincent Labonté ont dû affronter la pluie et le vent. Ils l'ont cependant emporté par 2-0. Alexandra Morin et Catherine Simard ont marqué en deuxième demie. Hannah Elkas, gardienne venue remplacer pour une première fois en AAA, s'est vue créditer du blanchissage. Notons la performance à la défensive d'Adèle Pichette-Auray qui a bloqué l'équipe adverse à de nombreuses occasions. Le prochain affrontement les opposera à Monteuil, le samedi 14 mai.

U16M Division 1, Verts de Sherbrooke — Les joueurs de David Guicherd affrontaient la solide formation de Lanaudière. Le résultat de 2-1 démontre sans aucun doute que cette équipe a sa place en première division. Les gardiens ont fait la différence en première demie. La seconde demie fut un peu plus rude, les visiteurs mettant beaucoup de pression. Prenant l'avantage 2-0, Hervé Kajiji a quand même marqué sur un coup franc à la 85e minute pour ramener le pointage à 2-1. Jérémy Gagnon-Laparé, membre du CNHP, fut sélectionné joueur du match. Le prochain adversaire sera la redoutable équipe de Lakeshore qui a terminé dans les cinq premières équipes au classement de la première division.

Senior F, Verts de Sherbrooke — Fortes de leur première victoire, les Verts ont remporté 3-0 un match à sens unique contre les Sélects de Trois-Rivières. Sous la neige et le vent, les protégées d'Ingrid Dubuc se sont imposées en début de match, créant de nombreuses occasions sans toutefois concrétiser avant la 34e minute sur une frappe de Marie-Ève Jacques. Un second but fut compté à la 38e minute par la jeune Sabrina Hémond, suivi d'un second point pour Jacques. Cette dernière a été choisie joueuse du match. La défensive a été irréprochable tout au long du match, permettant à Maude Fontaine de signer son premier jeu blanc en senior AAA. Le prochain duel du senior féminin l'opposera aux Comètes de Laval, équipe semi-pro, lors d'un match hors-concours ici à Sherbrooke le dimanche 16 mai.

— La Tribune



LES SÉRIES ÉLIMINATOIRES DE LA COUPE STANLEY 2010

ASSOCIATION DE L'EST LNH — ASSOCIATION DE L'OUEST LNH

8 - MONTRÉAL	3	5	1	3	2	4	2
	2	6	5	6	1	1	1
1 - WASHINGTON							

COLORADO - 8	2	5	1	1	0	2	X
	1	6	0	2	5	5	X
SAN JOSE - 1							

	3	3	0	3	1	4	
	6	1	2	2	2	3	

	3	3	3	7	1	X	X
	4	4	4	1	2	X	X

7 - PHILADELPHIE	2	3	3	4	3	X	X
	1	5	2	1	0	X	X
2 - NEW JERSEY							

NASHVILLE - 7	4	0	4	0	4	3	X
	1	2	1	3	5	5	X
CHICAGO - 2							

6 - BOSTON	1	5	2	3	1	4	X
	2	3	1	2	4	3	X
3 - BUFFALO							

LOS ANGELES - 6	2	3	5	4	2	2	X
	3	2	3	6	7	7	X
VANCOUVER - 3							

	5	3	4	4	0		
	4	2	1	5	4		

	5	2	2	4	4		
	1	4	5	7	1		

5 - OTTAWA	5	1	2	4	4	3	X
	4	2	4	7	3	4	X
4 - PITTSBURGH							

DETROIT - 5	2	7	2	3	4	2	6
	3	4	4	0	1	5	1
PHOENIX - 4							

LES SÉRIES DE LA LNH

Demi-finales d'association - Quatre de sept
Association de l'Est

Pittsburgh (4) c. Montréal (8)

Vendredi 30 avril
Montréal 3 Pittsburgh 6
Dimanche 2 mai
Montréal 3 Pittsburgh 1
Mardi 4 mai
Pittsburgh 2 Montréal 0
Jeudi 6 mai
Pittsburgh 2 Montréal 3
Samedi 8 mai
Montréal 1 Pittsburgh 2
Lundi 10 mai
Pittsburgh 3 Montréal 4
(La série est égale 3-3)
Mercredi 12 mai
Montréal à Pittsburgh, 19h

Boston (6) c. Philadelphie (7)

Samedi 1er mai
Philadelphie 4 Boston 5 (P)
Lundi 3 mai
Philadelphie 2 Boston 3
Mercredi 5 mai
Boston 4 Philadelphie 1
Vendredi 7 mai
Boston 4 Philadelphie 5 (Prolongation)
Lundi 10 mai
Philadelphie 4 Boston 0
(Boston mène la série 3-2)
Mercredi 12 mai
Boston à Philadelphie, 20h
Vendredi 14 mai
x-Philadelphie à Boston, 19h00.
x - si nécessaire.

Demi-finales d'association - Quatre de sept
Association de l'Ouest

San Jose (1) c. Detroit (5)

Jeudi 29 avril
Detroit 3 San Jose 4
Dimanche 2 mai
Detroit 3 San Jose 4
Mardi 4 mai
San Jose 4 Detroit 3
Jeudi 6 mai
San Jose 1 Detroit 7
Samedi 8 mai
Detroit 1 San Jose 2
(San Jose gagne la série 4-1)

Chicago (2) c. Vancouver (3)

Samedi 1er mai
Vancouver 5 Chicago 1
Lundi 3 mai
Vancouver 2 Chicago 4
Mercredi 5 mai
Chicago 5 Vancouver 2
Vendredi 7 mai
Chicago 7 Vancouver 4
Dimanche 9 mai
Vancouver 4 Chicago 1
(Chicago mène la série 3-2)
Mardi 11 mai
x-Chicago à Vancouver, 21h30.
Jeudi 13 mai
x-Vancouver à Chicago, 20h00.
x - si nécessaire.

LES MENEURS DES SÉRIES

	B	A	Pts
Crosby, Pit	6	13	19
Toews, Chi	6	13	19
Franzen, Det	6	12	18
Cammalleri, Mon	**11**	**5**	**16**
Pavelski, SJ	9	6	15
Samuelsson, Van	8	7	15
Zetterberg, Det	7	8	15
D.Sedin, Van	5	9	14
M.Richards, Phi	4	10	14
H.Sedin, Van	3	11	14
Datsyuk, Det	6	7	13
Kane, Chi	6	7	13
Sharp, Chi	5	8	13
Brière, Phi	5	7	12
Gonchar, Pit	2	10	12
Malkin, Pit	5	6	11
P.Bergeron, Bos	4	7	11
Pronger, Phi	4	7	11
Rafalski, Det	3	8	11
J.Thornton, SJ	3	8	11
Bertuzzi, Det	2	9	11
Heatley, SJ	2	9	11
Gionta, Mon	**5**	**5**	**10**
Ovechkin, Wash	5	5	10
Satan, Bos	5	5	10
Lidstrom, Det	4	6	10
Plekanec, Mon	**4**	**6**	**10**
Kunitz, Pit	3	7	10
Clowe, SJ	2	8	10
Hossa, Chi	2	8	10
Wideman, Bos	1	9	10
Recchi, Bos	6	3	9
Backstrom, Wash	5	4	9

RENDEMENT DU CANADIEN

Les marqueurs

	B	A	Pts	Pén.
13. M. Cammalleri	11	5	16	4
21. B. Gionta	5	5	10	10
14. T. Plekanec	4	6	10	18
91. S. Gomez	1	8	9	19
46. A. Kostitsyn	3	5	8	6
47. M.-A. Bergeron	1	4	5	6
44. R. Hamrlik	0	5	5	4
79. A. Markov	0	4	4	0
40. M. Lapierre	3	0	3	14
6. J. Spacek	1	2	3	0
76. P.K. Subban	1	2	3	2
42. D. Moore	2	0	2	4
32. T. Moen	1	1	2	4
94. T. Pyatt	1	1	2	0
15. G. Metropolit	0	2	2	2
57. B. Pouliot	0	2	2	6
52. M. Darche	0	1	1	2
75. H. Gill	0	1	1	14
26. J. Gorges	0	1	1	8
20. R. O'Byrne	0	0	0	8

Les gardiens

	G	P	Min.	Ba	JB	Moy.
41. J. Halak	7	5	685	28	0	2,45
31. C. Price	0	1	105	6	0	3,43
Totaux (4)	7	6	794	38	0	2,87

Note: Buts dans un filet désert entre parenthèses.

LIGUE AMÉRICAINE

Finales de section - (Quatre de sept)

Worcester (1) c. Manchester (3)

(Manchester gagne la série 4-2)

Hershey (1) c. Albany (2)

Hershey gagne la série 4-0)

Hamilton (1) c. Abbotsford (3)

Hamilton 4 Abbotsford 0
(Hamilton remporte la série 4-2)

Chicago (1) c. Texas (2)

Mardi 11 mai
Texas à Chicago, 20h00.
(La série est égale 3-3)

LIGUE JUNIOR MAJEURE DU QUÉBEC

Coupe du président

Finale - Quatre de sept

Saint-Jean c. Moncton

Lundi 10 mai
Saint-Jean 4 Moncton 7
(Moncton gagne la série 4-2)

Baseball

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Section Est				
Philadelphie	19	12	.613	–
Washington	18	14	.563	1½
New York	17	15	.531	2½
Floride	15	17	.469	4½
Atlanta	14	18	.438	5½
Section Centrale				
St. Louis	20	12	.625	–
Cincinnati	17	15	.531	3
Milwaukee	15	17	.469	5
Pittsburgh	14	18	.438	6
Chicago	14	19	.424	6½
Houston	10	21	.323	9½
Section Ouest				
San Diego	19	12	.613	–
San Francisco	18	12	.600	½
Colorado	15	16	.484	4
Los Angeles	14	17	.452	5
Arizona	14	18	.438	5½

Lundi 10 mai
Cincinnati 2 Pittsburgh 1
Floride 4 Chicago Cubs 2
Washington 3 N.Y. Mets 2
Atlanta 8 Milwaukee 2
Philadelphie 5 Colorado 4 (Septième manche)
L.A. Dodgers 4 Arizona 1 (Cinquième manche)
Mardi 11 mai
Cincinnati (Arroyo 1-2) à
Pittsburgh (Ohlendorf 0-0), 19h05.
Washington (Atilano 2-0) à N.Y. Mets (Maine 1-1), 19h10.
Floride (N.Robertson 2-3) à
Chicago Cubs (Lilly 1-2), 20h05.
Atlanta (Hanson 2-2) à Milwaukee (D.Davis 1-3), 20h10.
Philadelphie (K.Kendrick 1-1) au
Colorado (G.Smith 1-2), 20h40.
L.A. Dodgers (Billingsley 2-2) en
Arizona (R.Lopez 1-1), 21h40.
Mercredi 12 mai
Cincinnati à Pittsburgh, 12h35.
Washington à N.Y. Mets, 13h10.
Atlanta à Milwaukee, 13h10.
Floride à Chicago Cubs, 14h20.
Philadelphie au Colorado, 15h10.
Houston à St. Louis, 20h15.
L.A. Dodgers en Arizona, 21h40.
San Diego à San Francisco, 22h15.

LES MENEURS

(Matchs d'hier non compris)

	MJ	AB	P	CS	Moy.
Ethier LAD	29	17	20	41	.383
Braun Mil	31	126	31	46	.365
Werth Phi	31	19	25	38	.349
Byrd ChiC	31	124	21	43	.347
Theriot ChiC	31	137	20	46	.336
AMcCutchen Pit	30	120	20	40	.333
Headley SD	31	123	20	40	.325
CRuiz Phi	26	77	10	25	.325
ASoriano ChiC	29	99	17	32	.323
Freese StL	29	13	12	33	.320

Points – Braun, Milwaukee, 31; Utley, Philadelphie, 29; Kemp, Los Angeles, 27; Werth, Philadelphie, 25; Reynolds, Arizona, 24; Tulowitzki, Colorado, 24; Weeks, Milwaukee, 24.
Points produits – Ethier, Los Angeles, 32; Cantu, Floride, 29; Braun, Milwaukee, 28; McGehee, Milwaukee, 28; Reynolds, Arizona, 27; Heyward, Atlanta, 26; Werth, Philadelphie, 26.
Coups sûrs – Braun, Milwaukee, 46; Theriot, Chicago, 46; Byrd, Chicago, 43; Ethier, Los Angeles, 41; Headley, San Diego, 40; AMcCutchen, Pittsburgh, 40.
Doubles – Werth, Philadelphie, 16; Byrd, Chicago, 13; Tulowitzki, Colorado, 11; Zimmerman, Washington, 11; Braun, Milwaukee, 10; AMcCutchen, Pittsburgh, 10; Prado, Atlanta, 10; Pujols, St. Louis, 10.
Triples – Morgan, Washington, 5; AEscobar, Milwaukee, 4; Bay, New York, 3; SDrew, Arizona, 3; Fowler, Colorado, 3; Pagan, New York, 3; Venable, San Diego, 3.
Circuits – Ethier, Los Angeles, 10; KJohnson, Arizona, 10; Reynolds, Arizona, 10; Barajas, New York, 9; Heyward, Atlanta, 8; Utley, Philadelphie, 8; Neuf à égalité à 7.
Buts volés – Bourn, Houston, 11; AMcCutchen, Pittsburgh, 10; Headley, San Diego, 9; Braun, Milwaukee, 8; Furcal, Los Angeles, 8; JosReyes, New York, 8; Stubbs, Cincinnati, 8; Venable, San Diego, 8; DWright, New York, 8.
Lanceurs (victoires) – Clippard, Washington, 6-0; Jimenez, Colorado, 6-1; Halladay, Philadelphie, 6-1; Zito, San Francisco, 5-0; Wainwright, St. Louis, 5-1.
Retraits sur trois prises – Lincecum, San Francisco, 64; Gallardo, Milwaukee, 50; Haren, Arizona, 50; Hamels, Philadelphie, 49; Jimenez, Colorado, 49; Halladay, Philadelphie, 48;
Victoires protégées – Capps, Washington, 13; Cordero, Cincinnati, 10; Bell, San Diego, 8; BrWilson, San Francisco, 7; Franklin, St. Louis, 7; Dotel, Pittsburgh, 6; Lindstrom, Houston, 6; Qualls, Arizona, 6.

LIGUE JUNIOR RSM

www.lbjrsm.ca
Lundi 10 mai
9 Repentigny 5 St-Eustache 7
10 Longueuil 2 Laval 7
Mardi 11 mai
11 St-Constant c. Granby, 19h30
12 St-Hyacinthe c. Drummondville, 19h30
13 Ste-Thérèse c. Longueuil, 20h
14 St-Bruno c. Montréal, 20h

LIGUE AMÉRICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
Section Est				
Tampa Bay	22	9	.710	–
New York	21	10	.677	1
Toronto	19	15	.559	4½
Boston	17	16	.515	6
Baltimore	9	23	.281	13½
Section Centrale				
Minnesota	21	11	.656	–
Detroit	18	14	.563	3
Chicago	13	19	.406	8
Cleveland	11	18	.379	8½
Kansas City	11	21	.344	10
Section Ouest				
Texas	18	14	.563	–
Oakland	17	15	.531	1
Los Angeles	14	19	.424	4½
Seattle	12	19	.387	5½

Lundi 10 mai
Boston 7 Toronto 6
Detroit 5 N.Y. Yankees 4
Tampa Bay 0 L.A. Angels 2 (Troisième manche)
Mardi 11 mai
N.Y. Yankees (Vazquez 1-3) à
Detroit (Porcello 2-3), 19h05.
Seattle (Cl.Lee 0-1) à
Baltimore (D.Hernandez 0-4), 19h05.
Toronto (Eveland 3-1) à Boston (Matsuzaka 1-1), 19h10.
Oakland (Cahill 1-1) au Texas (C.Lewis 3-1), 20h05.
Chicago White Sox (F.Garcia 1-2) au
Minnesota (Slowey 4-2), 20h10.
Cleveland (Westbrook 0-2) à
Kansas City (Bannister 1-2), 20h10.
Tampa Bay (Niemann 2-0) à
L.A. Angels (Kazmir 2-2), 22h05.
Mercredi 12 mai
Chicago White Sox au Minnesota, 13h10.
Toronto à Boston, 13h35.
Seattle à Baltimore, 19h05.
Tampa Bay à L.A. Angels, 19h05.
N.Y. Yankees à Detroit, 19h05.
Cleveland à Kansas City, 20h10.
Oakland au Texas, 20h05.
Jeudi 13 mai
Seattle à Baltimore, 12h05.
N.Y. Yankees à Detroit, 13h05.
Oakland au Texas, 14h05.
Cleveland à Kansas City, 14h10.

LES MENEURS

(Matchs d'hier non compris)

	MJ	AB	P	CS	Moy.
AJackson Det	30	132	26	49	.371
MiCabrera Det	31	119	20	44	.370
Cano NYY	30	116	25	41	.353
Gardner NYY	28	93	24	32	.344
Mauer Minn	24	88	13	30	.341
VWells Tor	33	127	25	43	.339
Guerrero Tex	31	115	16	39	.339
Morneau Minn	30	19	22	37	.339
Butler KC	32	126	14	42	.333
Beltre Bos	31	117	12	39	.333

Points – Longoria, Tampa Bay, 28; AJackson, Detroit, 26; Cano, New York, 25; VWells, Toronto, 25; Youkilis, Boston, 25; Damon, Detroit, 24; Gardner, New York, 24; OHudson, Minnesota, 24.
Points produits – MiCabrera, Detroit, 33; AleGonzalez, Toronto, 27; Konerko, Chicago, 27; Guerrero, Texas, 26; VWells, Toronto, 25; Swisher, New York, 24; Cuddyer, Minnesota, 23; Longoria, Tampa Bay, 23.
Coups sûrs – AJackson, Detroit, 49; MiCabrera, Detroit, 44; VWells, Toronto, 43; Butler, Kansas City, 42; ISuzuki, Seattle, 42; Cano, New York, 41; Beltre, Boston, 39; Guerrero, Texas, 39; Pedroia, Boston, 39.
Doubles – VWells, Toronto, 14; AleGonzalez, Toronto, 12; BAbreu, Los Angeles, 11; MiCabrera, Detroit, 11; Crawford, Tampa Bay, 11; Hunter, Los Angeles, 11; Inge, Detroit, 11; Markakis, Baltimore, 11; Pedroia, Boston, 11; Rios, Chicago, 11.
Triples – AJackson, Detroit, 3; Maier, Kansas City, 3; Span, Minnesota, 3; 13 à égalité à 2.
Circuits – Konerko, Chicago, 13; AleGonzalez, Toronto, 10; Wigginton, Baltimore, 10; Cano, New York, 9; AnJones, Chicago, 9; VWells, Toronto, 9; JBuck, Toronto, 8; JGuillen, Kansas City, 8.
Buts volés – Pierre, Chicago, 15; Gardner, New York, 14; Andrus, Texas, 13; RDavis, Oakland, 12; Podsednik, Kansas City, 11; Rios, Chicago, 9; ISuzuki, Seattle, 9.
Lanceurs (victoires) – Garza, Tampa Bay, 5-1; 13 à égalité à 4 victoires.
Retraits sur trois prises – JShields, Tampa Bay, 49; JerWeaver, Los Angeles, 47; RRomero, Toronto, 47; Lester, Boston, 44; CLewis, Texas, 44; Verlander, Detroit, 42; Morrow, Toronto, 42.
Victoires protégées – NFeliz, Texas, 9; Gregg, Toronto, 9; Rauch, Minnesota, 8; Aardsma, Seattle, 8; Valverde, Detroit, 8; Papelbon, Boston, 8; RSoriano, Tampa Bay, 8.

LIGUE SENIOR DU QUÉBEC

Internet: ww.lbesq.com
Samedi 15 mai
1 16h Coaticook c. Sherbrooke
Dimanche 16 mai
2 14h Ste-Thérèse c. Acton Vale
3 19h Laval c. Coaticook
4 19h Granby c. Drummondville
5 19h Trois-Rivières c. St-Jérôme
Lundi 17 mai
6 20h Thetford Mines c. Drummondville

RENDEMENT DES BLUE JAYS

Au bâton

	MOY	MPB	AB	P	CS	2B	3B	CC	PP
Wells	,339	,406	127	25	43	14	0	9	25
F. Lewis	,294	,337	85	14	25	9	1	2	11
Gonzalez	,263	,300	133	20	35	12	1	10	27
Buck	,247	,283	93	13	23	8	0	8	18
McCoy	,235	,316	34	6	8	3	0	0	2
Lind	,230	,315	126	15	29	6	0	5	18
McDonald	,229	,229	35	4	8	4	1	0	1
Snider	,225	,313	102	13	23	9	0	4	8
Encarnacion	,219	,270	32	5	7	3	0	1	5
Bautista	,211	,313	123	17	26	9	1	6	21
Hill	,200	,326	75	10	15	5	0	2	6
Molina	,200	,333	25	1	5	1	0	0	3
Overbay	,177	,271	113	15	20	6	1	2	11
Ruiz	,143	,143	28	3	4	1	0	1	1

Au monticule

	G	P	MPM	MJ DEP	VP	ML
Gregg	0	0	1,13	15 0	9	16,0
Cecil	2	2	3,12	4 4	0	26,0
Marcum	1	1	3,19	7 7	0	48,0
Camp	1	1	3,31	14 0	0	16,1
Downs	1	3	3,31	17 0	0	16,1
Romero	3	1	3,42	7 7	0	47,1
Eveland	3	1	3,82	6 6	0	35,1
R. Lewis	0	0	5,06	4 0	0	5,1
Morrow	2	2	5,40	6 6	0	33,1
Janssen	3	0	5,84	12 0	0	12,1
Tallet	1	1	6,11	3 3	0	17,2
Frasor	2	1	6,92	14 0	3	13,0
Roenicke	0	0	8,31	4 0	0	4,1

Sommaire

LIGUE NATIONALE

Philadelphie 4 Boston 0

Première période
1. Philadelphie, Leino 2 (Pronger, Carle) 6:41
Pénalités – Sobotka Bos (double min.) 13:43, Philadelphie banc (purgée par Asham) 16:21, Satan Bos 18:33.
Deuxième période
2. Philadelphie, Hartnell 1 (Brière, Timonen) 11:16
3. Philadelphie, Gagné 2 (Richards, Leino) 17:53 (an)
Pénalités – Brière Phi 5:09, Savard Bos 11:56, Bégin Bos 17:00, Ference Bos 19:22.
Troisième période
4. Philadelphie, Gagné 3 6:48
Pénalités – Wheeler Bos 7:56, Richards Phi, Lucic Bos, Savard Bos 14:34, Carcillo Phi, Stuart Bos 19:11.
Tirs au but

Philadelphie	10	9	12	–	31
Boston	8	7	8	–	23

Gardiens – Philadelphie: Boucher (G,6-4)(9-9), Leighton (à 4:35 de la 2e période)(14-14); Boston: Rask (P,7-4).
Avantages numériques – Philadelphie: 1-9; Boston: 0-2.
Arbitres – Eric Furlatt, Paul Devorski.
Juges de lignes – Pierre Racicot, Thor Nelson.
Assistance – 17 565 (17 565).

Tennis

BOURSIÈRES DE LA WTA

1. Serena Williams	2 071 967$
2. Justine Henin	1 159 731$
3. Venus Williams	1 130 046$
4. Jelena Jankovic	1 022 972$
5. Kim Clijsters	807 636$
6. Caroline Wozniacki	616 863$
7. Sam Stosur	597 663$
8. Maria Jose Martinez Sanchez	591 670$
9. Zheng Jie	504 121$
10. Victoria Azarenka	466 462$
89. Aleksandra Wozniak	**67 125$**
150. Stéphanie Dubois	**29 180$**
159. Valérie Tétreault	**27 072$**
167. Sharon Fichman	**25 208$**
171. Marie-Eve Pelletier	**24 395$**
212. Rebecca Marino	**13 253$**
297. Heidi El Tabakh	**6269$**
609. Maureen Drake	**1267$**
660. Eugénie Bouchard	**1048$**

BOURSIERS DE L'ATP

1. Roger Federer	2 107 378$
2. Rafael Nadal	1 849 835$
3. Andy Roddick	1 233 830$
4. Andy Murray	1 141 167$
5. Fernando Verdasco	1 124 135$
6. Robin Soderling	951 995$
7. Novak Djokovic	933 272$
8. David Ferrer	908 185$
9. Ivan Ljubicic	845 258$
10. Marin Cilic	734 254$
20. Daniel Nestor	**386 745$**
316. Peter Polansky	**12 241$**
371. Vasek Pospisil	**8 443$**
395. Milos Raonic	**7 263$**
418. Pierre-Ludovic Duclos	**6 423$**
609. Erik Chvojka	**2 505$**
666. Philip Bester	**2 098$**
752. Steven Diez	**1 598$**

Succès sur toute la ligne... ou presque



SÉBASTIEN LAJOIE
sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

Analyse

Le dimanche, 1er mai dernier. Quatrième match de la finale de la LNAH, à Saint-Georges. Ça fait plus de quatre heures que les deux équipes bataillent. Tout d'un coup, Grégory Dupré se retrouve seul devant Frédéric Deschênes. Il fait quelques enjambées, décoche et vise la partie supérieure, côté mitaine. Il rate de peu. Quelques minutes plus tard, Kevin Cloutier déjouait Maxime Daigneault et le CRS Expressé égalait la série à 2-2. Plutôt que de se retrouver le jeudi suivant, à Sherbrooke, avec l'avance 3-1, le Saint-François se retrouvait à la case départ. Et avec un alignement très sérieusement hypothéqué en raison des nombreuses blessures, Sherbrooke voyait son moral affecté. Il ne s'en remettra pas. À preuve, sa prestation lors de ce même cinquième match, jeudi soir dernier.

Le requin du CRS Express n'a eu qu'à attendre que sa proie, blessée, s'épuise elle-même pour terminer le travail.

Vendredi soir, à Saint-Georges, le scénario s'est répété. Le CRS Express sentait que sa proie agonisait, qu'elle ne pouvait en donner plus. Lorsque Jesse Bélanger à fait 1-0, on a senti que ça serait difficile, sur le banc sherbrookois, très difficile.

Pourtant, malgré que tout jouait contre eux, les joueurs du Saint-François ont attaqué le but de Frédéric Deschênes avec hargne et désespoir. Mais le palet ne voulait pas entrer, comme dit l'adage. Avec 45 tirs au total, dont 36 dans les deux dernières périodes, et avec huit attaquants au front, la tâche s'est avérée impossible.

Les attentes étaient élevées, à Sherbrooke, à l'aube de cette saison. Les éliminations hâtives des deux derniers printemps ont échaudé les partisans autant que les membres de la direction. Un coup de barre était nécessaire, et il a été donné.

Le Saint-François de Sherbrooke a livré la marchandise, cette saison. Il s'est maintenu près de la tête du classement général de la LNAH et il a remporté un premier titre de saison régulière dans l'histoire de sa franchise.

Il n'a pas, ou peu, connu de creux de vague pendant la saison. Mais surtout, les changements tant attendus ont été faits.



COURTOISIE VINCENT LÉVESQUE-ROUSSEAU

Le Saint-François s'est incliné en finale après une excellente saison.

Le duo Maxime Daigneault et Louis Ménard a plus que fait le boulot, devant les buts. Ménard a été spectaculaire et Daigneault s'est avéré très solide lorsqu'on a fait appel à lui.

Michael Novosad a connu une grosse saison à la ligne bleue, Alex Lord, lorsqu'on lui demandait d'y jouer, a aussi fait valoir sa polyvalence. Même chose pour Mathieu Sainte-Marie et Chris Cloutier qui, bien que peu utilisés, ont épousé la ligne de pensée de l'équipe.

L'équilibre était bon au sein de l'attaque. Mais les blessures à Yann Joseph et à Robert Guillet ont changé complètement la donne en finale.

Joseph, rappelons-le, a été absent huit mois. Il n'a jamais pu se faire justice. Quant à Guillet, il a subi une commotion cérébrale lors du quatrième et dernier match contre le CIMT de Rivière-du-Loup, en demi-finale. Son contrôle de rondelle et sa précision en avantage numérique ont manqué à l'équipe.

Grégory Dupré et Jean-François Boutin ont également eu plus de difficultés en finale. Leurs couvreurs du CRS Express les ont suivi comme des ombres. Outre le troisième match, ils n'ont pas concrétisé comme en saison régulière. Mais leur travail en saison a justement supporté l'équipe vers un premier championnat. Ça compense.

Ces éliminatoires 2010 ont tout de même permis de voir l'éclosion du futur de l'équipe. Philippe Bolduc, Alexandre Gagné et Alex Lord ont démontré une assurance étonnante et grandement contribué aux succès de l'équipe. Gagné, par exemple, a été tout simplement incroyable. On a déjà hâte de le voir à l'oeuvre l'an prochain.

Bref, outre le fait que le Saint-François n'a pas remporté la Coupe Futura, il aura tout mis en oeuvre pour y arriver. Cette saison devrait mettre un beaume sur le coeur meurtri des amateurs qui, avouons-le, n'ont pas été au rendez-vous cette saison.

Quelque 33 306 spectateurs ont assisté aux 22 parties du calendrier régulier au Palais des sports, pour une moyenne de 1513, ce qui représente la deuxième meilleure moyenne de la LNAH derrière Saint-Georges.

C'est bien, mais c'est une baisse significative depuis 2004-05 (64 650) et une troisième année consécutive où l'on observe ce mouvement vers le bas.

Certes, cette défaite en finale fait mal. Mais elle aura certainement des effets positifs pour l'an prochain. Car si l'équipe revient, il y aura certainement quelques changements.

LES SÉRIES ÉLIMINATOIRES DE LA COUPE STANLEY 2010 — LA PRESSE CANADIENNE

SÉRIES ÉLIMINATOIRES 2010 STATISTIQUES

Les matchs d'hier non compris

BOSTON

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Bergeron	10	4	7	11	4	2
Satan	10	5	5	10	5	14
Wideman	10	1	9	10	4	4
Recchi	10	6	3	9	1	6
Krejci	9	4	4	8	3	2
Lucic	10	2	4	6	2	17
Wheeler	10	1	5	6	-5	2
Hunwick	10	0	6	6	2	2
Boychuk	10	2	3	5	2	4
Chara	10	2	3	5	1	29
Ryder	10	3	1	4	-2	2
Savard	4	1	2	3	4	4
Sobotka	10	0	2	2	-8	11
Paille	10	0	2	2	-1	0
Begin	10	1	0	1	-6	8
Ference	10	0	1	1	-7	16
McQuaid	9	0	0	0	-4	6
Thornton	9	0	0	0	-3	4
Sturm	7	0	0	0	0	4
Whitfield	1	0	0	0	0	0
Stuart	1	0	0	0	-2	0
Rask	10	0	1	1	0	0

BUFFALO

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Pominville	6	2	2	4	-1	2
Ennis	6	1	3	4	1	0
Vanek	3	2	1	3	1	2
Kennedy	6	1	2	3	3	4
Grier	6	2	0	2	0	2
Mair	6	1	1	2	2	4
Kaleta	6	1	1	2	4	22
Gerbe	2	1	1	2	2	0
Tallinder	6	0	2	2	2	2
Roy	6	0	2	2	2	4
Torres	4	0	2	2	1	12
McCormick	3	0	2	2	1	14
Myers	6	1	0	1	0	4
Rivet	6	1	0	1	2	11
Montador	6	1	0	1	3	4
Ellis	3	1	0	1	1	0
Gaustad	6	0	1	1	1	8
Connolly	6	0	1	1	-2	2
Lydman	6	0	1	1	1	6
Sekera	6	0	0	0	2	7
Stafford	3	0	0	0	0	0
Miller	6	0	0	0	0	2

CHICAGO

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Toews	11	6	13	19	3	2
Kane	11	6	7	13	0	4
Sharp	11	5	8	13	1	10
Hossa	11	2	8	10	4	19
Seabrook	11	2	6	8	3	4
Bolland	11	2	4	6	-3	18
Versteeg	11	2	3	5	-3	6
Keith	11	1	4	5	-3	6
Kopecky	11	3	1	4	2	4
Byfuglien	11	3	1	4	-4	12
Hjalmarsson	11	1	2	3	2	6
Sopel	11	0	3	3	3	4
Ladd	11	1	1	2	-3	8
Madden	11	1	0	1	-4	0
Campbell	8	0	1	1	3	0
Bickell	4	0	1	1	3	2
Brouwer	8	0	0	0	-5	4
Burish	7	0	0	0	-2	0
Hendry	7	0	0	0	-5	0
Eager	7	0	0	0	-1	8
Fraser	3	0	0	0	0	0
Niemi	11	0	0	0	0	2
Huet	1	0	0	0	0	0

COLORADO

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Stastny	6	1	4	5	-2	4
Yip	6	2	2	4	-3	6
Stewart	6	3	0	3	-1	4
Duchene	6	0	3	3	-2	0
Liles	6	1	1	2	-2	4
Cumiskey	6	1	1	2	-7	2
Galiardi	6	0	2	2	-1	6
O'Reilly	6	1	0	1	0	2
Hejduk	3	1	0	1	0	0
Svatos	3	1	0	1	-1	2
Foote	6	0	1	1	-4	10
Wilson	4	0	1	1	-1	0
Quincey	6	0	0	0	2	8
Hendricks	6	0	0	0	-2	0
McLeod	6	0	0	0	-2	5
Hannan	6	0	0	0	3	4
Yelle	6	0	0	0	-1	2
Tucker	6	0	0	0	-1	2
Porter	4	0	0	0	-2	0
Salei	1	0	0	0	0	0
Clark	1	0	0	0	0	0
Stoa	1	0	0	0	0	2
Durno	1	0	0	0	0	0
Anderson	6	0	1	1	0	0
Budaj	1	0	0	0	0	0

DETROIT

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Franzen	12	6	12	18	8	16
Zetterberg	12	7	8	15	11	6
Datsyuk	12	6	7	13	3	8
Rafalski	12	3	8	11	4	2
Bertuzzi	12	2	9	11	4	12
Lidstrom	12	4	6	10	7	2
Filppula	12	4	5	9	1	6
Holmstrom	12	4	3	7	3	12
Stuart	12	2	4	6	6	8
Kronwall	12	0	5	5	2	12
Cleary	12	2	0	2	3	4
Miller	12	1	1	2	2	4
Abdelkader	11	1	1	2	1	36
Ericsson	12	0	2	2	1	8
Helm	12	1	0	1	-4	4
Draper	12	0	0	0	0	16
Lilja	11	0	0	0	1	14
Eaves	8	0	0	0	-3	2
Williams	3	0	0	0	-1	0
Lebda	2	0	0	0	0	0
Ritola	1	0	0	0	0	0
Howard	12	0	0	0	0	2

LOS ANGELES

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Doughty	6	3	4	7	-5	4
Johnson	6	0	7	7	-5	6
Handzus	6	3	2	5	-5	4
Kopitar	6	2	3	5	-1	2
Brown	6	1	4	5	-7	6
Modin	6	3	1	4	-3	2
Frolov	6	1	3	4	-5	0
Simmonds	6	2	1	3	1	9
Smyth	6	1	1	2	0	6
Richardson	6	1	1	2	-7	2
Stoll	6	1	0	1	-4	4
Greene	6	0	1	1	-4	0
O'Donnell	6	0	1	1	-2	4
Williams	3	0	1	1	0	2
Scuderi	6	0	0	0	-4	6
Halpern	6	0	0	0	-1	4
Jones	4	0	0	0	-2	2
Parse	4	0	0	0	-1	0
Clune	4	0	0	0	-2	5
Harrold	2	0	0	0	0	0
Ivanans	1	0	0	0	0	0
Quick	6	0	0	0	0	0
Ersberg	1	0	0	0	0	0

MONTRÉAL

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Cammalleri	12	9	5	14	-4	4
Gionta	12	5	4	9	-3	10
Plekanec	12	4	5	9	-3	14
Gomez	12	1	7	8	-3	19
A.Kostitsyn	12	3	3	6	-2	6
Bergeron	12	1	4	5	-10	6
Hamrlik	12	0	4	4	-3	2
Markov	8	0	4	4	-3	0
Subban	7	1	2	3	0	2
Moore	12	2	0	2	1	2
Lapierre	12	2	0	2	0	12
Moen	12	1	1	2	1	4
Pyatt	12	1	1	2	-1	0
Pouliot	12	0	2	2	-3	6
Metropolit	9	0	2	2	0	2
Spacek	3	0	2	2	-2	0
Gill	12	0	1	1	3	14
Gorges	12	0	1	1	1	8
Darche	6	0	1	1	-3	2
O'Byrne	9	0	0	0	1	8
S.Kostitsyn	4	0	0	0	0	0
Maxwell	1	0	0	0	-1	0
Halak	11	0	0	0	0	0
Price	3	0	0	0	0	4

NASHVILLE

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Legwand	6	2	5	7	5	8
Erat	6	4	1	5	-2	4
Dumont	6	2	2	4	3	0
Ward	6	2	2	4	1	2
Weber	6	2	1	3	-1	4
Sullivan	6	0	3	3	2	2
Arnott	6	2	0	2	-3	0
Hamhuis	6	0	2	2	-1	2
Klein	6	0	2	2	1	4
Grebeshkov	2	0	2	2	2	0
Smithson	6	1	0	1	-1	6
Tootoo	6	0	1	1	0	2
Goc	6	0	1	1	-2	2
Wilson	6	0	1	1	-1	0
Franson	4	0	1	1	1	2
Hornqvist	2	0	1	1	-2	4
Suter	6	0	0	0	-1	0
Bouillon	6	0	0	0	-1	6
Spaling	6	0	0	0	0	0
Boyd	4	0	0	0	-1	0
Rinne	6	0	0	0	0	0

NEW JERSEY

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Kovalchuk	5	2	4	6	0	6
Parise	5	1	3	4	0	0
Elias	5	0	4	4	-2	2
Rolston	5	2	1	3	-1	0
Zajac	5	1	1	2	1	2
Greene	5	1	1	2	-1	6
White	5	1	0	1	-1	8
Zubrus	5	1	0	1	0	8
Langenbrunner	5	0	1	1	-1	4
Mottau	5	0	1	1	0	0
Letourneau-Leblond	5	0	0	0	0	10
Clarkson	5	0	0	0	-1	22
Martin	5	0	0	0	-1	0
Salvador	5	0	0	0	0	6
Niedermayer	5	0	0	0	-1	6
McAmmond	5	0	0	0	-1	4
Skoula	4	0	0	0	0	0
Pelley	3	0	0	0	0	2
Corrente	2	0	0	0	0	2
Fraser	1	0	0	0	-1	0
Brodeur	5	0	0	0	0	0

OTTAWA

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Cullen	6	3	5	8	-3	0
Alfredsson	6	2	6	8	-2	2
Spezza	6	1	6	7	-3	4
Karlsson	6	1	5	6	-4	4
Kelly	6	1	5	6	1	2
Fisher	6	2	3	5	-2	6
Neil	6	3	1	4	1	20
Regin	6	3	1	4	-1	6
Ruutu	6	2	1	3	2	34
Campoli	6	0	2	2	1	4
Volchenkov	6	0	2	2	-2	4
Carkner	6	1	0	1	0	12
Foligno	6	0	1	1	-1	2
Sutton	6	0	0	0	-2	8
Phillips	6	0	0	0	-2	4
Winchester	6	0	0	0	-3	0
Smith	6	0	0	0	-4	5
Shannon	2	0	0	0	0	0
Donovan	2	0	0	0	-1	0
Michalek	1	0	0	0	0	0
Cheechoo	1	0	0	0	0	0
Elliott	4	0	0	0	0	0
Leclaire	3	0	0	0	0	0

PHILADELPHIE

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Richards	9	4	9	13	1	10
Briere	9	5	6	11	-1	8
Pronger	9	4	6	10	3	4
Giroux	9	5	4	9	2	4
Carle	9	0	6	6	5	2
Carcillo	9	2	2	4	2	22
Timonen	9	0	4	4	0	12
Asham	9	2	1	3	0	6
Carter	4	2	1	3	-1	0
Gagne	5	1	2	3	2	0
Leino	5	1	2	3	-1	2
Hartnell	9	0	3	3	-4	8
Parent	8	1	0	1	-3	2
Coburn	9	0	1	1	-2	8
Riemsdyk	9	0	1	1	-4	4
Laperriere	5	0	1	1	-1	4
Powe	9	0	0	0	-1	6
Krajicek	8	0	0	0	-4	4
Nodl	4	0	0	0	0	0
Ross	3	0	0	0	0	0
Bartulis	2	0	0	0	-1	4
Laliberte	1	0	0	0	0	2
Boucher	9	0	0	0	0	2
Backlund	1	0	0	0	0	0

PHOENIX

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Lombardi	7	1	5	6	2	2
Wolski	7	4	1	5	1	0
Yandle	7	2	3	5	-1	4
Vrbata	7	2	2	4	-2	4
Morris	7	1	3	4	-1	11
Prucha	7	1	2	3	1	4
Hanzal	7	0	3	3	-3	10
Pyatt	7	1	1	2	-4	2
Fiddler	6	1	1	2	-4	14
Doan	3	1	1	2	0	4
Stempniak	7	0	2	2	-4	0
Michalek	7	0	2	2	-4	2
Aucoin	7	0	2	2	3	10
Jovanovski	7	1	0	1	-7	4
Korpikoski	7	1	0	1	-4	2
Lepisto	7	1	0	1	-1	6
Schneider	3	1	0	1	-1	0
Lang	4	0	1	1	0	0
Winnik	7	0	0	0	-2	0
Nokelainen	5	0	0	0	-1	2
Bryzgalov	7	0	0	0	0	0

PITTSBURGH

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Crosby	11	5	12	17	7	2
Malkin	11	5	6	11	1	6
Gonchar	11	2	8	10	6	2
Kunitz	11	3	6	9	4	8
Guerin	9	3	5	8	5	2
Dupuis	11	2	5	7	6	4
Goligoski	11	2	5	7	2	2
Cooke	11	4	2	6	-3	16
Talbot	11	2	4	6	3	11
Letang	11	4	1	5	-2	6
Staal	9	2	2	4	-5	6
Ponikarovsky	10	1	3	4	-1	4
Adams	11	2	1	3	2	15
Orpik	11	0	2	2	4	12
Eaton	11	0	2	2	-2	4
Letestu	3	0	1	1	0	0
Rupp	9	0	0	0	0	8
Kennedy	8	0	0	0	-5	0
Fedotenko	6	0	0	0	-3	4
Leopold	6	0	0	0	-2	2
McKee	5	0	0	0	2	2
Conner	1	0	0	0	0	0
Fleury	11	0	0	0	0	2

SAN JOSE

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Pavelski	11	9	6	15	7	6
Thornton	11	3	8	11	-6	16
Heatley	10	2	9	11	-3	10
Clowe	11	2	8	10	5	12
Boyle	11	2	7	9	1	6
Setoguchi	11	5	3	8	5	4
Marleau	10	3	4	7	-1	8
Murray	11	1	5	6	1	6
Demers	11	0	4	4	-1	8
Couture	11	3	0	3	2	2
Blake	11	1	1	2	1	8
Nichol	11	1	1	2	0	17
Mitchell	11	0	2	2	-4	2
Vlasic	11	0	2	2	1	4
Malhotra	11	1	0	1	0	0
Helminen	7	1	0	1	0	4
Ortmeyer	4	0	1	1	-1	0
Huskins	11	0	0	0	-2	6
McGinn	11	0	0	0	1	8
Wallin	2	0	0	0	0	0
Nabokov	11	0	0	0	0	0
Greiss	1	0	0	0	0	0

VANCOUVER

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Samuelsson	11	8	7	15	10	2
D.Sedin	11	5	9	14	6	12
H.Sedin	11	3	11	14	5	6
Kesler	11	1	8	9	4	4
Bieksa	11	3	5	8	4	14
Ehrhoff	11	3	4	7	1	8
Wellwood	11	2	5	7	1	0
Edler	11	2	4	6	9	10
Demitra	10	2	4	6	3	4
Salo	11	1	5	6	3	2
Bernier	11	4	1	5	-1	0
Burrows	11	3	2	5	5	22
Raymond	11	3	1	4	0	6
Hansen	11	1	2	3	1	4
O'Brien	11	0	2	2	5	25
Grabner	8	1	0	1	3	0
Alberts	9	0	1	1	1	27
Rypien	7	0	1	1	1	7
Glass	4	0	0	0	0	0
Johnson	3	0	0	0	-2	2
Rome	1	0	0	0	0	0
Pettinger	1	0	0	0	0	0
Baumgartner	1	0	0	0	0	0
Luongo	11	0	0	0	0	0
Raycroft	1	0	0	0	0	0

WASHINGTON

JOUEUR	MJ	B	P	PTS	+/-	PM
Ovechkin	7	5	5	10	5	0
Backstrom	7	5	4	9	7	4
Knuble	7	2	4	6	2	6
Fehr	7	3	1	4	2	4
Carlson	7	1	3	4	6	0
Poti	6	0	4	4	9	5
Laich	7	2	1	3	-2	4
Bradley	7	1	2	3	2	2
Chimera	7	1	2	3	2	2
Green	7	0	3	3	1	12
Corvo	7	1	1	2	-2	4
Gordon	6	1	1	2	2	0
Semin	7	0	2	2	0	4
Belanger	7	0	1	1	0	4
Schultz	7	0	1	1	-1	4
Fleischmann	6	0	1	1	-1	6
Morrison	5	0	1	1	-1	2
Morrisonn	5	0	0	0	1	2
Steckel	3	0	0	0	1	0
Sloan	2	0	0	0	-1	0
Walker	1	0	0	0	0	0
Alzner	1	0	0	0	0	0
Varlamov	6	0	0	0	0	0
Theodore	2	0	0	0	0	0

GARDIENS

GARDIENS	MIN.	BC	JB	MOY.	V	D	A	A%
Fleury	714	29	1	2.44	7	4	301	.904
PITTSBURGH (0)	**717**	**29**	**1**	**2.43**	**7**	**4**	**301**	**.904**
Nabokov	642	26	1	2.43	8	3	281	.907
Greiss	40	2	0	3.00	0	0	28	.929
SAN JOSE (0)	**684**	**28**	**1**	**2.46**	**8**	**3**	**309**	**.909**
Rask	652	26	0	2.39	7	3	324	.920
BOSTON (1)	**656**	**27**	**0**	**2.47**	**7**	**3**	**325**	**.917**
Miller	384	15	0	2.34	2	4	204	.926
BUFFALO (1)	**388**	**16**	**0**	**2.47**	**2**	**4**	**205**	**.922**
Backlund	1	0	0	0.00	0	0	0	.000
Boucher	567	23	1	2.43	5	4	263	.913
PHILADELPHIE (2)	**572**	**25**	**1**	**2.62**	**5**	**4**	**265**	**.906**
Howard	720	33	1	2.75	5	7	387	.915
DETROIT (0)	**727**	**33**	**1**	**2.72**	**5**	**7**	**387**	**.915**
Varlamov	349	14	0	2.41	3	3	153	.908
Theodore	81	5	0	3.70	0	1	40	.875
WASHINGTON (1)	**434**	**20**	**0**	**2.76**	**3**	**4**	**194**	**.897**
Rinne	358	16	0	2.68	2	4	179	.911
NASHVILLE (1)	**364**	**17**	**0**	**2.80**	**2**	**4**	**180**	**.906**
Halak	625	25	0	2.40	6	5	374	.933
Price	105	6	0	3.43	0	1	62	.903
MONTRÉAL (4)	**734**	**35**	**0**	**2.86**	**6**	**6**	**440**	**.920**
Huet	20	0	0	0.00	0	0	3	1.000
Niemi	641	29	2	2.71	7	4	301	.904
CHICAGO (3)	**664**	**32**	**2**	**2.89**	**7**	**4**	**307**	**.896**
Brodeur	299	15	0	3.01	1	4	126	.881
NEW JERSEY (0)	**304**	**15**	**0**	**2.96**	**1**	**4**	**126**	**.881**
Anderson	366	16	1	2.62	2	4	239	.933
Budaj	9	1	0	6.67	0	0	4	.750
COLORADO (2)	**377**	**19**	**1**	**3.02**	**2**	**4**	**245**	**.922**
Raycroft	25	1	0	2.40	0	0	7	.857
Luongo	647	33	0	3.06	6	5	327	.899
VANCOUVER (2)	**676**	**36**	**0**	**3.20**	**6**	**5**	**336



DENIS MESSIER
dmessier@latribune.qc.ca

Le mulligan

MATHIEU RIVARD de Granby a remporté la première victoire de sa jeune carrière chez les professionnels en Floride à l'occasion de la Classique Madison Green avec une carte de 67, deux coups de mieux que **GUY BOROS**. Membre du circuit canadien, **MATHIEU** a participé à deux tournois du circuit au Mexique avant de s'arrêter en Floride, lui qui fait partie du Programme Adrien Bigras. Après sa victoire à Madison Green, **MATHIEU** a joué 69 à Lake Worth pour une 6e position à la Classique de mai...

-0-

Ancien maire de la Ville de Sherbrooke, **JEAN PERRAULT** prend très au sérieux sa saison de golf 2010, sa première à titre de retraité. Lui qui a toujours été un perfectionniste, autant en ski nautique qu'en ski alpin, **JEAN** a opté pour une série de cours qui va lui permettre de modifier un peu son élan de golf «cherchant» comme tout le monde un peu plus de distance ... même si déjà, à mon point de vue, il possédait un excellent élan!

-0-

DANIEL LABONTÉ, président du Comité organisateur des 12 heures de golf Force financière Excel/Groupe Jean Coutu du 26 mai prochain au club de golf Sherbrooke, m'informe de la venue du quart arrière des Alouettes de Montréal **ANTHONY CALVILLO**... «**ÉRIC LAPOINTE** m'a appelé pour me demander si **ANTHONY** pouvait venir aux 12 Heures», de me dire **DANIEL**...

-0-

DANA BULLEN, directeur général de Sunday River, a confirmé l'ouverture la plus hâtive du club de golf Sunday River, un parcours de Robert Trent Jones Jr situé non loin de Bethel, Maine, et reconnu par le magazine Golweek comme le parcours numéro 1 au Maine... Une p'tite visite sur le site www.sundayriver.com vous permettra de découvrir le forfait golf en vigueur d'ici le 31 mai prochain...

-0-

Employé de la Ville de Sherbrooke au département de la voirie, **MARIO BERNARD** a apprécié grandement son voyage en Arizona, ainsi que sa visite, une première dans son cas, dans la ville du jeu, Las Vegas. On raconte que **MARIO** aurait eu le meilleur sur l'une des machines... qui lui a retourné un peu plus de 40 000 sous noirs... Par chance que **DENIS FORTIER**, le DG de la Fondation Rock Guertin il ramasse les sous noirs qui sont à la traîne pour une 2e année au profit de la Fondation - n'était pas à Vegas car **MARIO** aurait été sollicité!

-0-

Est-ce vrai que pour le boucher à la semi-retraite, **CLÉMENT JACQUES**, ne jure que pa Google qui lui donne la route à partir du procédé Mapquest. Ainsi donc, **CLÉMENT** aurait cherché à vendre son produit à ses amis au cours d'un voyage de golf en Arizona, mais sans trop de succès. À l'avenir, ses passagers l'auront à l'oeil... et il va se débattre seul avec son «googlethon»!

-0-

MARTINE VEILLEUX de La Rose des vents de l'Estrie était très fière d'annoncer à **LUC FAUTEUX** du Groupe Luc Fauteux, président d'honneur du tournoi 2010, que l'activité de golf affichait complet en regroupant 160 joueurs sur les allées du club Sherbrooke le 20 mai prochain. **MARTINE** félicite le travail de toute l'équipe du CA et souhaite l'aide de Dame nature!

-0-

Au fil des années, le tournoi de golf de la CSF Estrie aura permis la remise de plus de 200 000 $ pour la recherche au niveau de la fibrose kystique. **DENIS FORTIN**, président du Comité organisateur, a confirmé tout dernièrement que Mme **MARILYNE MORROW**, directrice principale au développement des affaires chez AXA Assurances, allait être la présidente d'honneur du 19e tournoi, qui lui aura lieu le vendredi 3 septembre au club Milby. L'objectif visé par le Comité est d'atteindre la somme de 18 000 $...

-0-

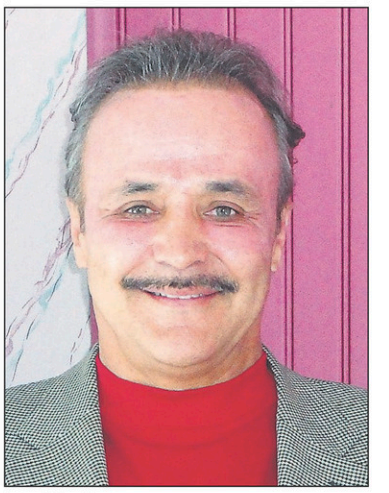
JEAN-FRANÇOIS DION, détenteur d'un certificat CFA de l'UdeS et un tout nouvel employé de la BMO Banque de Montréal, a logé un coup de fer 9 dans le trou au numéro 1 du LongChamp pour un albatros, et ce sous les yeux **d'ANDRÉ DÉSILETS**, **RAYMOND LETENDRE** et **CLAUDE DEMONTIGNY**...

-0-

Ancien professionnel au club de golf Hériot, **GILBERT LEPAGE** passe beaucoup de son temps derrière le volant de l'un des camions de la firme SGT Transport de Drummondville... **GILBERT** ne joue que très peu de golf, et ça ne lui manque pas vraiment!



Marilyne Morrow



Luc Fauteux

-0-

YVON BREAULT, 82 ans, retraité de Financière Banque Nationale, entreprend une 50e saison (minimum) de golf et après un solide hiver, **YVON** informe ses partenaires qu'il est en feu!

-0-

Élu Grand du sport de Drummondville en 1999 et président de l'organisme jusqu'à l'automne dernier, **LOUIS BONNEAU** m'a confié l'autre jour que **LESTER B. PATRICK** — il a fait sa marque avec les Rangers de New York — est originaire de Drummondville...

-0-

Propriétaire et professionnel au club de golf Inverness, **MARC FONTAINE** m'indique que le terrain qu'il a acquis en 1992 fête cette année son 20e anniversaire au niveau de l'ouverture des 18 trous... **MARC** se réjouissait aussi de la venue à son club du surintendant **TIM HARKNESS**, un bonhomme qui a foulé les allées de plusieurs clubs en Estrie, dont le Royal Bromont... L'objectif de **MARC,** avec la complicité de **TIM**, est de faire en sorte de permettre aux membres et visiteurs, dans le cadre du 20e des 18 trous, de redécouvrir le vrai terrain d'Inverness...

-0-

Anciennement de la compagnie Ping, **MARTIN BOUCHER** deviendra le nouveau directeur général des Boutiques Progolf Inc à compter du 1er octobre prochain. D'ici là, **MARTIN** agira à titre de consultant et travaillera en compagnie de **PIERRE LESSARD** d'East Angus, qui lui prendra sa retraite après plus de 25 ans de service à la tête des boutiques... **CLAUDE GAMACHE** de Drummondville est le président des Boutiques Progolf Inc...

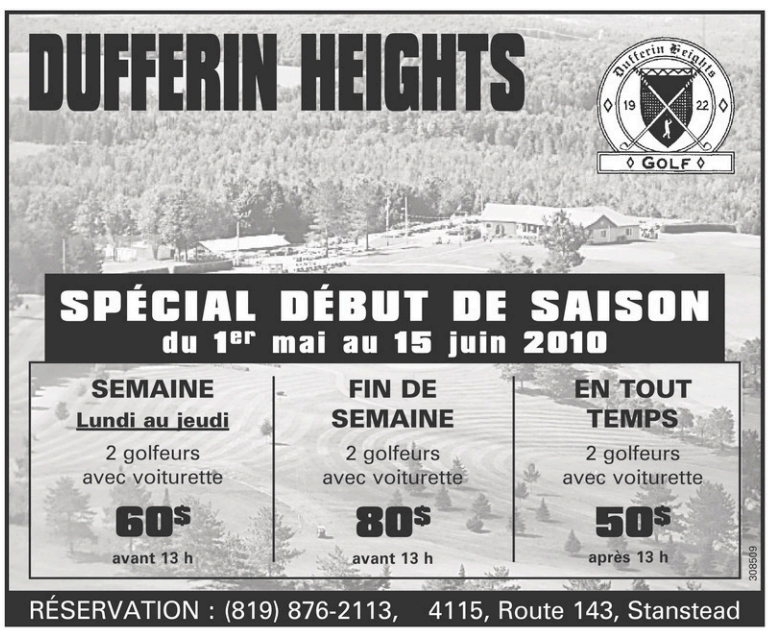
-0-

ÉTIENNE PAPINEAU du Royal Bromont est le seul élu de la région de l'Estrie au sein de l'équipe provinciale 2010 des 14-17 ans, une équipe qui regroupe 10 garçons et 4 filles. **CHARLES CÔTÉ** de Thetford Mines est qualifié quant à lui sur l'équipe de réserve chez les 18-25 ans. **PATRICK RHÉAUME** est à la tête des 14-17 et **FRED COLGAN** dirige le second groupe... Le programme de Golf-Études de l'AGP du Québec regroupe maintenant 12 institutions avec l'ajout du Collège Esther-Blondin...

-0-

FRANÇOIS ROY, directeur exécutif et technique à la Fédération québécoise de golf, se réjouissait de réunir au club de golf de l'île de Montréal les différents organismes qui oeuvrent dans le milieu du golf québécois...







Six élèves du Touret aux premières loges

ISABELLE PION
isabelle.pion@latribune.qc.ca



IMACOM, FRÉDÉRIC CÔTÉ

Jasmin Gendron, Alex Levasseur, Yanick Thomas-Blouin, Kevin Grégoire, Geneviève Tremblay-Berthiaume et Jimmy Gaël Ntarorigira, des élèves du Touret, ont pu assister au match des Canadiens, hier, en compagnie des enseignants Jean Côté et Nathalie Denault.

SHERBROOKE — Certains partisans du Canadien auraient payé très cher, hier, pour se retrouver au Centre Bell. Six élèves du Touret, eux, n'ont pas eu à payer un sou pour passer la soirée dans la loge de Scott Gomez et Brian Gionta. Au moment de quitter pour Montréal, l'excitation était à son comble. Certains prédisaient même une victoire de 20-0!

Et dire qu'au départ, l'enseignante Nathalie Denault a fait des démarches pour assister à un match l'an prochain. Cette maniaque de hockey ne pensait donc pas mettre la main sur des billets pour les séries éliminatoires...

«Je suis une *fan* du Canadien. J'adore que mes élèves vivent des expériences. Ils sont souvent victimes de discrimination à cause de leur handicap», raconte l'enseignante. Nathalie Denault se sert d'ailleurs des fascicules du Tricolore en classe. Les mathématiques et le français deviennent alors des matières beaucoup plus intéressantes, fait-elle valoir. «Il y a des *fans* à Montréal, mais il y a aussi de grands *fans* ici!»

L'enseignante aurait bien aimé pouvoir offrir cette soirée à tous les élèves. Mais le nombre de billets étant limité, elle s'est tournée vers les maniaques, comme elle, et vers ceux qui le méritaient tout particulièrement.

«Mon plus beau cadeau, c'est de voir ces sourires-là», dit-elle en désignant les élèves qui portaient fièrement leur chandail aux couleurs de l'équipe montréalaise tout juste avant le grand départ. Jimmy Gaël Ntarorigira se croisait les doigts pour que les joueurs du Canadien évitent l'élimination. «On va être déçu s'ils s'en vont jouer au golf!» a-t-il lancé. «C'est surtout pour les cadeaux qu'on a hâte», a pour sa part commenté Alex Levasseur. Le groupe devait être accueilli par une hôtesse avant de souper dans la loge de Gomez et de Gionta. Les deux attaquants ont acquis une loge au Centre Bell afin de permettre à des enfants d'assister à des matchs.

Cette sortie a fait beaucoup d'envieux: certains parents auraient bien aimé se joindre au groupe, tout comme quelques enseignants. «Il y en a plusieurs qui faisant la *baboune*. On leur a chanté des petites chansons...» lance en souriant l'enseignant Jean Côté.

En plus d'obtenir ses laissez-passer grâce à la Fondation des Canadiens pour l'enfance, Nathalie Denault a pu obtenir l'aide de la Corporation des enfants, qui s'est occupée d'assurer le transport du groupe. Deux membres de la corporation se sont d'ailleurs joints à la délégation du Touret. Des activités organisées au Café Bar Le Mondial ont permis d'amasser des fonds pour cette grande soirée.

L'école le Touret accueille des élèves présentant une déficience intellectuelle.

Et ça devient possible...

JEAN-FRANÇOIS BÉGIN

Chronique

Par quoi commencer?

Par les deux buts de Michael Cammalleri, parti pour en marquer une bonne vingtaine dans ces séries si la marche implacable du Canadien se poursuit jusqu'à... la coupe Stanley? (Ne riez pas. Moi, je ne ris plus.)

Par Jaroslav Spacek, qui avait l'air de tout sauf d'un gars étourdi à son retour au jeu après une absence de trois semaines?

Par Maxime Lapierre, qui ne marquera probablement jamais de plus beau but que celui qu'il a inscrit hier soir?

Ou alors par P.K. Subban, le p'tit nouveau si culotté, si énergique, si enthousiaste, qui a joué 29 minutes 11 secondes bien comptées, plus que n'importe quel autre joueur sur la patinoire, y compris un certain Sidney Crosby?

On peut prendre ce match par n'importe quel bout. Le résultat sera toujours le même: une soirée folle, folle, folle, dans une ambiance démentielle au Centre Bell, dont la foule semble repousser de soir en soir sa capacité à soulever les joueurs. À moins que ce ne soit l'inverse.

Dans l'avion qui les a ramenés hier soir à Pittsburgh, les Penguins devaient rager en repensant à toutes les occasions qu'ils ont ratées de mettre le match hors de la portée du Canadien. La fois où le sifflet (trop) rapide de l'arbitre a annulé le but marqué contre Jaroslav Halak en fin de première période. La fois où Kristopher Letang a été incapable de tirer par-dessus Halak, étendu sur la glace sans son bâton pendant une punition à Maxim Lapierre, en deuxième.

Un gardien fait sa chance, dit-on. Si c'est le cas, Jaroslav Halak a dû travailler encore plus fort que les 34 arrêts qu'il a effectués ne l'ont laissé paraître. Car il a eu une veine de cocu. Mais, à une exception près (j'y reviens), il a fait les arrêts qu'il fallait.

On ne peut pas en dire autant de Marc-André Fleury, qui semblait enlisé dans des sables mouvants devant son filet. Ou alors il avait oublié de mettre ses verres de contact.

Ce ne sont pas tant les buts qu'il accordés, mais plutôt l'impression générale qu'il dégageait: positionnement approximatif, mitaine incertaine, déplacements étrangement lourds et pénibles pour ce gardien d'ordinaire si acrobatique. Comme si la frénésie du Centre Bell lui avaient pesé sur les épaules comme une chape de plomb.

Mais ce n'est pas de la faute de Fleury si le Canadien, à compter du milieu du match, est sorti de son état catatonique et s'est mis à tournoyer dans la zone des Penguins. Rarement a-t-on senti le vent tourner de bord de manière aussi subite et aussi marquée qu'hier soir. Le trio de Lapierre, Tom Pyatt et Dominic Moore a coincé les Penguins dans leur zone pendant pas loin d'une minute à mi-chemin en deuxième, puis Cammalleri a fait 2-2 du revers après une belle passe d'Andrei Kostitsyn.

Juste après, il y a eu une pause publicitaire de 90 secondes pour la télé. Et quelqu'un chez le Canadien a eu le bon sens et l'intelligence, pour une fois, de nous épargner les jeux bruyants et débiles qu'on nous inflige d'ordinaire les soirs de matchs au Centre Bell. On a laissé la foule s'exprimer. Et le bruit a enflé et enflé encore, jusqu'à en devenir assourdissant.

À bien y penser, c'est sans doute là que j'aurais dû commencer. Car on a tout de suite eu le sentiment que quelque chose de spécial était en train de se passer. Ce que le but de Spacek est venu confirmer peu après. Le Canadien, sans qu'on y comprenne quoi que ce soit, venait de prendre le contrôle de la partie, après avoir servi de sous-tapis aux Penguins pendant 30 minutes. Fou de même.

Je ne sais pas si la foi soulève vraiment les montagnes. Mais la foi que les joueurs du Canadien semblent éprouver les uns envers les autres pourraient les mener loin. *(La Presse)*

Boucher et Leighton blanchissent les Bruins



THE ASSOCIATED PRESS

Le gardien des Flyers de Philadelphie Michael Leighton s'est amené en relève à Brian Boucher, blessé en deuxième, et a effectué 14 arrêts hier. Il a permis à son équipe de blanchir les Bruins de Boston 4-0 pour ainsi éviter l'élimination dans cette série demi-finale de l'Association Est. Simon Gagné, le héros du quatrième match avec un but en prolongation, a marqué deux fois. Ville Leino, avec un but et une passe, et Scott Hartnell ont complété. Le sixième match de cette série aura lieu demain soir à Philadelphie. Sur cette séquence, Leighton freine l'élan du fougueux Steve Bégin, qui s'était pourtant fait tout petit pour passer.

Le conte de fées se poursuit

Chronique

STEPHAN LEBEAU

stephan.lebeau@latribune.qc.ca



Même s'il est encore trop tôt pour parler d'une «équipe cendrillon», le Canadien est néanmoins en train de faire vivre à tous ses partisans un véritable conte de fées.

Après avoir éliminé les Capitals de Washington, champions de la saison régulière, voilà que le Tricolore réussit le tour de force d'amener les Penguins de Pittsburgh, champions en titre de la coupe Stanley, à disputer un septième et ultime match dans cette série, demain soir, à Pittsburgh.

Et à mon avis, le Canadien mérite de remporter ce 7e match.

Si j'ai souvent décrié le fait que cette équipe s'appuyait uniquement sur Jaroslav Halak pour remporter des matchs, ce qui fut encore largement le cas au cours de cette série , force est de constater que le Canadien joue du bien meilleur hockey depuis deux matchs.

En plus de continuer à jouer avec brio défensivement, l'équipe s'est mise à jouer avec plus d'intensité et plus de combativité en attaque. Au point d'en arriver à jouer nez à nez avec les Penguins, ce qui n'est pas peu dire lorsqu'on connaît tout le potentiel offensif des Penguins!

Personnellement, en tant qu'attaquant, cette confiance nouvelle que manifeste le Canadien en se portant résolument à l'attaque, en lançant continuellement au filet et en remportant les batailles le long des rampes, me plaît énormément.

En jouant de cette façon, le Canadien libère du même coup un peu de pression des épaules de Halak. Dorénavant, Halak doit continuer d'être bon, sans être obligé d'être miraculeux.

/////

Hier soir, alors qu'il faisait face à l'élimination, le Canadien avait absolument besoin que ses meilleurs joueurs offrent leurs meilleures performances. Et c'est exactement ce qui s'est produit.

Michael Cammalleri, à qui le Canadien doit cinq de ses dix derniers buts, a joué un match à la hauteur de son talent. Le trio de Tomas Plekanec a été intraitable, sans parler de Jaroslav Spacek qui, à son retour au jeu, a été un joueur-clé, passant plus de 18 minutes sur la glace.

Et que dire du jeune P.K. Subban! Comment un joueur-recrue qui a passé toute une saison dans la Ligue américaine de hockey peut-il devenir aussi dominant du jour au lendemain, au point de jouer plus de 29 minutes par match comme ce fut le cas hier soir? S'il était aussi bon, pourquoi ne l'a-t-on pas rappelé plus tôt? Bref, comme vous, je suis agréablement surpris par l'ensemble de son jeu.

/////

Tous ces éléments mis ensemble font en sorte qu'on est en train d'assister chez le Canadien à un phénomène propre à certaines équipes lorsqu'elles atteignent les séries. Une sorte d'état d'esprit qui s'installe dans le vestiaire et qui s'intensifie au fur et à mesure que les séries se succèdent.

Du coup, non seulement chaque joueur devient plus confiant en ses moyens, mais il fait de plus en plus confiance à ses coéquipiers. Sans qu'un mot ne soit prononcé, on sent une certaine cohésion s'installer, petit à petit, l'équipe n'est plus composée d'individus, mais d'un ensemble de joueurs poussant dans la même direction.

Cet état d'esprit, je l'ai vécu en 1993 avec le Canadien, l'année où nous avons d'abord vaincu les Nordiques, puis les Sabres de Buffalo avant de finalement remporter la coupe Stanley.

Pour ce qui est du match no 7 de demain, je m'attends à ce que le Canadien ait autant de chances que les Penguins de remporter cette ultime rencontre.

Mais à tout prendre, j'estime que le Canadien mérite de l'emporter. Car pour une fois, c'est toute une équipe qui fera face à Crosby, Malkin, Fleury et cie... et non plus seulement un gardien.

— Propos recueillis par Alain Goupil

Ne manquez pas la chronique de Stephan Lebeau dans l'émission Y'a de ces matins *sur les ondes de la station NRJ 106,1*



LA PRESSE CANADIENNE

Que dire du jeune P.K. Subban! Comment un joueur-recrue qui a passé toute une saison dans la Ligue américaine de hockey peut-il devenir aussi dominant du jour au lendemain, au point de jouer plus de 29 minutes par match comme ce fut le cas hier soir?

Bylsma: « Un beau défi pour les deux équipes »

PIERRE LADOUCEUR

MONTRÉAL — Est-ce que les Penguins seront avantagés dans un septième match présenté au Mellon Arena de Pittsburgh, eux qui ont gagné la coupe Stanley dans un septième match la saison dernière à Detroit après avoir éliminé les Capitals dans un septième match à Washington?

«On peut parler de notre expérience dans ce genre de rencontre, mais il ne faut pas oublier que le Canadien a mis sept rencontres pour éliminer les Capitals à Washington. C'est donc un beau défi pour les deux équipes», a admis l'entraîneur Dan Bylsma.

«Une chose est certaine, on ne pourra pas laisser filer une avance dans un septième match. De plus, il faut profiter de nos chances. Ce soir, avec une avance de 2-1, on a été incapable d'ajouter à notre avance», a ajouté Bylsma qui aimerait voir son équipe atteindre la finale d'Association pour une troisième année de suite, un exploit qui n'a pas été accompli depuis 1990-91-92 par les Bruins de Boston.

«En période médiane, ils sont revenus avec deux buts rapides. Mais on est conscient qu'ils ont une équipe dangereuse lorsqu'ils prennent leur envol. Ils sont sortis deux fois en force de leur zone pour marquer», de dire Bylsma qui a mené ses Penguins à la victoire lors de ses cinq premières séries derrière le banc des siens.

«Il faut maintenant retrouver notre concentration en vue du prochain match. Et, non, je ne peux pas expliquer nos insuccès lorsqu'on lance souvent contre Jaroslav Halak. Mais je vais continuer à exiger que mes joueurs exercent de la pression en zone offensive», a conclu Bylsma.

Sidney Crosby, le gagnant du trophée Maurice-Richard, a finalement obtenu son premier but de la série contre le Canadien mettant un terme à une disette de six matches sans marquer.

«C'est toujours agréable de marquer, mais je me concentre surtout sur les bonnes choses à faire pour provoquer des occasions. Malheureusement, ce soir, avec une avance de 2-1, on n'a pas profité de nos chances. Avant la remontée du Canadien, on a eu un échappé et on a lancé deux fois sur le poteau», de dire Crosby.

«En vue du septième match, les joueurs doivent se concentrer à offrir le maximum. C'est un match et il n'est pas question de se ménager. Le gagnant passe en finale et le perdant se retrouve en vacances», a conclu Crosby.

Quant à Kris Letang, il a fait allusion à ces revirements qui ont permis au Canadien de marquer deux de leurs trois premiers buts: «Avec une avance, on ne doit pas commettre ces fautes. Mais on a eu des chances de prendre une avance de deux buts et cela ne s'est pas produit». *(La Presse)*

Des célébrations dans le calme

MONTRÉAL — Les célébrations d'après-match se sont déroulées dans le calme hier soir au centre-ville, où la rue Sainte-Catherine a été fermée à la circulation. Malgré quelques arrestations, la police ne déplorait aucun dérapage majeur à 23h hier soir. «La soirée n'est pas encore finie, mais jusqu'a date, ça va bien», a déclaré Ian Lafrenière, responsable du module des relations médias. Dès 18h, la rue commerçante a été réservée aux piétons sur une longueur d'un kilomètre, entre les rues University et Guy. Un important effectif policier à pied, à cheval et à vélo a été déployé pour accueillir les partisans, qui ont été moins nombreux à venir festoyer au centre-ville. - Paul Journet et Catherine Handfield.

— La Presse

Béliveau: « Une grande victoire d'équipe »

Le Canadien gagne 4-3 et pousse la série à la limite

FRANÇOIS GAGNON

MONTRÉAL — «On vient d'assister à du hockey à son meilleur, à une grande victoire d'équipe», a lancé Jean Béliveau lorsque La Presse l'a croisé devant le vestiaire où les joueurs du Canadien célébraient leur gain de 4-3 aux dépens des Penguins.

Une victoire qui a permis au Tricolore d'éviter l'élimination pour une quatrième fois ce printemps.

Une victoire qui leur permettra de défier la logique une cinquième fois, demain, à Pittsburgh où les deux équipes se croiseront pour la septième et dernière fois.

Le plus illustre capitaine de l'histoire du Canadien avait raison.

Car pour prolonger la série hier, en dépit de l'absence d'Andrei Markov et de Hal Gill, qui a déclaré forfait après avoir pris part à l'échauffement, le Canadien avait besoin d'un effort soutenu de tous ses joueurs disponibles.

Ils l'ont tous offert.

Michael Cammalleri a marqué deux buts. P.K. Subban a offert une performance éblouissante en tenant tête pendant près de 30 minutes à à Sidney Crosby à qui il a aussi fait perdre la tête en fin de rencontre. Maxim Lapierre a inscrit son premier but gagnant en séries en carrière. De retour au jeu après une absence de neuf matchs, Jaroslav Spacek a marqué un but en plus d'effectuer deux plongeons défensifs qui ont fait avorter des poussées des Penguins. Josh Gorges a fait oublier la perte de son compagnon de jeu Hal Gill en bloquant six tirs. Jaroslav Halak, après avoir fait cadeau d'un but aux Penguins, a malgré tout connu une soirée de 34 arrêts.

À l'autre bout de la patinoire, Marc-André Fleury a été encore une fois bien ordinaire. Il a accordé trois buts sur les 11 premiers tirs du Canadien et un total de quatre sur 25 tirs.

Même Andrei Kostitsyn s'est signalé en orchestrant les poussées qui ont mené aux buts de Cammalleri, en s'impliquant plus dans le match d'hier que dans les cinq premiers réunis, en renversant même Jordan Staal avec un coup de hanche qui a soulevé la foule.

Et que dire de cette foule?

«Je crois qu'il fallait être présent ce soir pour apprécier à sa juste valeur l'ampleur des encouragements, des cris, des ovations qu'elle nous a encore offerts. C'est impossible de décrire avec justesse le niveau d'adrénaline que cela génère, le momentum que cela nous procure», a d'ailleurs lancé Michael Cammalleri.

Première étoile de la rencontre avec ses 10e et 11e buts des séries, Cammalleri a eu droit à la plus belle ovation de la soirée.

Elle a suivi la confirmation de son deuxième but, marqué sur un tir du revers en milieu de deuxième période, but qui nivelait les chances 2-2 dans le match.

Après avoir prononcé le nom de Cammalleri, l'annonceur-maison Michel Lacroix a dû patienter pendant plus de 90 secondes - durée du temps d'arrêt accordé pour les pauses publicitaires - avant de confirmer les mentions d'aide à Andrei Kostitsyn et Roman Hamrlik.

Après avoir surmonté un déficit de 3-1 en première ronde pour éliminer les Capitals de Washington, le Canadien pourrait évincer les champions en titre des séries.

«Pourquoi est-ce qu'on se pincerait. On devrait se pincer si nous étions dans un rêve. Mais nos victoires sont bien réelles. Nous méritons ce qui nous arrive. Nous ne formons peut-être pas la meilleure équipe, mais nous jouons très bien. Nous croyons en nous et en ce qu'on peut accomplir. On s'en va à Pittsburgh pour gagner», a conclu Cammalleri.

Le Canadien invite ses partisans au Centre Bell pour le septième match alors que la rencontre sera retransmise sur l'écran géant. Les billets, offerts au coût de 7,50 $ l'unité, seront en vente ce midi. *(La Presse)*



LA PRESSE CANADIENNE

Première étoile de la rencontre avec ses 10e et 11e buts des séries, Cammalleri a eu droit à la plus belle ovation de la soirée. Elle a suivi la confirmation de son deuxième but, marqué sur un tir du revers en milieu de deuxième période, but qui nivelait les chances 2-2 dans le match.

Tout un accomplissement pour Spacek

MARC ANTOINE GODIN

MONTRÉAL — Très peu de gens savent d'où revient Jaroslav Spacek, mais il revient de loin.

Le défenseur de 36 ans, qui était absent de la compétition depuis trois semaines en raison d'un mystérieux virus, était un homme soulagé - non, délivré - d'avoir pu chausser les patins et de venir en aide à ses coéquipiers.

Spacek ne souffre pas d'une labyrinthite. Ni de vertige positionnel bénin. Il a eu des ennuis avec son équilibre, c'est vrai, mais le virus qui l'a attaqué est à ce point délicat qu'à peu près personne, à part son épouse et les médecins de l'équipe, ne sait exactement ce dont il s'agit.

Et Spacek n'est pas certain s'il en parlera ouvertement un jour.

Mais ce que l'on sait maintenant, c'est que d'aider le Tricolore à remporter ce sixième match face aux Penguins de Pittsburgh était tout un accomplissement pour lui.

A-t-il été une source d'inspiration pour ses coéquipiers hier soir?

« J'ai été une inspiration pour moi-même », a répondu le défenseur tchèque avant de prendre une pause.

« Je sais que je peux jouer contre ces gars-là. Quand on revient dans le sixième match d'une série de deuxième ronde face aux champions de la Coupe Stanley et que l'élimination nous attend dans le détour, tu veux donner tout ce que tu as.

« Je n'avais pas joué depuis trois semaines et il n'y a pas eu d'entraînement complet de l'équipe pour me replacer en situation de match. »

Spacek a eu de la difficulté à dormir dans la nuit précédant le match. Il sentait que son retour au jeu approchait, mais il se croisait les doigts pour qu'aucune rechute ne vienne bousiller ses plans.

« Je me demandais si j'allais pouvoir jouer ou non. On ne sait jamais, d'autant plus que ma « blessure » s'est déclarée un matin lorsque je me suis levé. « C'est dur de commencer sa journée sans savoir comment les choses vont tourner.

« Mais je voulais jouer. Je me sentais bien en matinée et j'ai signalé aux thérapeutes que j'étais prêt. Le fait que Hal (Gill) tombe au combat a réglé la question. »

Jacques Martin a donné un bon coup de main à Spacek en le jumelant avec son ami Roman Hamrlik. Les deux vétérans se connaissent bien et savent s'épauler.

La première période n'a pas été facile, mais il a retrouvé ses jambes en deuxième période.

Spacek n'est pas prêt à dire qu'il n'y aurait pu y avoir de meilleur scénario pour lui, hier soir. *(La Presse)*

SOMMAIRE

Pittsburgh 3 Montréal 4

Première période

1. Montréal, Cammalleri 10 (Plekanec, A.Kostitsyn) 1:13
2. Pittsburgh, Crosby 6 (Eaton, Kunitz) 7:22

Pénalités – Montréal banc (purgée par Metropolit) 4:17, Plekanec Mon 9:04, Gonchar Pit 9:42.

Deuxième période

3. Pittsburgh, Letang 5 (Crosby, Gonchar) 5:21 (an)
4. Montréal, Cammalleri 11 (A.Kostitsyn, Hamrlik) 10:45
5. Montréal, Spacek 1 (Gomez, Gionta) 13:15

Pénalités – Lapierre Mon 2:00, Hamrlik Mon 4:20, Cooke Pit 19:24.

Troisième période

6. Montréal, Lapierre 3 11:03
7. Pittsburgh, Guerin 4 (Gonchar, Goligoski) 18:36

Pénalités – Moore Mon 3:12, Cooke Pit 6:21, Crosby Pit, Plekanec Mon 20:00.

Tirs au but

Pittsburgh	13	14	10	–	37
Montréal	6	11	8	–	25

Gardiens – Pittsburgh: Fleury (P,7-5); Montréal: Halak (G,7-5).
Avantages numériques – Pittsburgh: 1-5. Montréal: 0-3.
Arbitres – Marc Joanette, Dan O'Rourke.
Juges de lignes – Steve Miller, Johnny Murray.
Assistance – 21 273 (21 273).

OBTENEZ JUSQU'À 1500$ D'ACCESSOIRES CHROMÉS À NOS FRAIS[3]



L'ÉVÉNEMENT GMC ÉQUIPÉ À LA TONNE

SIERRA
SL 4 X 4 À CABINE MULTIPLACE

Groupe d'accessoires chromés, moteur V8 de 4,8 L, boîte automatique 4 vitesses, freins ABS aux 4 roues, différentiel à blocage.

PRIX À L'ACHAT[1]
27 499

Inclut 8 000 $ de rabais à la liv
et 1 000 $ de rabais fidélité
aux propriétaires de GM.

DE PLUS OBTENEZ 8 000$ DE RABAIS À LA LIVRAISON

TERRAIN

Modèle SLE illustré

Moteur 4-cyl de 2,4 L, boîte automatique 6 vitesses

27 465$
PDSF

ROUTE : 11,1 L/100 km (25 mi/gal)
VILLE : 9,2 L/100 km (31 mi/gal)[2]

Sécurité 5 étoiles en cas d'impact[4]

CANYON
2 X 4 À CABINE CLASSIQUE

Moteur 4-cyl de 2,9 L, climatisation

11 999$
PRIX À L'ACHAT[1]

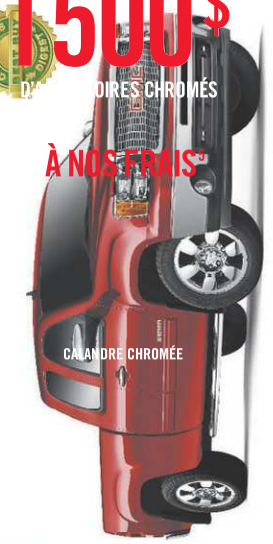
Inclut 9 000 $ de rabais à la livraison et 1 000 $ de rabais fidélité aux propriétaires de GM.

ROUTE : 7,8 L/100 km (36 mi/gal)
VILLE : 11,3 L/100 km (25 mi/gal)[2]

OU RENSEIGNEZ-VOUS SUR RECYCLEZ VOTRE VÉHICULE 2 200$[7] DE REMISES SUPPLÉMENTAIRES EN ARGENT.

DES GROS OU POUR VOTRE
EN COLLABORATION AVEC *ADIEU BAZOU*, UN PROGRAMME FINANCÉ PAR LE GOUVERNEMENT DU CANADA.

1500$ D'ACCESSOIRES CHROMÉS À NOS FRAIS[3]



CALANDRE CHROMÉE



COUVRE-MÂT[illegible]

POIGNÉES [illegible]

8000$

SIERRA
SL 4 X 4 À CABINE ALLONGÉE



Modèle SLT illustré

Groupe d'accessoires chromés, différentiel à blocage

26 499$
PRIX À L'ACHAT[1]

Inclut 8 000 $ de rabais à la livraison et 1 000 $ de rabais fidélité aux propriétaires de GM.

ROUTE : 11,4 L/100 km (25 mi/gal)
VILLE : 15,9 L/100 km (18 mi/gal)[2]

Sécurité 5 étoiles en cas d'impact[4]

Adieu bazou
Programme canadien de recyclage des véhicules

BAZOU

LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS
5 ANS • GARANTIE LIMITÉE SUR LES COMPOSANTS DU GROUPE MOTOPROPULSEUR
160 000 KM[5] • ASSISTANCE routière • TRANSPORT DE COURTOISIE
• SELON LA PREMIÈRE ÉVENTUALITÉ. CAMIONS POIDS MOYEN EXCLUS. DÉTAILS SOUS LA GARANTIE LIMITÉE CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE.

GM Canada

offres**gmc**.ca

296150